

MARKKLEEBERGER STADTJOURNAL



Ausgabe 17/2020
12. August 2020

mit den [MARKKLEEBERGER STADTNACHRICHTEN](#) / Amtsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg



Porträt
Gabriele Schröter



Markkleeberg aktuell
Handballerinnen im wilden Wasser



Bauen/Wohnen/Einrichten
Designbeläge für die Küche

Inhaltsverzeichnis

- 2 Kolumne
3 Porträt
Gabriele Schröter
4 Geschichte
Von der Ersterwähnung bis 1993 (25)
5 Verein
Kleingartenverein „An der Pleiße“
6 Markkleeberg aktuell u.a. mit
Handballerinnen im wilden Wasser
7 Sport
Auf zu neuen Ufern
8-11 Veranstaltungen u.a. mit
Tag des offenen Denkmals
12/13 Schulanfang
- Schulwegtraining in den Ferien
- Rezept: Bienchen-Pudding
- So macht Schule Spaß
14 Tipps
Musik von Anfang an
15-28 MARKKLEEBERGER
STADTNACHRICHTEN
29 Reise
Ostseeurlaub auf dem Fischland (1)
30/31 Mobilität u.a. mit
So gefährlich ist Hitze im Auto
32/33 Steuer/Recht/Versicherung
- Notarielles Nachlassverzeichnis
- Mehr finanzielle Freiheit
34 Gesundheit
Tipps für ein starkes Immunsystem
35-41 Bauen/Wohnen/Einrichten u.a. mit
- Der Hausbaum im Garten
- Designbeläge für die Küche
- Alles im Blick
- Flexible Sonnenschutzlösungen
- Wachstum mit Zukunft
42/43 Trauer
Eine würdige Bestattung

Sicheres Badevergnügen am Markkleeberger See

Seit einigen Wochen verrichten die Rettungsschwimmer der Deutschen Lebensrettungsgesellschaft (DLRG) ihren Dienst am Markkleeberger See. Die sechs jungen Frauen und Männer sorgen dafür, dass die Sommertage am bewachten Strand, an dem man sich im kühlen Nass des Markkleeberger Sees abkühlt, nicht in einem Unglücksfall enden. Sowohl die Lebensretter als auch das Stadtoberhaupt wissen, dass es am See noch viele „wilde Badestellen“ gibt, die nach wie vor gern genutzt werden.

Familien mit Kindern freuen sich jedoch, dass ein Tag am See für sie ruhiger und sicherer geworden ist. „Selbstverständlich“, so eine Mutter, „sind wir uns der Aufsichtspflicht für unsere Kinder bewusst, vermittelt uns der bewachte Strand jedoch ein enormes Sicherheitsgefühl!“

Die Rettungsschwimmer tätigen an sonnigen Tagen (über 25 Grad) ihren wichtigen Dienst in der Zeit von 11.00 bis 19.00 Uhr. Bezahlt werden sie von der Tochtergesellschaft der Stadt, der Entwicklungsgesellschaft für Gewerbe und Wohnen (EGW).

Die Sicherheit am Markkleeberger See, der mit seinen 60 Metern der tiefste im Neuseenland ist, liegt den Verantwortlichen des Stadtrates und der Verwaltung sehr am Herzen. Erst kürzlich wurde im

Stadtrat befunden, ein eigenes Rettungs- und Sicherheitskonzept zu entwickeln. Jenes sollen weitere Rettungsstützpunkte und ein Schnellboot enthalten. Dabei greifen die Stadtmütter und -väter tief in die Tasche. Ganze 150.000 Euro werden dafür außerplanmäßig in die Hand genommen. Somit ist Markkleeberg wiederum eine Pilotkommune in der Region Leipzig – diesmal in Sachen Rettung und Sicherheit.

Schließlich trugen Bade- und Tauchunfälle in den letzten Jahren zu einer traurigen Bilanz am See bei. Zum Sicherheitskonzept gehören auch die Vorsorge von Waldbränden, schnelle Rettungswege und Rettungshubschrauberlandeplätze.

Leider ist Bruder Leichtsinns oftmals der Ratgeber von gefährlichen Abenteuern im See. Die eigenen Kräfte werden überschätzt und es wird zu weit herausgeschwommen. Bei jungen Männern ist manchmal auch Alkohol im Spiel, wissen die Rettungsschwimmer zu berichten. Hoffen wir, dass die Männer und Frauen der schnellen Rettungstruppe wenig zu tun haben.

Ihnen, liebe Leserinnen und Leser, wünschen wir noch einen entspannten Sommer und viele schöne Erlebnisse an und um den Markkleeberger See.

Manuela Krause



IMPRESSUM:

Markkleeberger Stadtjournal

■ Herausgeber: SÜDRAUM-VERLAG, Geschäftsbereich im DRUCKHAUS
BORNA | Abtsdorfer Str. 36 | 04552 Borna
Tel.: 03433 207329 | Fax: 03433 207331
E-Mail: msj@druckhaus-borna.de | www.druckhaus-borna.de

Markkleeberger Stadtnachrichten/Amtsblatt der Stadt Markkleeberg

■ Herausgeber: Stadtverwaltung Markkleeberg vertreten durch den
Oberbürgermeister | Rathausplatz 1 | 04416 Markkleeberg
Telefon: 0341 3533-0 | Fax: 0341 3533-260
E-Mail: hauptamt@markkleeberg.de | www.markkleeberg.de

■ Produktions- u. Verlagsleitung: Bernd Schneider (V.i.S.d.P.) (Alle Rechte liegen beim Herausgeber. Für die Beiträge zeichnen die Autoren.)

■ Gesamtherstellung: DRUCKHAUS BORNA

■ Titelbild: DLRG-Rettungsschwimmer am Markkleeberger See (Foto: Bernhard Weiß)

■ Fotos: Bernhard Weiß (S. 2-4, 29 re.), Annett Stengel (S. 5), Kanupark Markkleeberg (S. 6), Tim Reichenbach (S. 7), Dr. Oetker Nahrungsmittel KG (S. 12 u.), Musikschule Fantamusie (S. 14), Franziska Sonntag (S. 29 li.), SealUp GmbH (S. 38), Steinfresh (S. 39) | Adobe Stock: as.ign (S. 12f), fotodesign-jegg.de (S. 13 u.), Lucy (S. 43 li.), Elenathewise (S. 43 re.) | Unsplash: Tingey Injury Law Firm (S. 32) sowie die entsprechenden Autoren und Auftraggeber

■ Auflage: 15.000 Exemplare in die Haushalte und Firmen

■ Laufende Ausgaben-Nummer (MSJ): 322 | Die Ausgabe 18/2020 des MSJ/MSN erscheint am 26.08.2020.

Stadtjournal
digital



Für Gabriele Schröter ...

... war am 31. Juli der letzte Schultag – über 15 Jahre lang leitete sie die Grundschule in Markkleeberg-Mitte, unterrichtete Mathematik, Sachkunde, Englisch, Werken und Musik.

Sie spielte als Kind Klavier und später Gitarre. Dass sie, wie ihre Mutter, Lehrerin werden möchte, entschied sie schon damals, schließlich waren Vater und Opa auch Lehrer. Ihr Organisationstalent bewies sie beizeiten, als Neunjährige setzte sie die Idee ein Sportfest zu organisieren in die Tat um. „Dafür lieh ich mir von meiner Sportlehrerin unter anderem eine Stoppuhr und Schlagbälle aus, dann ließ ich meine Geschwister und viele Kinder aus der Nachbarschaft antreten und das Sportfest konnte beginnen. Ich hatte auch an Urkunden für die Besten gedacht und selbst angefertigt“, erinnert sie sich. Das Abitur machte Gabriele Schröter an der Erweiterten Helmholtzschule, einen Studienplatz bekam sie in Leipzig.

Ihr Berufsleben begann an der 42. Oberschule in der Umlandstraße in Leipzig als Klassenlehrerin. Die Wendezeit brachte auch für Gabriele Schröter Veränderungen. „Aufgrund des ‚Geburtenknickes‘ gab es nur noch Teilzeitlehrer und so hatte ich abends und zum Teil an Wochenenden einen Zweitjob. Ich machte eine Ausbildung zum Fitness-Trainer und war einige Zeit auch in diesem Bereich tätig.“



Als 2004 die für die Grundschule in Markkleeberg-Mitte ein(e) Schulleiter(in) gesucht wurde, bewarb sie sich dafür und erhielt die Zusage. Vorerst war sie es kommissarisch, ab 2005 hauptamtlich und endlich in „berufener Stellung“.

Ihr Interesse an Sprachen nutzte Gabriele Schröter dafür, Englisch als Begegnungssprache zu lernen und zu intensivieren, um auch Grundschulklassen in Englisch unterrichten zu können. Sie nutzte mehrere sehr gute Fortbildungsmöglichkeiten in Sachsen und Sprachkurse in Großbritannien und wurde zur Fachberaterin Englisch des Landkreises Leipzig berufen. Auch ihre Begeisterung für Musik lebte an „ihrer Schule“ weiter – Schülerkonzerte bekamen einen hohen Stellenwert und wurden zur Tradition. „Das Klassenmusizieren mit dem Streichorchester ist eine unserer Spezialitäten, die Konzerte und Theateraufführungen unter Mitwirkung unserer Streicher-Klassen im Großen Lindensaal waren stets gut besucht. Die Theaterstücke dazu schrieb der Mann einer Kollegin extra für uns.“

Im Laufe der Jahre war so manches zu meistern, es war nicht immer leicht alles zu schaffen und miteinander in Einklang zu bringen. Dafür dankt sie ihrem Kollegium, engagierten Eltern und dem Förderverein der Schule, der Sekretärin, dem Hausmeister und der Reinigungskraft, die sich mit ihr für „ihre Grundschule „einsetzt(en). (In die Grundschule Markkleeberg-Mitte gehen rund 230 Kinder in elf Klassen, sie werden von 16 Lehrerinnen unterrichtet; drei Referendare wurden 2019/20 von Mentoren begleitet – zwei von ihnen konnten nun bereits ihr Zweites Staatsexamen erfolgreich abschließen und können den Lehrerberuf künftig ausüben.)

Dass der Alltag nun bedeutend ruhiger sein wird und ausreichend Zeit für Hobbys bleibt, kann sie sich noch nicht vorstellen.



„Darauf freue ich mich, obwohl es eine große Umstellung für mich sein wird. Ich hätte schon nach dem ersten Halbjahr im Februar diesen Jahres in Rente gehen können. Mir lag aber sehr daran, nicht mitten im Schuljahr zu gehen. Dass ich mit 65 Jahren aufhören werde, habe ich rechtzeitig bekannt gegeben, so dass ausreichend Zeit für Bewerbung und Neubesetzung der Schulleiterstelle sein würde, denn meiner Nachfolgerin möchte ich alles gut vorbereitet übergeben. Es ist zwar ein Abschied von der Schule, doch mit dem Förderverein bleibe ich durch die Ehrenmitgliedschaft verbunden und, obwohl ich in Leipzig wohne, auch mit Markkleeberg. Da ich mir vorgenommen habe, wieder mehr Sport zu treiben und sehr gern Rad fahre, komme ich weiter jede Woche zum Bäcker Uttecht in die Rathausstraße und kaufe dort unsere Brötchen. Nach wie vor bin ich sehr an Englisch interessiert und daran, wie Kinder unter anderem Sprachen lernen. Damit möchte ich mich weiterhin intensiv beschäftigen. Ich freue mich auch darauf, Zeit für meine Familie zu haben und mit meinem Mann außerhalb der Ferien in den Urlaub zu fahren.“

Annett Stengel



IKV FESTER GmbH Immobilien

Ihr Makler für Markkleeberg

Der Verkauf eines Hauses oder einer Wohnung sollte gut durchdacht und **professionell geplant** werden, denn den Erfolg eines Immobilienverkaufs beeinflussen mehrere nicht zu vernachlässigende Faktoren. Mit einer realistischen Bewertung wird die Basis für einen bestmöglichen Verkauf geschaffen. Eine hochwertige Präsentation und die gezielte Inserierung des Objekts sind entscheidend, um das Interesse potenzieller Käufer zu wecken und die Chancen eines erfolgreichen Verkaufs zu erhöhen.

IKV FESTER berät Sie gerne bei der Auswahl Ihrer optimalen Immobilie oder bei der Suche nach einem passenden Käufer. Mit unserem umfangreichen und aktuellen Wissen über den regionalen Immobilienmarkt und unserer **langjährigen Expertise** begleiten wir Sie gerne vom Objektverkauf bis zur Übergabe.

Kommen Sie einfach bei uns vorbei, rufen Sie uns an oder senden Sie uns eine E-Mail. **Wir freuen uns, Sie kennenzulernen.**

Kontakt: 034297 6940 | Mail: info@ikv-fester.de

Dipl.-Bau-Ing. Frank Th. Fester
geschäftsführender Gesellschafter / Öffentlich bestellter Taxator und
Versteigerer fremder bew. Sachen / Sachverständiger für die Bewertung
von Grundstücken & Gebäuden / Hochbau des BVTs 1490-3255



IMMOBILIENMANAGEMENT - GUTACHTER - AUKTIONSDIENST

IKV FESTER GMBH



Premium Partner



www.MARKKLEEBERG.org

Von der Ersterwähnung der einstigen Orte bis zum Ende ihrer juristischen Selbstständigkeit (1143 bis 1993) (Teil 25)

Die zunehmende Rissbildung im Kirchengemäuer erforderte im zweiten Halbjahr 1997 weitere Maßnahmen für die statische Sicherheit. Danach mussten im Kircheninnern und nach außen am Fundament mehrere Brunnen von 1,50 Meter Durchmesser bis in 6,30 Meter Tiefe gegraben werden, da erst dort die Tragfähigkeit des Untergrundes gewährleistet war. Diese Brunnen wurden mit Stahlbeton vergossen und auf ihnen eine Stahlbetonplatte von 60 Zentimeter Stärke aufgebracht, die man segmentweise mit dem vorhandenen Mauerfundament der Kirche verband. Die Gesamtkosten übernahm als Nachfolgeeinrichtung der Schadensverursacher, die Lausitzer und Mitteldeutsche Bergbau-Verwaltungsgesellschaft mbH (LMBV).

Vor den Arbeiten führten Fachleute des Landesamtes für Archäologie Sachsen Grabungen im Kircheninnern durch. Die Forschungen erstreckten sich über den Zeitraum Mitte Juli bis Mitte September 1997, wobei Informationen aus alten Dokumenten ihre Bestätigung fanden.

Zunächst entdeckten sie in der Mitte der Kirche ein großes viereckiges Fundament mit den Maßen 2,20 x 1,70 Meter aus Feldsteinen mit circa zehn bis 15 Zentimeter Durchmesser. Ein auf dieser Fläche gefundener Silberpfennig aus dem 15. Jahrhundert deutet auf eine frühe Errichtung hin. Bei Grabungen im Altarraum kam in etwa einem Meter Tiefe unter dem jetzigen Fußbodenniveau die alte Ostmauer der ersten Steinkirche aus gleichem Material zu Tage. Demnach bildete erwähntes Fundament die Basis des früheren Altars und die Ostseite der Kirche war eine gerade schlichte Wand.

Die erste Steinkirche war nach den wissenschaftlichen Untersuchungen ursprünglich ein strebenloser Saalbau. Mit den Innenmaßen 12,75 x 6,50 Meter war dieser vier Meter kürzer als die heutige Kirche. Da sich 2003 noch in Höhe dieses alten Altarfundamentes an der Südwand eine Tabernakel-Nische befindet, muss auch diese Mauer noch aus dem Spätmittelalter stammen.

(Fortsetzung folgt)

Peter Taubenheim



Altarbereich der wiederhergerichteten Auenkirche im Jahr 2010.

Quelle: Archiv der Stadt Markkleeberg, Chronik Peter Taubenheim



Die STADTJOURNALE

Informieren. Wirksam werben. Erfolgreich sein.

www.druckhaus-borna.de

Der Kleingartenverein „An der Pleiße e.V.“ ...

... besteht seit 1969 und hat derzeit 45 Mitglieder und 30 Parzellen mit 125 bis 600 Quadratmeter. Eine Besonderheit ist, dass ein Gemeinschaftsgarten dazu gehört, der von mehreren Gartenfreunden genutzt werden kann. Der Gemeinschaftsgarten ist in mehrere etwa gleichgroße Bereiche gegliedert, so dass jede(r) Nutzer(in) ein eigenes kleines Refugium bewirtschaften kann. Zur Zeit nutzen und pflegen ihn sieben Garten- und Pflanzenfreunde – Alleinstehende und Familien – drei kamen im Laufe dieses Jahres dazu.

„Die Nachfrage ist groß, Kleingärten sind gefragt. Derzeit haben wir zwar keine freien Parzellen und unser Gemeinschaftsgarten ist auch ‚ausgebucht‘, aber Interessenten können sich trotzdem gern bei mir melden. Sie werden auf unsere Warteliste aufgenommen und informiert, wenn eine Parzelle und/oder ein Bereich in unserem Gemeinschaftsgarten frei wird und wieder zu vergeben ist“, sagt Beate Duemke freundlich. 2014 wurde sie kommissarisch Vorsitzende des Vereins und 2015 als Vorsitzende gewählt. In dieser Funktion ist sie auch für den Gemeinschaftsgarten zuständig. Da sie schon seit Längerem einen Kleingarten „An der Pleiße“ gepachtet hatte, betreute sie diese Parzelle schon vorher. Mit dem Gemeinschaftsgarten übernahm sie einen bereits verlassenen und völlig verwahrlosten Bereich der Kleingartenanlage.

„Während der DDR-Zeit wurde dort etwas Gemüse angebaut, vor allem aber Tiere gehalten, unter anderem Hühner, aber auch Schweine. Kurz gesagt, dort gab es reichlich zu tun. Die Markkleeberger Stadtverwaltung wollte, dass wieder ein Kleingarten daraus wird und die damalige Gleichstellungsbeauftragte Frau Baldauf nahm sich der Angelegenheit an. Sie vermittelte erfolgreich, stellte den Kontakt zur Leitung des ‚Wohnverbunds Katharina von Bora‘ in der Freiburger Allee her. Dadurch kam der Kontakt mit unserem Gartenverein zustande und so nutzten und nutzen auch Frauen und Männer, die dort wohnen, gern die Möglichkeit im Gemeinschaftsgarten zu gärtnern. Doch zunächst musste entrümpelt, manches abgerissen und einiges verändert werden“, erinnert sich Beate Duemke. Sie nahm die Sache in die Hand, erstellte für die Scholle ein Projekt und kümmerte sich um die Finanzierung der benötigten Dinge und Mittel. „Als das Geld da war, legten wir los. Die Außenwohngruppe und deren Betreuer packten kräftig mit an. Unter anderem bewegten wir 25 Kubikmeter Komposterde, die im Gemeinschaftsgarten benötigt wurden. Ein Gebäude, das jahrelang als Stall diente, brachten wir so auf Vordermann, dass es als Gemeinschafts-



gebäude genutzt werden kann – auch für Geburtstagsfeiern oder Schulabschiedspartys. In der Saison finden hier normalerweise einige Veranstaltungen statt. Wann und was organisiert wird, steht in einem Plan, den wir jeweils Anfang des Jahres zusammenstellen. Wenn jemand den Raum und oder die überdachte Terrasse davor nutzen möchte, wird es in den Plan eingetragen, so dass es nicht zu Überschneidungen kommt.“

Der Gemeinschaftsgarten des Kleingartenvereins „An der Pleiße e.V.“ bietet den Nutzern viele Möglichkeiten: Man kann eigenen Salat und Gemüse – auch im Hochbeet – anbauen, Blumen pflanzen oder aussähen, Beeresträucher pflanzen und abernten, sich erholen und die Sonne genießen. „Wer den Gemeinschaftsgarten nutzt, übernimmt damit aber auch Pflichten. Dazu gehört unter anderem die Pflege des jeweiligen Gartenbereichs. Um zu gewährleisten, dass die Pflanzen ausreichend Feuchtigkeit bekommen, wird für jede Saison ein Gieß-Plan erstellt, so dass jeder in regelmäßigen Abständen den Gießdienst für den Gemeinschaftsgarten übernimmt“, sagt Beate Duemke. Sie wiederum achtet darauf, und erinnert ggf. daran, dass dies nicht vergessen wird; Infos dazu kommen von ihr per WhatsApp.

„2019 entstanden im Gemeinschaftsgarten vier Hochbeete, die gern genutzt werden, für vier weitere steht Material zur Verfügung. Zur Zeit entstehen für die Nutzer dieser Beet keine Kosten.“

Alljährlich organisiert Beate Duemke für den Gemeinschaftsgarten einen „Tag der offenen Tür“ und, wenn die Saison zu Ende geht, ein kleines Grillfest für die Nutzer – wenn möglich auch in diesem Herbst. Frau Eube, Gleichstellungsbeauftragte der Markkleeberger Stadtverwaltung, organisiert die Fördermittel für die Veranstal-



tungen im Gemeinschaftsgarten und die Betriebskosten.

Für die nächsten vier Jahre wird Beate Duemke Vorsitzende des Kleingartenvereins „An der Pleiße e.V.“ bleiben und sich auch um den Gemeinschaftsgarten kümmern. Doch aus Altersgründen möchte sie das Ehrenamt dann abgeben. Daher wird auch ein Nachfolger gesucht, der im Gemeinschaftsgarten weiterhin den „Hut aufhat“. „Wer daran interessiert ist, kann sich jetzt schon an mich wenden, denn ich möchte meine Nachfolgerin oder meinen Nachfolger noch einarbeiten können“, sagt sie optimistisch. *as*

■ Kontakt

Beate Duemke, Telefon: 034299 76395, E-Mail: bea-duemke@t-online.de

■ Kennen Sie Menschen in Markkleeberg mit außergewöhnlichen Hobbys, Begabungen oder die sich in besonderer Weise für ihre Stadt engagieren und es verdienen auf unserer Porträtseite vorgestellt zu werden?

Schicken Sie Ihre Ideen an:
bernhard.weiss@druckhaus-borna.de

Handballerinnen im wilden Wasser

1. Mannschaft des HC Leipzig stärkt Teamgeist im Kanupark



In Vorbereitung auf die neue Saison 2020/21 des HC Leipzig auf dem Handballparkett absolvierten die Damen der 2. Handballbundesliga um Trainer Fabian Kunze eine außergewöhnliche Trainingseinheit im kühlen Nass: Gemeinsam meisterten die Spielerinnen und das Betreuersteam die Fluten beim Wildwasser-Rafting in der modernsten Wildwasseranlage Deutschlands, um beim gemeinsamen Paddeln den Teamgeist zu stärken.

Allen voran stürzte sich die Kapitänin des Teams, Jacqueline Hummel, in die wilden Wellen. „Während meiner HC Leipzig-Zeit waren wir schon oft hier im Kanupark und haben im wilden Wasser gegen die Stromschnellen und Walzen gekämpft“, sagt die Torschützenkönigin der 2. Handball-Bundesliga-Saison 2014/15. „Beim Wildwasser-Rafting merkt man, dass man nur gemeinsam vorankommt – das schweiß die Mannschaft zusammen.“



Dass dabei auch der Spaß nicht zu kurz kam, sah man den begeisterten Gesichtern während und nach dem Wildwasser-Erlebnis an. „Es ist erstaunlich, welche Kraft Wasser haben kann“, sagt die deutsche Beachhandball-Nationalspielerin Anja Kreitzick. „Das Rafting war ein großartiges Erlebnis und eine willkommene Abwechslung im Trainingsalltag.“

Die 1. Mannschaft des HC Leipzig ist 2020/21 in der zweiten Liga spielberechtigt und startet voraussichtlich am 6. September 2020 mit einem Heimspiel in die Saison.

Auf seiner Homepage www.kanupark-markkleeberg.com informiert der Kanupark ausführlich zu den in der Saison 2020 buchbaren Angeboten, auch die Termine sind ersichtlich. Zudem wird hier über die aktuell geltenden Hygienevorschriften und Verhaltensregeln informiert.

PM Kanupark Markkleeberg

Forschungsexperiment RESTART-19 sucht Teilnehmer



Eine Rückkehr zu großen Konzerten oder Sportereignissen in einer Arena scheint wegen des Ansteckungsrisikos mit dem Corona-Virus nahezu ausgeschlossen. Für Profimannschaften wie die Handballer des SC DHfK aus Leipzig, Künstler und Kulturschaffende kann dies das Aus bedeuten. Das Forschungsprojekt RESTART-19 untersucht evidenzbasiert und mit wissenschaftlichem Studiendesign die Risiken von Großveranstaltungen. Ziel ist es, Lösungen zu finden, wie diese wieder stattfinden könnten.

Sichtbarster Teil ist das große Experiment am 22. August 2020 in der Arena Leipzig. „Wir spielen an diesem Tag drei Simulatio-

nen durch. Einmal eine Veranstaltungssituation wie vor der Corona-Pandemie, natürlich alles mit dem größtmöglichen Schutz für die Beteiligten. Als Zweites eine Simulation, bei der die Ströme gezielt gelenkt werden, und als Drittes eine Simulation mit großen Abständen“, erläutert Projektleiter Dr. Stefan Moritz. Und damit es nicht zu trocken wird, unterstützt – neben den DHfK-Handballern aus Leipzig – der Sänger Tim Bendzko das Experiment mit einer Konzertsimulation.

Bisher haben sich knapp 1.600 Personen registriert (Stand: 6. August). „Das ist großartig und freut uns sehr! Unser Ziel sind jedoch 4.200 Teilnehmende. Daher brauchen wir Ihre Unterstützung! Fragen Sie bitte Ihre Freunde und Familie, damit auch sie Teil des weltgrößten Forschungsexperiments werden. Wir möchten gemeinsam wieder Sport- und Musikevents live in Hallen erleben können. Wir rufen alle jungen Gesunden unter 50 Jahre auf, mitzuhelfen, eine Perspektive für viele Sportarten und auch für unzählige Kulturschaffende zu entwickeln.“

Registrieren können sich Menschen im Alter zwischen 18 und 50 Jahren. „Uns ist bewusst, dass unsere Vorgabe der Altersspanne für Unverständnis und Irritation gesorgt hat. Wir möchten daher gerne betonen: Wir haben sehr strenge Auflagen seitens unserer Ethik-Kommission und seitens der Behörden, die dem Schutz aller Teilnehmenden dienen. Auch wenn wir davon ausgehen, dass sich aufgrund unserer Vorkehrungen niemand ansteckt, müssen wir berücksichtigen, dass ab 50 Jahren das Risiko für einen schweren Verlauf einer COVID-19-Erkrankung deutlich steigt und daher diese Grenze aus ethischen Gründen setzen“, sagt Moritz und bittet um Verständnis. „Wir wissen, dass Menschen ab 50 sich nicht alt fühlen, sondern in vielen Fällen topfit sind, aber wir müssen wissenschaftliche Standards einhalten.“

Helfen Sie mit, unterstützen Sie die Sportveranstaltungs- und Eventbranche!

Team RESTART-19

■ Infos & Registrierung: www.restart-19.de

Auf zu neuen Ufern

Markkleeberger Volleyballdamen richten den Blick nach oben

Als Vereinspräsident Rainer Leipzig vor rund drei Monaten über den Abbruch der vergangenen Spielzeit und dessen Folgen für den männlichen und weiblichen Volleyballsport in Markkleeberg berichtete, wusste noch niemand, ob und wie es im Sportjahr 2020 weitergehen würde. Es können nun, Stand heute, alle Beteiligten voller Hoffnung und in freudiger Erwartung auf die anstehende Saison blicken – und das tun sie trotz der nicht idealen Bedingungen mit ambitionierten Zielen.

Nach dem bedauerlichen Abstieg der 1. Männermannschaft aus der Regionalliga in die Sachsenliga nehmen die Regionalligadamen der Neuseenland-Volleys Markkleeberg die Rolle als höchstklassige Mannschaft im Verein wahr. Das Team um Trainer Tim Reichenbach hat sich für die kommende Saison den sportlichen Aufstieg in die 3. Volleyballliga zum Ziel gesetzt und bereitet sich nun seit drei Monaten darauf vor. „Wir mussten aufgrund der Pandemie geschuldeten Abstandsregelungen umplanen und so begannen die ersten Athletikeinheiten im Freien. Seit wir wieder in der Halle und am Ball trainieren dürfen, bereiten wir uns nun auch technisch und taktisch auf die bevorstehende Saison vor.“ Um das gesteckte Ziel zu erreichen, wurde der Kader mit einer Mischung aus erfahrenen Dritt- und Zweitligaspielerinnen sowie „jungen Talenten“ verstärkt.

Ähnlich ehrgeizig gehen auch die anderen weiblichen Teams des Vereins die kommende Saison an. Sebastian Schroth, Trainer der 2. Damenmannschaft aus der Sachsenklasse West, legt nun verstärkt Wert darauf, in seine eigenen Aufstiegsambitionen junge Spielerinnen aus den eigenen Vereinsreihen zu integrieren. Das Team um den regionaligaerfahrenen Trainer gilt in der kommenden Spielzeit als Favorit der Landeskategorie und will ebenso wie die erste Damenmannschaft den Sprung in die nächsthöhere Spielklasse schaffen. Dabei kann er neben den neu integrierten Jugendspielerinnen auf ein bereits eingespieltes Team um Kapitänin Linda Eckert zurückgreifen. Eine weitere



Spielerinnen der weiblichen U20 schafften ebenfalls den Sprung in die Damenmannschaften des Vereins. Darüber hinaus ergab sich zuletzt eine enge Zusammenarbeit mit dem Leipziger Talentstützpunkt der L.E. Volleys, wodurch jungen Markkleeberger Talenten nun die Chance von zusätzlichem Stützpunkttraining gegeben wird.

„Sebastian und ich haben uns vor zwei Jahren zum Ziel gesetzt, eine stabilere Vereinsstruktur zu schaffen und stark in die Jugendarbeit zu investieren. Ich freue mich, dass immer wieder ‚Vereinseigenwächse‘, wie Alexandra Kulik, Saskia Misselwitz oder Svenja Wessolowski, den Weg von der Jugend über die Sachsenklassemannschaft in die Regionalligamannschaft geschafft haben oder schaffen werden“, bewertet Tim Reichenbach die gute Zusammenarbeit.

Trotz Corona-geschuldeten Trainingsausfällen und der Sanierung der Dreifelderhalle als gewohnte Spieltags- und Trainingsstätte und daraus folgenden fehlenden Trainingseinheiten versuchen alle Beteiligten, das Beste aus den aktuellen Gegebenheiten zu machen. Ohne den Beitrag zahlreicher Unterstützer wäre dies allerdings nicht zu stemmen. So verlängerten, neben zahlreichen anderen, die langjährigen Hauptsponsoren Firma Menzel Trockenbau und Ausbau GmbH oder Suzuki Dinnebier ihr Engagement für den Markkleeberger Volleyball und sorgen für optimale Rahmenbedingungen.

Der Endspurt der Saisonvorbereitung läuft nun auf Hochtouren. Bevor es für die erste Damenmannschaft am 12. September zum Saisonauftakt nach Meiningen geht, stehen noch sechs Wochen kom-

plexe Trainingsarbeit sowie zwei Vorbereitungsturniere an. Der Saisonstart vor heimischer Kulisse, bei dem wir erneut auf zahlreiche Zuschauer hoffen, startet am 19. September in der Sporthalle des Rudolf-Hildebrand-Gymnasiums.

Sandra Peter, Co-Trainerin 1. Damen

■ Heimspieltermine:

- Sa, 19. September: VSV Jena (19.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- So, 11. Oktober: L.E. Volleys (16.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- So, 17. Oktober: Chemnitzer Volleyballverein (19.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- Sa, 31. Oktober: VC Zschopau (19.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- So, 15. November: VC Olympia Dresden II (SSR) (16.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- Sa, 5. Dezember: VfB 91 Suhl e.V. II (19.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- Sa, 23. Januar: SV Lok Engelsdorf I (19.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- Sa, 6. Februar: SSV Fortschritt Lichtenstein (19.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- Sa, 20. Februar: Dresdner SC 1898 e.V. II (19.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- Sa, 20. März: Volley Juniors Thüringen (SSR) (19.00 Uhr, SH Mehringstraße)
- Sa, 27. März: VV 70 Meiningen (19.00 Uhr, SH Mehringstraße)





Midissage
27.08.2020
19 Uhr

Karen Kriegel-Bunk

„COLOURS OF NATURE“

21.07. – 22.11.2020 | Rathaus Markkleeberg

Motiv: Mohnfeld, 2014, Karen Kriegel-Bunk, Merinowolle

... SEENsationell in Sachsen.
www.markkleeberg.de

Tag des offenen Denkmals am 13. September 2020

- **Dölitz Wasserühle:**
12.00 – 18.00 Uhr: Hoffest mit Führungen, Gastronomie und Mitmachangeboten
- **Fahrradkirche Zöbiger:**
10.00 – 18.00 Uhr: offene Fahrradkirche
14.00 Uhr: Andacht zur Glockenweihe
- **Kirche Großstädteln:**
ab 15.00 Uhr: geistlicher Impuls mit Rainer Benedix, Konzert für Klavier & Orgel (Julian Dreßler & Kai Nestler), Kuchen und Kaffee, Kinderprogramm und Führungen durch Kirche und Künstlerstube
- **Kirchenruine Wachau:**
ab 15.30 Uhr: Kaffee & Kuchen, Grill
16.00 Uhr: Theater „Geschichten vom kleinen König“
17.30 Uhr: Führungen durch die Ruine
19.00 Uhr: Konzert mit Madrigio & RegioBrass – Sommerausklang mit Chor und Bläserensemble
- **Martin-Luther-Kirche:**
09.00 – 18.00 Uhr: offene Kirche mit Fotoausstellung
10.00 Uhr: Gottesdienst mit Bildpredigt von Pfr. Bohne
- **Torhaus Dölitz:**
10.00 – 17.00 Uhr: Zinnfigurenmuseum ist geöffnet
- **Torhaus Markkleeberg:**
14.00 – 17.00 Uhr: Kaffeestube ist geöffnet

KulturGUIDE

im August / September

Liebes Publikum, für alle Veranstaltungen ist die Zustimmung des Gesundheitssamtes Voraussetzung. Bedingung dafür ist ein genehmigtes Hygienekonzept für den Kulturbetrieb. Aus diesem Grund bitten wir Sie, liebe Gäste, sich aktuell unter www.kalender.markkleeberg.de über das Stattfinden der jeweiligen Veranstaltung zu informieren oder rufen sie das Amt für Kultur und Tourismus unter Telefon 0341 3541410 an. Wir sind gern für Sie da!

Kinder · Jugend · Familie

- **Familienzentrum Lichtblick (Hauptstraße 56)**
21.08., 10.00 Uhr **Wir gestalten Traumfänger***
Ferienpassangebot
- 27.08., 18.00 Uhr **Ayurveda***
Workshop
- 28.08., 10.00 Uhr **Muschel ahoi!***
Ferienpassangebot zu Windspiel, Bilderrahmen und Co.
- Mo, 16.00 Uhr **Musik für die Kleinen mit Valentina**
Do, 15.30 Uhr **Buntes Café für alle ab 20.08.**

* Bitte melden Sie sich an. Weitere Termine und Anmeldung:
www.lichtblick-fuer-familien.de

Kirche

- **Auenkirche**
23.08., 10.00 Uhr **Gottesdienst mit Vikn. Hagemeyer**
- **Fahrradkirche Zöbiger**
(jeden Mi – So 10.00 – 18.00 Uhr offene Fahrradkirche)
- **Johanniskirche Dösen**
30.08., 10.00 Uhr **Gottesdienst mit Pfrn. Bickhardt-Schulz**
- **Kirche Großstädteln**
22.08., 15.00 Uhr **Musikalische Vesper** mit Orgelkonzert von Konstantin Heydenreich; mit Lektor Kugler
29.08., 15.00 Uhr **Musikalische Vesper** mit Konzert von Franziska Döring; mit Pfrn. Bickhardt-Schulz
- **Martin-Luther-Kirche**
16.08., 10.00 Uhr **Gottesdienst** mit Pfrn. Bickhardt-Schulz
23.08., 10.00 Uhr **Gottesdienst** mit Pfrn. Bickhardt-Schulz
29.08., 18.00 Uhr **Musikalische Andacht** mit Konzert für Orgel und Saxophon; mit Kantor Zimpel
30.08., 10.00 Uhr **Gottesdienst** anschl. Fragerunde mit Kirchenvorstandskandidaten; mit Pfr. Bohne
- **St. Peter und Paul-Kirche**
Di 09.00, Fr 18.00, Sa 18.00, So 09.00 und 10.30 Uhr
Heilige Messe

Ausstellungen

- **Deutsches Fotomuseum**
Das Deutsche Fotomuseum bleibt zum Schutz der Besucher und Mitarbeiter vorerst weiter geschlossen. Weitere Informationen finden Sie auf der Internetseite.
www.fotomuseum.eu

■ **Elektrotechnische Sammlung** (letzter Di im Monat 14-18 Uhr)
In der Dauerausstellung werden etwa 4.000 Zeitzeugen der Technik der Elektroenergieversorgung von den Anfängen bis heute präsentiert.
25.08., 14.00 – 17.00 Uhr: Führungen durch die Sammlung

■ **Martin-Luther-Kirche** (Sa, So 16-18) bis 04.10.
Besondere Momente vor dem Vergessen bewahren
Ausstellung mit Fotografien von Werner Sroka; Eintritt frei

■ **Museum Torhaus Markkleeberg** (So 14-17 Uhr)
Dauerausstellung zur Geschichte des Torhauses der Wasserburg bis in die heutige Zeit und im Speziellen zur Völkerschlacht von 1813.
www.torhaus-markkleeberg.de

■ **Rathaus, Foyer** (Mo, Mi 8-16 Uhr, Di, Do 8-18 Uhr, Fr 8-12 Uhr) bis 22.11.
Ausstellung „Colors of Nature“
Ausstellung mit Kunstwerken von Karen Kriegel-Bunk aus feinsten Marinowolle. „Die Bilder offenbaren ihren scharfen Blick für Details und den Augenblick sowie eine große Gestaltungskraft bei der Wiedergabe der Impressionen und Stimmungen der natürlichen Welt. Die Landschaften suggerieren grenzenlose Weite, Unendlichkeit und Freiheit und man fragt sich, wie aus den auch teils kleinen Bildern aus Wolle diese Empfindungen entspringen können. Die Bilder Karen Kriegel-Bunks widerspiegeln die Vielfalt der Natur, aber auch die Einmaligkeit und Vergänglichkeit des Moments.“ Torgauer Zeitung; Eintritt frei
27.08., 19.00 Uhr: Midissage



■ **Weißes Haus** (1.OG, Di-Do 10-17 Uhr, nicht an Feiertagen; Eintritt frei) bis 24.09.
Ausstellung „Einsichten“ – Malerei von Detlef Liffertz
„Seine Bilder erschließen sich auch mir nicht auf den ersten Blick, ein Allgemeinplatz, der für alle gute Kunst gilt. Vielleicht taucht deswegen nun häufiger ein Bildmotiv bei ihm auf: Gesichter mit vier Augen. Soll vielleicht an den Betrachter appellieren: schau genauer, schau länger, schau doppelt darauf? In seinen Werken stecken keine Rätsel – sie sind voller Geheimnisse.“ Ralph Oehme



■ **Zinnfigurenmuseum im Torhaus Dölitz** (Mi, Sa, So, Fei 10-17 Uhr)
Dauerausstellung mit über 100.000 Zinnfiguren. Die kunstvoll gestalteten Einzelfiguren und Zinnfigurendioramen laden zu einer Reise durch die Geschichte der Menschheit ein. Einer der Höhepunkte ist das 25 m² umfassende Großdiorama mit vielen Tausend Figuren.
www.torhaus-doelitz.eu

Kultur · Freizeit

■ **agra-Park**
22.08., 10.00 Uhr
Wie das Sehen uns still berührt
Naturheilspaziergang mit Simone Korntreff
www.simonekorntreff.de

06.09., 10.00 Uhr
Wilde Kräuter im agra-Park
Erlebnispaziergang zu Heilsames aus Hecken und grüne Kräuter vor dem Herbst mit der Kräuterprotagonistin Kerstin Leubner. Die Teilnehmer erhalten ein kleines Skript mit den wichtigsten Pflanzen und Rezepten zum Selbstermachen; Treff: Parkeingang Raschwitzer Straße
www.agra-park.info

■ **agra-Veranstaltungsgelände**
05.09., 11.00 Uhr
Blick auf die ehemalige Landwirtschaftsausstellung der DDR
Spaziergang mit Brigitte Wiebelitz über das Gelände anlässlich der 8. Tage der Industriekultur; Treff: Wirtschaftseingang Bornaische Straße

■ **All-on-Sea Wassersportschule** (tgl. 10-20)
30.08., 11.00 – 16.00 Uhr
Sommerferienabschlussfest
Am letzten Tag der Sommerferien in Sachsen können es alle wasserfesten Kids zwischen acht und 15 Jahren noch einmal bei uns krachen lassen. Unsere Wassersporttrainer gehen mit Euch Segeln, Windsurfen und Stand Up Paddeln. Neptun kommt bestimmt auch vorbei...
www.all-on-sea-markkleebergersee.de

12.09., 10.00 – 16.00 Uhr
Segelregatta um den „All-on-Sea Cup“
Spannende Wettfahrten zwischen Katamaranen und Jollen werden erwartet. Mitmachen kann jeder Segler mit eigenem Boot oder Mietboot. Einsteiger sind herzlich willkommen!

■ **Bergbau-Technik-Park** (Di-So, Fei 10-17 Uhr)
Auf ca. 5,4 ha tagebautypischen Geländes präsentiert der Park authentisch den kompletten Förderzyklus eines Tagebaubetriebes. Kernstücke der Ausstellung sind zwei Großgeräte: Schaufelradbagger 1547 und Absetzer 1115.
www.bergbau-technik-park.de
30.08., 10.00 Uhr: Kurzwanderung auf die Deponie Cröbern „Von der Grube zum Berg“
05./06.09, ab 10.00 Uhr: 8. Tage der Industriekultur & 3. Mineralien- und Technikbörse unter dem Motto „Gespielte Industriekultur“

Wir haben für Sie geöffnet ...

... täglich ab 12:00 bis mind. 22:00 Uhr!* (Montag Ruhetag)

Bestell-Hotline: ☎ (0341) 33 80 33 0

* vorübergehende Öffnungszeiten

BOWLING BAR

Bornaischer Straße 73 • 04416 Markkleeberg
www.bowlingcenter.de

■ Dölitzer Wassermühle

Do – Sa, 21.00 Uhr

Sommerkino

13.08.: Knives OUT – Mord ist Familiensache (USA, 2020, 131 min)

14.08.: Jo Jo Rabbit (USA, 2020, 108 min)

15.08.: Systemsprenger (D, 2018, 125 min)

20.08.: Alles außer gewöhnlich (F, 2019, 115 min)

21.08.: Parasite (Südkorea, 2019, 132 min)

22.08.: Love Sarah (Preview, GB/D, 2020, 94 min)

www.doelitzer-wassermuehle.de

16.09., 16.00 Uhr

Wildobstwanderung – Was ist essbar und was giftig?

Spaziergang durch den agra-Park mit Urte Grauwinkel

19.09., 10.00 – 14.00 Uhr

Flohmarkt

■ Gaschwitz/Großstädteln

19.09., ganztägig

Tag der offenen Tür der Freiwilligen Feuerwehr Gaschwitz und Stadtteilstadtteilfest Gaschwitz/Großstädteln

■ Grosse-Radwelt (Start: Städtelner Straße 58, Nähe Marktkauf)

22.08., 10.00 Uhr

Radtourenserie: Auf zum Forsthof „Waidmannsheil“ im Planitzwald bei Bennewitz

Der Forsthof hat eine lange Tradition. Bereits Mitte des 19. Jahrhunderts wurde hier eine Waldhütte für einen Forstarbeiter errichtet, kurze Zeit später erhielt dieser auch eine Schankgenehmigung. Seither entwickelte sich der Forsthof zu einem beliebten Ausflugsziel für Wurzenener Bürger. Uns erwartet hier die Grillterrasse zu einer gemütlichen Einkehr. Tour ca. 75 km

19.09., 10.00 Uhr

Radtourenserie: Die Neuholländermühle in Wyhra, das Mühlencafé und das Traktorenmuseum

Seit dem Jahr 2005 betreibt der Verein „Mühlen und Technik Wyhra e.V.“ die ehemalige Windmühle als Kultur- und Technikmuseum. Hier können wir nach unserer Anfahrt über den Pleiße-Radweg im Mühlencafé entspannen und die Mühle mit angrenzendem Traktormuseum besichtigen. Und für einen Unkostenbeitrag gibt es dann nach der Besichtigung Kaffee und Kuchen im Mühlencafé. Tour ca. 75 km

■ Kirchenruine Wachau

22.08., 16.00 Uhr (bei Regen im Gemeindehaus)

Der kleine Prinz

Theater für Kinder ab sechs Jahren und Erwachsene; es spielt David Leubner

Kartenvorverkauf für Eigenveranstaltungen der Stadt Markkleeberg (WeiBes Haus, Stadtbibliothek, Lindensäle einschl. LSÖ) ...

... in der Tourist-Information Markkleeberg und an allen bekannten reservix-Vorverkaufsstellen.

Ticket-Hotline: 01805 700 733 (24h), Lieferung nach Hause mgl.

Online-Tickets unter: www.reservix.de

www.kalender.markkleeberg.de/tagestipps

Karten für die Soiree und Vorträge im WeiBes Haus sind nur an der Abendkasse erhältlich. Fremdveranstaltungen sind direkt beim Veranstalter, in der Tourist-Info und an der Konzertkasse erhältlich.

Tourist-Information Markkleeberg (Telefon 0341 33796718):

Öffnungszeiten (an Feiertagen geschlossen):

Apr. – Sep.: Mo bis Fr 09.00 – 18.00 Uhr, Sa 09.00 – 12.00 Uhr

Okt. – Dez.: Mo bis Fr 09.00 – 17.00 Uhr, Sa 09.00 – 12.00 Uhr

05.09., 19.30 Uhr (bei Regen im Gemeindehaus)

Patrick Walker

Sänger & Gitarrist – minimalistisch, dunkel, poetisch

www.kirchenruine-wachau.de

■ Markkleeberger See

05.09., 20.00 Uhr (Einlass 19.30 Uhr, Seepromenade)

Abendfahrt mit Live-Musik & Tanz

Fahrt mit dem Fahrgastschiff MS Markkleeberg mit „Maik & Friends“

www.personenschiffahrt-leipzig.de

12.09., 13.00 – 18.00 Uhr

21. Sparkassen-Südraum Marathon

Ein einzigartiger Marathon, bei dem die ca. 42 km im Dreierteam absolviert werden. Die Teams bestehen aus einem Läufer und zwei begleitenden Radfahrern, wobei die Position Läufer nach Belieben gewechselt werden darf.

www.leipziger-suedraum-marathon.de

■ Modellbaupark Auenhain (Mi-Fr 12-18, Sa, So 10-18)

Freuen Sie sich auf Fahrten mit der Gartenbahn – am Wochenende auch mit der Dampflokomotive.

www.modellbaupark.de

■ Stadtbibliothek

07.09.

Buchsommer-Abschluss in der Stadtbibliothek

Die Ferienleseaktion Buchsommer Sachsen 2020 für Kinder und Jugendliche der 5. – 10. Klassen (Schuljahr 2019/20) endet am Freitag, den 4. September. Ab Montag, den 7. September werden in der Stadtbibliothek an alle registrierten Teilnehmer*innen, die bis dahin ihre Bücher abgeben und davon mindestens drei gelesen haben, die Zertifikate und Überraschungen ausgegeben.

■ Stadtgebiet Markkleeberg

23.08. – 12.09.

STADTRADELN in Markkleeberg

Seien Sie dabei und unterstützen Sie die dreiwöchige Aktion. Mit Ihrer Teilnahme rücken Sie nicht nur das Klima, sondern auch das Fahrrad als modernes und emissionsfreies Fortbewegungsmittel in den Fokus der öffentlichen Wahrnehmung. Außerdem wird das Fahrrad dieses Jahr immerhin 203 Jahre alt – ein Grund mehr, es besser in den Alltag zu integrieren! Die Anmeldung ist ab sofort online freigeschaltet:

www.stadtradeln.de/markkleeberg

12.09.

Markkleeberger Fahrradtag

Als Höhepunkt des STADTRADELN wird der diesjährige Fahrradtag mit einer Sternenfahrt zum Ökohaus Markkleeberg beendet. Bei zahlreichen Aktionen und Informationsständen (z.B. MDV-Infomobil) können Radfreunde die Radsaison gemeinschaftlich ausklingen lassen.



Markkleeberger Stadtjournal Werbung, die ankommt!

Die nächste Ausgabe erscheint am 26. August 2020.

■ Ihr Ansprechpartner für Anzeigenschaltung

Katrin Schneider

katrin.schneider@druckhaus-borna.de

Tel. 03433 7782025

■ Weißes Haus

20.08., 17.00 Uhr (Parksalon 1.0G)

Musikalische Soirée – Klaviernachmittag

Gestaltet von der Hochschule für Musik und Theater „Felix Mendelssohn Bartholdy“ Leipzig in Zusammenarbeit mit der Stadt Markkleeberg. Es erklingen Werke von Beethoven, Chopin u.a.; mit Hyelee Kang (Klavier), Klasse Prof. Gerald Fauth

26.08., 19.00 Uhr (Parksalon 1.0G)

Eine Großstadt besitzt einen Steinbruch: Der Leipziger Ratssteinbruch auf Tauchaer Flur

Die Geschichte des ehemaligen Steinbruchs in Cradefeld-Grasdorf auf Tauchaer Flur ist nicht nur Bestandteil der 850-jährigen Stadtgeschichte von Taucha, sie offenbart vor allem eine wenig bekannte und jahrhundertlange Erfolgsgeschichte der Stadt Leipzig als Eigentümer und selbständiger Betreiber eines eigenen städtischen Steinbruches, dem „Steinbruch des Leipziger Rates“. Das allein stellt schon eine Besonderheit dar, aber erstaunlich ist vor allem das oberflächennahe Vorkommen von vulkanischen Gesteinen. Im Vortrag werden aufbauend auf der Geologie einige Facetten zur Steinbruchhistorie, zum Steineabbau und zum Leben der Tauchaer Steinarbeiter im Zeitraum des 19./20. Jahrhunderts beleuchtet. Referent: Dr. Frank W. Junge (Taucha); präsentiert vom Verein Erdgeschichte im Südraum Leipzig e.V.



06.09., 17.00 Uhr (Spielgelsaal EG)

Blüthner Meister-Konzert

Mit Hiroaki Takenouchi, Japan. Es erklingen Werke von Mozart, Schubert, Liszt, Sherwood, Rachmaninoff, Howell und Chopin.

14.09., 19.00 Uhr (Parksalon 1.0G)

Deutsche in Russland, Russen in Deutschland. Geschichte der zehn Generationen.

Nach dem Erlass von Zarin Katharina der Großen kamen ab 1764 tausende deutsche Bauern und Handwerker nach Russland, um dünn bewohnte Regionen zu besiedeln und entwickeln. Selbstverwaltung, Religion, Schulwesen, Eigentum, Kultur und Sprache sollten bestehen. Dann erste Zwangsaussiedlungen während des 1. Weltkrieges, es folgten Autonomierechte für Wolgadeutsche durch die Bolschewiki, abgelöst vom Stalinismus mit der Verfolgung von Minderheiten. Den Weg in die Katastrophe der Deutschen ebnete der 2. Weltkrieg mit Deportation, Entrechtung, Zwangsarbeitslager. Bilanz des Schreckens, zögerliche Teilrehabilitierung nach 1953, Perestroika, vergeblicher Kampf um die Autonomie, Auswanderungsbestrebungen, Fürsorge der Bundesregierung, Leistungen für Spätaussiedler, auch Vorurteile und Wirklichkeit, das Schaffen der Russlanddeutschen in Leipzig und Markkleeberg sind Inhalt der Vortrages. Referent: Alita Liebrecht, 1939 in der Sowjetunion geboren; aus der Vortragsreihe „Historisches aus der Region“ präsentiert von Kulturgeschichte Markkleeberg e.V.



17.09., 17.00 Uhr (Parksalon 1.0G)

Musikalische Soirée – Klassenabend der Kontrabassklassen

Gestaltet von der Hochschule für Musik und Theater „Felix Mendelssohn Bartholdy“ Leipzig in Zusammenarbeit mit der Stadt Markkleeberg. Es erklingen Werke von Prota, Bottesini, Dittersdorf und Serge Prokofjew u.a.; mit Studierenden der Klassen Klaus Niemeier und Prof. Frithjof-Martin Grabner

Termin- und Programmänderungen vorbehalten. Ein Anspruch auf Vollständigkeit besteht nicht.



**KARSTEN
TORNOW**
FÜR MARKKLEEBERG 2020

www.tornow-2020.de

am 20.09.2020
TORNOW

 **CDU** DIE MARKKLEEBERGER UNION

Anzeige – Wahlwerbung

Liebe Markkleebergerinnen und Markkleeberger,

am 20. September diesen Jahres wählen Sie einen neuen Oberbürgermeister für unsere wunderschöne Stadt Markkleeberg. Die Markkleeberger Union hat mich einstimmig nominiert, für die CDU das Amt des künftigen Oberbürgermeisters unserer Stadt zu erringen und Markkleeberg verantwortungsvoll und kompetent als künftiger Oberbürgermeister zu lenken, zu leiten und mit Ihnen gemeinsam in die Zukunft zu führen. Jede Stimme zählt am 20.09.2020! WIR gemeinsam für MARKKLEEBERG!


Ihr Karsten Tornow

Anmerkung: Für den Inhalt von Anzeigen mit politischen Meinungsäußerungen sind die jeweiligen Parteien, Bündnisse, Vereine und Personen verantwortlich. Zur Veröffentlichung ist der Verlag gesetzlich verpflichtet.

Schulwegtraining in den Ferien

So üben Eltern mit ihren Kindern den Schulweg

Der große Tag rückt näher, am 29. August ist in Sachsen für viele Kinder Einschulung. Zum neuen Lebensabschnitt gehört für die Erstklässler auch die Herausforderung, sich selbstständig im Straßenverkehr zu bewegen. Damit die Kleinen wohlbehalten ankommen, empfiehlt der ADAC, den künftigen Schulweg rechtzeitig vor dem Schulanfang zu üben.

Am besten eignen sich die Sommerferien, so können sich die Kinder in Ruhe an die neue Situation herantasten. Der Schulweg sollte unter realen Bedingungen abgelaufen werden, also werktags morgens und zur Mittagszeit. Dabei sollten Eltern ihren Kindern mögliche Gefahrenpunkte wie Kreuzungen und Straßenquerungen zeigen und ausführlich mit ihnen besprechen. Wenn Kinder einen Teil oder den gesamten Weg mit dem Schulbus oder öffentlichen Verkehrsmitteln zurücklegen, sollten Eltern auch diese Wege vorher mit dem Kind üben. „Nicht schnell ankommen, sondern sicher ankommen! Lieber einen kleinen Umweg in Kauf nehmen, wenn dadurch Gefahrenstellen umgangen werden können“, rät Alexandro Melus, Ver-

kehrsexperte des ADAC Hessen-Thüringen. „Wichtig ist auch, genug Zeit einzuplanen, damit das Kind nicht in Stress gerät, weil es sich beeilen muss.“

Der Weg sollte so oft gelaufen werden, bis der Nachwuchs diesen sicher bewältigen kann. Zur Kontrolle bietet sich ein Spiel an: Im Rollentausch können die Kinder ihren Eltern den Weg zeigen und alles erklären. Außerdem ist es in den ersten Schulwochen sinnvoll, das Kind zur Schule zu begleiten.

Die meisten Unfälle passieren nach Informationen des ADAC beim Überqueren der Fahrbahn, deshalb sollten hier besonders sorgsam geübt werden. Zum einen fehlt Erstklässlern aufgrund ihrer geringeren Körpergröße noch der nötige Überblick und zum anderen werden sie von anderen Verkehrsteilnehmern leicht übersehen. Auch können Kinder Geschwindigkeiten der heranfahrenden Autos noch nicht richtig einschätzen. Vorsicht gilt auch an Bushaltestellen. „Eltern sollten Kinder frühzeitig erklären, niemals vor oder hinter einem haltenden Bus über die Straße zu laufen“, betont Alexandro Melus. Helle Kleidung,

Reflektoren oder eine Sicherheitsweste erhöhen die Sichtbarkeit, besonders bei schlechten Sichtverhältnissen.

■ „Elterntaxi“ verhindert Verkehrskompetenz

Der ADAC rät davon ab, Kinder regelmäßig mit dem Auto zur Schule zu bringen. Elterntaxis führen oft zu chaotischen und unübersichtlichen Situationen vor der Schule, in denen Kinder erst recht gefährdet sind. „Wichtig ist es, dass Kinder selbstständiges Verhalten im Straßenverkehr lernen“, so Alexandro Melus. Im Elterntaxi erleben sie den Straßenverkehr nur als passiver Verkehrsteilnehmer von der Rückbank des elterlichen Autos.

■ Tipps zum sicheren Schulweg gibt auch der neue ADAC Schulweg-Ratgeber: www.adac.de/schulwegratgeber

PM ADAC Hessen-Thüringen e.V.



Bienen-Pudding mit Cookies zum Schulanfang



Ein schnelles Dessert mit Vanille-Pudding, Aprikosen und Schoko-Cookies geschichtet und kleinen Bienen aus Aprikosen, Mandelblättchen und Schokolade dekoriert.

für etwa 8 Portionen
gelingt leicht 40 Minuten

■ Zubereitung: 1. Boden

Cookies grob zerkleinern und in einer flachen Dessertschale oder Auflaufform (Inhalt etwa 1,5 l) verteilen.

■ 2. Aprikosenschicht

Aprikosen auf einem Sieb gut abtropfen lassen, die Flüssigkeit

dabei auffangen. Acht Aprikosenhälften beiseite stellen. Die restlichen Hälften pürieren und mit der Flüssigkeit auf 500 ml auffüllen. Pudding nach Packungsanleitung, aber mit Aprikosenpüree und ohne Zucker zubereiten. Den Frucht-pudding auf den Cookies verteilen und etwas abkühlen lassen.

■ 3. Pudding

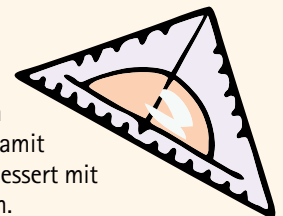
Pudding mit Zucker, Milch und Schlag-sahne nach Packungsanleitung zubereiten. Pudding mit einem Esslöffel vorsichtig auf dem Frucht-pudding verteilen. Frischhalte-folie direkt auf den heißen Pudding legen, damit sich keine Haut bildet. Pudding erkalten lassen.

■ 4. Verzieren

Die Kuvertürechips in einen Gefrierbeutel geben und gut verschließen. Kuvertüre im Wasserbad bei schwacher Hitze schmelzen. Aprikosenhälften an der Oberfläche etwas einschneiden und mit gehobelten Mandeln spicken. Frischhaltefolie vom Pudding entfernen, Aprikosenhälften darauf verteilen. Jeweils mit zwei Zuckeraugen bekleben. Eine kleine Ecke des Gefrierbeu-

tels abschneiden und die Früchte damit besprenkeln. Das Dessert mit Pistazien bestreuen.

Dr. August Oetker Nahrungsmittel KG



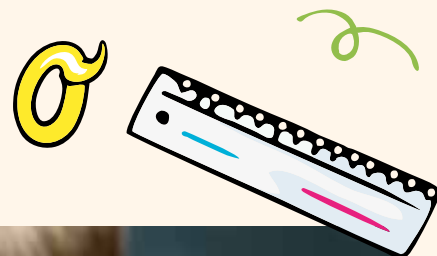
■ Zutaten:

- Boden:
 - 200 g Schokoladencookies
- Aprikosenschicht:
 - 480 g Aprikosenhälften (Abtr.gew.)
 - 1 Pck. Dr. Oetker Original Puddingpulver Vanille-Geschmack
- Pudding:
 - 1 Pck. Dr. Oetker Original Puddingpulver Vanille-Geschmack
 - 40-50 g Zucker
 - 400 ml Milch
 - 200 g Schlagsahne
- Zum Verzieren:
 - 25 g Dr. Oetker Kuvertüre fix Zartbitter
 - einige Dr. Oetker gehobelte Mandeln
 - ca. 16 Dr. Oetker Lust. Zuckeraugen
 - einige Dr. Oetker gehackte Pistazien



So macht Schule Spaß

Wie man die Lernmotivation gezielt fördern kann



Ein neues Schuljahr steht an und damit auch das Thema Lernen. Das findet natürlich nicht nur im Unterricht statt, sondern gleichfalls zu Hause. Die Corona-Krise hat einmal mehr gezeigt, dass es hier vor allem auf die richtige Motivation ankommt, damit die Schüler am Ball bleiben – gerade wenn Aufgaben oder Themen zunächst schwierig erscheinen. Für Eltern gibt es einige Tipps, um den Spaß am Lernen zu fördern:

■ Regelmäßiges Wiederholen

Erst kurz vor der Klassenarbeit einen Lernmarathon zu beginnen, baut unnötig Druck auf. Besser ist es, den Lernstoff regelmäßig und in kleinen Dosen mit dem Kind zu wiederholen. So wird die kurze Lerneinheit schnell zur Routine und die Wiederholungen sorgen dafür, dass das Gelernte auch langfristig in Erinnerung bleibt.

■ Richtig loben

Nur für gute Noten zu loben, ist kontraproduktiv. Viel motivierender ist es, Kinder für Dinge zu loben, die sie direkt beeinflussen können – zum Beispiel ihr großes Engagement. Auf diese Weise lernen sie, dass sie ihren Erfolg selbst in der Hand haben.

■ Optimales Equipment

Gerade zu Beginn der Schullaufbahn ist es für Kinder häufig frustrierend, wenn sie sich verschreiben und von vorn beginnen müssen. Mit den speziellen FriXion Stiften von Pilot ist das anders: Ihre thermosensitive Tinte lässt sich einfach mit der integrierten Kunststoffkugel wegradieren. Vor allem Tintenroller wie der FriXion Ball und FriXion Clicker sind mit ihrem



Ob in der Schule oder zu Hause: Mit Spaß und Motivation fällt das Lernen viel leichter. (Foto: djd/Pilot Pen/Haselhoff)

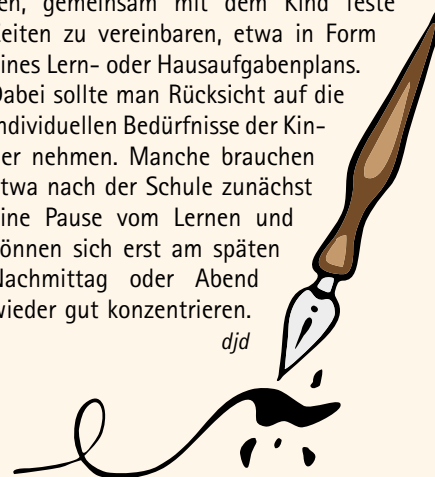
gleichmäßigen Tintenfluss gut geeignet, um das Schriftbild Schritt für Schritt zu verbessern. Wenn ihre Tinte aufgebraucht ist, lassen sich die Stifte mit Ersatzminen nachfüllen.

■ Gutes Lernklima

Auch das eigene Wohlbefinden hat großen Einfluss auf die Motivation, Neues zu lernen. Daher ist es wichtig, zu Hause eine aufgeräumte und ruhige Lernatmosphäre zu schaffen. Die individuelle Gestaltung des Arbeitsplatzes ist ebenfalls eine schöne Möglichkeit, die gleichzeitig auch noch Spaß macht. So kann man zum Beispiel gemeinsam kreative Behältnisse für Stifte, Lineale und Co. basteln. Vorlagen und Ideen dafür gibt es unter www.pilot-pen.de/inspiration.

■ School-Life-Balance

Eine gute Mischung aus bewussten Lernzeiten und Freizeitgestaltung sorgt dafür, dass die Motivation auf lange Sicht nicht auf der Strecke bleibt. Dabei kann es helfen, gemeinsam mit dem Kind feste Zeiten zu vereinbaren, etwa in Form eines Lern- oder Hausaufgabenplans. Dabei sollte man Rücksicht auf die individuellen Bedürfnisse der Kinder nehmen. Manche brauchen etwa nach der Schule zunächst eine Pause vom Lernen und können sich erst am späten Nachmittag oder Abend wieder gut konzentrieren.



djd



Goldschmiede Werner

- individuelle Neuanfertigungen • Verkauf von Gold- u. Silberschmuck
- Uhren für Damen-, Herren- und Kinder • Reparaturen modern und antik
- Batteriewechsel

04416 Markkleeberg • Rathausstraße 20 • Telefon 0341 / 35 02 910
Öffnungszeiten: Mo, Di, Do von 9:30-12:00 Uhr und 13:30-18:00 Uhr
Mi geschl., Fr von 9:30-12:00 Uhr und 13:30-17:30 Uhr

Musik von Anfang an

Musikalische Früherziehung in der Musikschule FANTAMUSIE



Seit nunmehr fast zwei Jahren können Eltern mit ihren Kindern in unserem musikalischen Tierkindergarten singen, tanzen und musizieren. „Immer mehr Eltern wünschen sich für ihre Kinder ‚echte‘ musikalische Erfahrungen“, so Kerstin Wuttig, Kursleiterin und Lehrerin an der Musikschule Fantamusie.

In Zeiten von akustischer Dauerberieselung bauen wir in unseren Kursen auf Begegnung mit Musik in Form von jahreszeitlichen Liedern, Rhythmen, Fingerspielen, kleinen Tänzen und ganz vielen kostbaren Momenten des (Zu-)Hörens und Lauschens. Sich selbst musikalisch zu betätigen und auszudrücken, ist für kleine Kinder wesentlich für ihre körperliche, seelische und geistige Entwicklung.

„Eltern müssen dabei keine Bedenken haben, wenn sie meinen, nicht singen zu können oder unmusikalisch zu sein“, sagt Kerstin Wuttig, selbst dreifache Mutter. „Vielmehr sind sie eingeladen, die gemeinsame Zeit mit ihrem Kind in entspannter Atmosphäre zu genießen. Jeder Teilnehmer kann für sich aus einer Kursstunde mitnehmen, was ihm wertvoll erscheint.“

Der Einstieg in einen Kurs ist das ganze Schuljahr hindurch möglich. In allen Kursstunden kann man nach Absprache zunächst zum „Schnuppern“ kommen. Das Kursangebot der Musikschule:

■ **Musikmäuschen (Babys bis 18 Monate + 1 Elternteil)**

Durch Lieder, Finger- und Bewegungsspiele, Tanzen und Wiegen erleben die Kinder zusammen mit einem Elternteil in einer kleinen Gruppe Freude an der Musik. Eltern erfahren, wie sie in alltäglichen Situationen und im Rhythmus der Jahreszeiten mit altbewährtem

und auch neuem, einfach zu erlernendem Liedgut und Versen Rituale schaffen können. Dieser Kurs findet am Vormittag statt.

■ **Musikhäschen (18 Monate bis 3 Jahre + 1 Elternteil)**

Eltern erleben gemeinsam mit ihrem Kind, wie sie im Alltag, im Lauf der Jahreszeiten Lieder und rhythmische Fingerspiele gezielt einsetzen können, um Freude an der Musik zu wecken, Sprache und Sprechen zu entwickeln und die eigene liebevolle Beziehung zueinander zu stärken. Erstes Ausprobieren von einfachen Instrumenten, kleine Tänze und Fingerspiele ergänzen das musikalische Kursrepertoire.

■ **Musikfuchse (3 bis 4,5 Jahre)**

Die Kinder beginnen Klänge und Melodien bewusster wahrzunehmen. Singen und Sprechen von Liedern und Sprüchen durch die Jahreszeiten gelingen schon sicherer. Die Lieder können länger werden, die Rhythmen anspruchsvoller. Der Kurs ist ein bunter Mix aus Singen, Bewegung und Instrumentalspiel. Der Unterricht ist immer noch sehr spielerisch, beinhaltet aber auch schon gezieltere Lerninhalte. Die Freude an der Musik in der Gruppe steht im Vordergrund.

■ **Neu ab September: Musiklöwen (4 bis 6 Jahre)**

Dieser Kurs ist für die letzten zwei Vorschuljahre des Kindes angelegt, kann aber auch noch in der 1. Klasse besucht werden. Musikalische Grundlagen erfahren die Kinder durch altersentsprechendes Musizieren und Experimentieren in der Gruppe. Die Vielfalt der Musik spricht die Sinne an und fordert Ihr Kind heraus, gestalterisch kreativ zu sein und musikalische Fantasie zu entwickeln.

Mit schnellen Fingern, leichten Füßen, der Stimme und einfachen Instrumenten lässt Ihr Kind Töne klettern, springen, kullern, tanzen, rennen... und die Musik entsteht! Mit Hilfe von Liedern, Tänzen, Rhythmen und Bildern lernen die Kinder die Grundlagen des Musizierens und musiktheoretische Grundbegriffe spielerisch kennen.

Dazu gehören: Das Singen moderner und traditioneller Lieder, das Musizieren auf Orff-Instrumenten, spielerische Erarbeitung von Notenschrift und Grundbegriffen, Instrumentenkunde sowie die fantasievolle Entwicklung von Klanggeschichten und Bewegung. Diese Inhalte bereiten die Kinder auf einen weiterführenden Unterricht vor.

Anmeldungen unter 0178 9881565 oder per E-Mail an fd@fantamusie.de. Oder direkt bei der Kursleiterin Kerstin Wuttig unter 0152 52764411.

Musikschule Fantamusie

■ Weitere Infos unter: www.fantamusie.de



Musikschule
FANTAMUSIE

Standorte in Marktleeburg

M.- Großstädteln – Alte Str. 1
M.- Ost – Arndstr. 4 (Trigaleria)
M.-West – Koberger Str. 101

MUSIK VON ANFANG AN: 

Freie Plätze bei den Musikhäschen 1,5 – 3 Jahre

ALLE IN DIREKTER SCHULNÄHE!

Anmeldung unter: **0178 / 9 88 15 65**

Mehr Infos online: **www.fantamusie.de**

MARKKLEEBERGER STADTNACHRICHTEN



Ausgabe 17/2020
12. August 2020

Amts- und Mitteilungsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg



Auf der Kreuzung Rathausstraße/Friedrich-Ebert-Straße hat der grundlegende Ausbau begonnen. (Foto: Daniel Kreusch)

Liebe Markkleebergerinnen und Markkleeberger,

schon wieder eine Baustelle in der Rathausstraße. Seit Ende Juli ist die Kreuzung Rathaus-/Friedrich-Ebert-Straße gesperrt. Viele Passanten staunten nicht schlecht, als die erst vor Kurzem geschlossene Asphaltdecke wieder aufgerissen wurde. Gleich am ersten Tag wurde ich vor Ort angesprochen.

Die Wasserwerke hatten ihre Baustelle Anfang Mai fertiggestellt und die Straße provisorisch geschlossen. Eigentlich wollte die Stadt im Anschluss weiterbauen. Ein Verkehrschaos wäre mit den Sperrungen der Koburger Straße und der Seenallee vorprogrammiert gewesen. Daher wurde der Kreuzungsbau auf Ende Juli verschoben.

Nun wird der Straßenbelag mit den Fußwegen bis zur Schranke analog der Gestaltung zwischen Hauptstraße und Bahnhof erneuert. Durch komplizierte, zeitaufwendige Leitungsumverlegungen unter den Bahnschienen wird die Baustelle bis Anfang November den Verkehr behindern. Danach

haben wir mit der Friedrich-Ebert-Straße und der Rathausstraße im Bahnhofsumfeld neu gestaltete Straßen, die unsere „Neue Mitte“ aufwerten.

Wann geht es Richtung Ring weiter? Dort ist die Straße in einem sehr schlechten Zustand. Und gegenüber der Rathausgalerie war doch auch etwas Großes geplant? Richtig, 2015 wurde der Wettbewerb zur Gestaltung der „Neuen Mitte“ ausgelobt, der mit einer umfangreichen Bürgerbeteiligung einherging. Die Wettbewerbsbeiträge wurden öffentlich in einer Ausstellung in der Rathausgalerie präsentiert. Das Büro „Querfeldeins“ sicherte sich den ersten Platz.

Aktuell läuft für die Fläche gegenüber der Rathausgalerie ein Investorenauswahlverfahren. Mehrere Bewerber haben sich mit guten Konzepten vorgestellt. Im September/Oktober sollen die Entwürfe öffentlich gemacht und die Vergabe durch den Stadtrat beschlossen werden.

Fortsetzung auf Seite 2 ▶



Wir dürfen gespannt sein, wer den Zuschlag bekommt.

Auf jeden Fall wird basierend auf dem Wettbewerbsergebnis „Neue Mitte“ in den nächsten drei Jahren eine Bebauung folgen. Im Erdgeschoss sollen sich Einzelhandel und Gastronomie ansiedeln. Die Gebäude werden so angeordnet, dass zwischen Rathausgalerie und dem neuen Objekt ein Platz entsteht. Der soll zum Verweilen einladen, Sitzgelegenheiten, Wasserspiel und Grün bieten.

In den Obergeschossen werden Büros und Wohnen Platz finden. Ganz wichtig sind natürlich Parkplätze. Diese werden in einer Tiefgarage geschaffen und zur Entlastung der angespannten Stellplatzsituation beitragen. Bis Ende 2023 könnte das Areal komplett neu gestaltet sein. 2021 werden wir in der Rathausstraße von Straßenbaustellen wahrscheinlich verschont bleiben.

Entwickeln sollen sich auch die Flächen östlich der Schranke. Zwischen Bahnlinie und Sportbad wird ebenfalls ein Investor gesucht. Noch im Herbst 2020 soll die Entscheidung fallen. Geplant ist eine Bebauung mit Tiefgarage, Einzelhandel und Gastronomie. Bis Ende 2023 könnte auch an dieser Stelle einiges passieren.

Eine Frage, die viele Bürger umtreibt: Wo ist unsere Standuhr geblieben? Sie wurde im Vorfeld der Bauarbeiten an der Kreuzung weggenommen. Die Uhr an der Schranke war im Eigentum einer privaten Firma. Wichtig ist, dass wir eine neue bekommen. Anfang September soll auf dem Bahnhofsvorplatz eine dynamische Fahrgastinformationsanzeige installiert werden. Dann können wir zumindest die digitale Zeit von Weitem sehen. An welcher Stelle eine neue, analoge Uhr Platz finden wird, kann erst im Zuge der weiteren Bebauung der Flächen geklärt werden.

Ein großes Problem ist die Sauberkeit im Bereich Rathausstraße. Unsere Betrieblichen Dienste und die Mitarbeiter der stadteigenen Markkleeberger Grundstücksverwaltungsgesellschaft leeren die Papierkörbe und Flächen rund um Bahnhof und am Kunstwinkel regelmäßig.

Leider werden zunehmend große Müllsäcke an den städtischen Papierkörben abgeworfen. Der Einzelne entledigt sich seines Mülls auf Kosten der Allgemeinheit. Die Entsorgungskosten tragen wir alle, obwohl jeder private Haushalt vier Pflichtentleerungen seiner Hausmülltonne pro Jahr auch ohne Inanspruchnahme bezahlen muss.

Es wäre uns auch geholfen, wenn der Müll im Papierkorb und nicht daneben landet. Mehrmals in der Woche wird Müll in Grünanlagen eingesammelt. Andererseits freue ich mich, dass die Plätze in der „Neuen Mitte“ so gut angenommen werden und die Sitzmöglichkeiten ihren Zweck erfüllen. Unser Zentrum zu beleben, bleibt das Ziel des Wettbewerbs zur Innenstadtentwicklung.

Mit besten Grüßen

Karsten Schütze
Ihr Oberbürgermeister

**EINLADUNG zur Bürgersprechstunde bei
Oberbürgermeister Karsten Schütze**

Dienstag, 25. August 2020, ab 16.00 Uhr

Bitte melden Sie sich unter der Telefonnummer 0341 3533277 an.

Kurz und knapp aus dem Stadtrat berichtet

In seiner Juli-Sitzung hat der Markkleeberger Stadtrat über folgende Themen befunden:

- **Sicherheits- und Rettungskonzept.** Für ausgewählte Bergbaufolgen im Leipziger Neuseenland wird ein Sicherheits- und Rettungskonzept erstellt. Dies hat der Stadtrat mit mehrheitlichem Votum beschlossen. Das Konzept soll für sieben Seen im Leipziger Neuseenland anhand der Beispiele Markkleeberger See und Schladitzer See erarbeitet werden. Maßnahmen im Wasser und an Land gehören zum Inhalt. Da die Seen zum Teil mehrere Anrainerkommunen haben, muss das Thema nicht nur kommunal sondern auch regional betrachtet werden. In Notfallsituationen sind daher ein reibungsloser Ablauf und die notwendige Kommunikation wichtig, allerdings sind Synergieeffekte bei Technik und Systemen zu nutzen. Nach derzeitiger Schätzung belaufen sich die Kosten auf insgesamt rund 150.000 Euro. Der Beschluss aus neun Ja-Stimmen, sieben Gegenstimmen und drei Enthaltungen ist aber nur dann gültig, wenn Fördermittel fließen. Der Eigenanteil der Stadt Markkleeberg liegt bei 24.000 Euro. Die Kommunen Rackwitz und Schkeuditz steuern jeweils 3.000 Euro bei.
- **Wartungs- und Instandhaltungsarbeiten.** Der Stadtrat hat mehrheitlich beschlossen, dem Amt für Gebäude und Liegenschaften in diesem Haushaltsjahr 239.000 Euro an zusätzlichen Mitteln bereitzustellen. Die Summe ist für Arbeiten zur Wartung und Instandhaltung sowie Reparaturen an öffentlichen Gebäuden der Stadt Markkleeberg gedacht. Eine Liste des Amtes für Gebäude und Liegenschaften zählt 20 Maßnahmen auf, für die die Mittel zwingend benötigt werden. Unter anderem sollen die Grundschule/der Hort Ost neue Brandschutztüren erhalten, die Sicherheitsbeleuchtung in der Grundschule/im Hort West muss erneuert werden, im Musik- und Gesellschaftshaus sind Arbeiten am Flachdach notwendig. Beim Reitverein sind die

Elektrik zu erneuern, die Tribüne abzurechnen und Arbeiten an den Fluchttüren notwendig. Im Technischen Rathaus, im Rathaus, der Oberschule und der Stadtbibliothek müssen die Brandmelder ausgetauscht werden. Die Mittelanforderung wird für den nächsten Doppelhaushalt angepasst. Abstimmungsergebnis: 15 Ja-Stimmen, drei Gegenstimmen, zwei Enthaltungen.

- **Dreifelderhalle.** Bei der Sanierung der Dreifelderhalle benötigt die Stadt 73.000 Euro zusätzlich. Neben der kompletten Einrichtung für Umkleieräume, Vereinszimmer und Lagerflächen sollen weitere höhenverstellbare Basketballkörbe und eine neue Anzeigetafel angeschafft werden. Dies hat sich bei der Räumung der Halle für die Sanierungsarbeiten und der damit einhergehenden Entsorgung zahlreicher vorhandener Ausstattungstechnik gezeigt. Der Stadtrat hat die Mittel mit zwölf Ja-Stimmen, fünf Nein-Stimmen und zwei Enthaltungen freigegeben.

- **Bahnhof Gaschwitz.** Die Stadt Markkleeberg nimmt ihr Vorkaufsrecht zum Preis von 425.000 Euro nicht wahr. Dies hat der Stadtrat mit einem Beschluss ohne Ja-Stimme, dafür aber mit 17 Nein-Stimmen und zwei Enthaltungen untermauert. Da der Verfall am Bahnhof seit dem letzten Verkauf 2011 augenscheinlich ist, müsste die Stadt weitere Investitionen vornehmen. Bürgermeisterin Jana Thomas bezifferte die Baukosten auf rund 4,2 Millionen Euro sowie jährliche Mittel in Höhe von 42.000 Euro zur Bewirtschaftung. Darüber hinaus müsste das Objekt dann für die Öffentlichkeit zur Verfügung stehen. Ein derartiges Projekt ist seitens der Stadt momentan jedoch nicht geplant. Dennoch soll bald wieder Leben in das ehemalige Bahnhofsgebäude einziehen. Ein privater Investor ist am Kauf interessiert und möchte das Gebäude sanieren. Im Obergeschoss sind Wohnungen denkbar, im Erdgeschoss nichtstörendes Gewerbe, wie zum Beispiel Architekturbüro, Steuerberaterbüro oder Anwaltskanzlei.

- **Bushaltestellen.** Die jeweiligen zwei Haltestellen am Atlanta Hotel und im Gewerbegebiet Wachau werden barrierefrei umgebaut. Den Zuschlag für die Arbeiten hat die Firma Strabag AG, Direktion Sachsen/Thüringen zum Preis von insgesamt knapp 136.000 Euro erhalten. Der Stadtrat hat die Vergabe mit 18 Ja-Stimmen, zwei Gegenstimmen und keiner Enthaltung befürwortet. Zwei Firmen hatten im Zuge der Ausschreibung ein Angebot abgegeben. Das wirtschaftlichste Angebot legte die Firma Strabag AG vor.
- **Amselweg.** Über 30 Anregungen hatte der Stadtrat zum „Wohngebiet Amselweg“ zu befinden. Die Anregungen waren von Trägern öffentlicher Belange sowie einem Bürger, der stellvertretend für elf Einwander sprach, im Zuge der Auslage des zweiten Entwurfes des Bebauungsplanes vorgebracht worden. Die Liste des privaten Hinweisgebers zweifelte die Zulässigkeit des Wohngebietes insgesamt an, hatte aber keinen Einfluss auf eine Änderung des Bebauungsplanes. Schlussendlich stimmte das Gremium mit 19 Ja-Stimmen, keiner Gegenstimme und keiner Enthaltung für die Vorschläge der Stadtverwaltung. Beim „Wohngebiet Amselweg“ handelt es sich um das Vorhaben eines privaten Investors, der 68 Wohnungen errichten möchte. Wohnungen mit zwei bis fünf Räumen sind vorgesehen.

- **Bahnstraße.** Auch der Entwurf des Bebauungsplanes zum „Wohngebiet Bahnstraße/Städtelner Straße“ hatte ausgelegen. Der Stadtrat musste über elf Anregungen, die in diesem Zusammenhang eingereicht wurden, befinden. Aus der Bevölkerung kamen projektbezogene Anregungen, zum Beispiel zum Versiegelungsgrad sowie zur Belastung als früherer Industriestandort. In allen elf Punkten folgte der Stadtrat einstimmig dem Vorschlag der Stadtverwaltung. Abstimmungsergebnis: 19 Ja-Stimmen, keine Gegenstimme, keine Enthaltung. Das Projekt eines privaten Investors sieht vor Ort 22 Einfamilienhäuser in Einzelhaus-, Doppelhaus- und Reihenhausbauweise vor.
- **Wechsel.** Elke Gärtner und Frank May haben die AfD-Fraktion im Markkleeberger Stadtrat verlassen. Beide sind aus Markkleeberg weggezogen und verlieren damit das aktive und passive Wahlrecht in der Großen Kreisstadt. Der Stadtrat hat das Ausscheiden der beiden AfD-Fraktionsmitglieder einstimmig bestätigt. Für Elke Gärtner rückt Thomas Illig in den Stadtrat auf. Für Frank May gibt es keinen Nachrücker, da keine Ersatzperson festgestellt werden konnte. Der Sitz bleibt künftig unbesetzt.

Daniel Kreusch/Pressesprecher

Amt für Soziales und Bildung, Bereich Schulen, Kindertagesstätten und Sport

Schulanmeldung für das Schuljahr 2021/2022

In welchem Alter muss ein Kind an der Grundschule angemeldet werden?
Alle Kinder, die **bis zum 30. Juni 2021** das sechste Lebensjahr vollenden (Geburtszeitraum vom 01. Juli 2014 bis 30. Juni 2015), **sind** in der für das Wohngebiet zuständigen Grundschule durch die Eltern/Sorgeberechtigten persönlich anzumelden.

Kinder, die bis zum **30. September 2021** das sechste Lebensjahr vollenden, **können** angemeldet werden. Diese Kinder werden mit der Schulanmeldung schulpflichtig.

Eltern, deren Kinder **nach dem 30. September 2021** das sechste Lebensjahr vollenden, **können** einen schriftlichen Antrag auf vorzeitige Schulaufnahme an der zuständigen Grundschule stellen.

Schulbezirk I: Grundschule Markkleeberg-Ost, Rilkestraße 11

am 08. September 2020 von 14.00 – 18.00 Uhr

am 09. September 2020 von 07.00 – 11.00 Uhr

Schulbezirk II:

- **Grundschule Markkleeberg-West, Rathausstraße 75**

am 08. September 2020 von 14.00 – 18.00 Uhr

am 09. September 2020 von 14.00 – 16.00 Uhr

- **Grundschule Markkleeberg-Mitte, Raschwitzter Straße 42**

am 08. September 2020 von 14.00 – 18.00 Uhr

am 09. September 2020 von 08.00 – 12.00 Uhr

- **Grundschule Markkleeberg-Großstädteln, Alte Straße 7**

am 08. September 2020 von 08.00 – 12.00 Uhr

am 09. September 2020 von 14.00 – 18.00 Uhr

Die Anmeldung erfolgt durch die Sorgeberechtigten in der jeweiligen Schule.

Bitte bringen Sie folgende Unterlagen mit:

- Personalausweis
- Geburtsurkunde ihres Kindes
- Sorgerechtsnachweis für gemeinsames oder alleiniges Sorgerecht
- Nachweis über Masernimpfung gem. §20 Abs.8 Infektionsschutzgesetz (IFSG) in Form von Impfausweis oder Impfbescheinigung (§22 Abs.1 und 2 IFSG)

Christian Funke/Bereichsleiter Schulen, Kindertagesstätten und Sport

Stadt Markkleeberg ruft zum Gießen der Bäume auf

Bei dieser Hitze leiden nicht nur Menschen und Tiere. Auch die Natur lechzt nach Wasser. Die andauernd heißen Temperaturen und die daraus resultierende Trockenheit lassen die Bäume leiden. Aus diesem Grund ruft die Stadtverwaltung Markkleeberg zum Gießen der Bäume im Stadtgebiet auf.

Die Stadt Markkleeberg gießt Jungbäume bis zum zehnten Standjahr nach Pflanzung mit 100 Liter pro Wässerungsgang. Allerdings fallen unter diese Kategorie nur 940 von ca. 6.000 öffentlichen Bäumen.

„Wenn Sie also die Natur vor Ihrem Haus unterstützen wollen, dann bitte einfach eine Gießkanne nehmen und tatkräftig wässern“, sagt der Bereich Umwelt und Gewässerunterhaltung im Tiefbauamt der Stadt. „Wir sagen Danke für ein baumstarkes Markkleeberg!“

Tim Fischer/Bereich Umwelt und Gewässerunterhaltung

Oberbürgermeisterwahl am 20. September 2020



BRIEFWAHL IST EINE GUTE WAHL

Wartezeiten vermeiden

Nutzen Sie die Briefwahl, um lange Wartezeiten beim Urnengang durch die strengen Corona-Hygienevorschriften im Rathaus und in den Wahllokalen zu vermeiden.

Briefwahl ist ab Mitte August mit der Wahlbenachrichtigungskarte möglich.

Schützen Sie sich selbst und andere.

Minimieren Sie das Ansteckungsrisiko mit SARS-CoV-2.

Briefwahlunterlagen beantragen

Schicken Sie Ihre ausgefüllte Wahlbenachrichtigungskarte per Post oder werfen diese in den **Rathausbriefkasten** ein. Abgabe am Bürgerservice ist ebenso möglich.

Oder beantragen Sie die Unterlagen **online** über www.markkleeberg.de.

Oder senden Sie einen **formlosen Antrag per E-Mail** an wahlen2020@markkleeberg.de.

Bequem wählen

Innerhalb von ca. drei Tagen erhalten Sie Ihre Briefwahlunterlagen.

Senden Sie diese ausgefüllt im bereits frankierten Umschlag zurück oder werfen Sie diese im Rathausbriefkasten ein.

Bitte beachten Sie, dass die Briefwahlunterlagen spätestens am **20.09.2020 bis 18:00 Uhr** eingegangen sein müssen.

Stellenausschreibung

Bei der Großen Kreisstadt Markkleeberg ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Vollzeitstelle im Stadtplanungsamt als **Sachbearbeiterin/Sachbearbeiter für Stadtplanung, Stadtentwicklung (w/m/d)** unbefristet zu besetzen.

Ihr zukünftiges Aufgabengebiet umfasst:

- vorbereitende und verbindliche Bauleitplanung
- Bearbeitung von städtebaulichen Konzepten
- Koordinierung der Erstellung von Verkehrskonzepten
- rechtliche und städtebauliche Beurteilung von Bauvorhaben
- städtebauliche Beratung von Bauherren, Architekten in planungsrechtlichen Fragen

Unsere Anforderungen an Sie:

- abgeschlossenes Studium in der Fachrichtung Stadtplanung
- Fachwissen / Erfahrung in der Verkehrsplanung wird vorausgesetzt
- einschlägige Berufserfahrung auf dem Gebiet der kommunalen Stadtplanung ist von Vorteil
- fundierte Rechtskenntnisse im Bau- und Planungsrecht
- selbstständiges, verantwortungsvolles und ergebnisorientiertes Arbeiten
- Teamfähigkeit, hohes Engagement
- gute Kenntnisse in der Anwendung arbeitsplatzbezogener PC-Software (Word, Excel, GIS Programme)
- Führerschein Klasse B

Die Vergütung erfolgt gemäß Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD) nach Entgeltgruppe E 10.

Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen unter Hinzufügung entsprechender Nachweise richten Sie bitte bis zum 28. August 2020 an die Stadt

Markkleeberg, Bereich Personal und Organisation, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg oder per E-Mail an Stellenbewerbung@markkleeberg.de.

Für weitere Informationen steht Frau Reckling, Leiterin Stadtplanungsamt, unter der Telefonnummer 0341 3533272 zur Verfügung.

Bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung werden schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber bevorzugt berücksichtigt. Die Stadt Markkleeberg beabsichtigt, die Gleichstellung von Frau und Mann im Beruf zu realisieren und sieht deshalb Bewerbungen von Frauen mit großem Interesse entgegen.

Datenschutzinformation:

Wir weisen auf § 11 Abs. 1 des Sächsischen Datenschutzdurchführungsgesetzes hin, wonach wir zur Verarbeitung Ihrer persönlichen Daten bis zum Abschluss des Bewerbungsverfahrens berechtigt sind. Sie können jederzeit Auskunft über Sie betreffende Verarbeitungsvorgänge personenbezogener Daten, die Berichtigung unrichtiger personenbezogener Daten, die Löschung von personenbezogenen Daten oder die Einschränkung der Datenverarbeitung verlangen sowie der Verarbeitung personenbezogener Daten widersprechen. Wenn Sie der Ansicht sind, dass die Verarbeitung der Sie betreffenden personenbezogenen Daten nicht rechtmäßig erfolgt, können Sie sich mit Beschwerden an den Datenschutzbeauftragten der Stadt Markkleeberg (Postanschrift: Datenschutzbeauftragter, c/o Stadt Markkleeberg, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg) wenden.

Hinweis:

Falls eine Rücksendung der Bewerbungsunterlagen erwünscht ist, bitten wir um Beilage eines ausreichend frankierten Rückumschlages. Anderenfalls werden die Unterlagen nach Ablauf eines halben Jahres nach Ausschreibungsende vernichtet.

Umfrage: Unternehmen finden Markkleeberg „gut“

Die Industrie- und Handelskammer zu Leipzig und die Handwerkskammer zu Leipzig haben die Unternehmen in Mitteldeutschland im Sommer 2019 nach ihrer Standortzufriedenheit befragt. Jetzt liegt das Ergebnis vor – und Markkleeberg schneidet gut ab.

Wenn man Schulnoten ansetzen würde, bekäme Markkleeberg eine 1,9. Fast 90 Prozent der Befragten vergaben an die Große Kreisstadt ein „Gut“ (57 Prozent) oder „Sehr gut“ (30 Prozent).

Das geht aus einer Umfrage in den mitteldeutschen Kammerbezirken hervor, an der sich 59 Markkleeberger Unternehmen beteiligt haben. „Gratulation“, sagte IHK-Hauptgeschäftsführer Dr. Thomas Hofmann. „Sie sind der Klassenbeste hier.“

Markkleeberg punktet bei den ortsansässigen Unternehmerinnen und Unternehmern in mehrfacher Sicht. Sehr zufrieden sind die Befragten mit den Naherholungs- und Einkaufsmöglichkeiten, der Versorgungssicherheit bei Strom, der überregionalen Verkehrsanbindung, der Umweltqualität (Luft und Wasser) und dem Image der Stadt. Auch die Freizeit-, Kultur- und Sportangebote, die allgemeinen Lebenshaltungskosten, die Angebote zur Kinderbetreuung (Kita- und Hortplätze) sowie der ÖPNV werden als positiv eingeschätzt.

Im Zusammenspiel mit der öffentlichen Verwaltung loben die Befragten die Erreichbarkeit der Stadtverwaltung für Unternehmen. Anfragen kommen in erster Linie im Gewerbeamt und in der Abteilung Wirtschaftsförderung an. „Gegenüber der letzten Befragung im Jahr 2014 hat die Zufriedenheit noch einmal einen großen Sprung nach oben gemacht“, nahm Kerstin Kaiser, Leiterin der Abteilung Wirtschaftsförderung, erfreut auf.

Potenzial bescheinigen die Unternehmen der Stadt bei der Breitbandanbindung. Oberbürgermeister Karsten Schütze verweist hierbei auf den Zeitpunkt der Umfrage – eine Momentaufnahme. „Inzwischen sind alle unsere Gewerbegebiete angebunden und überall mit Glasfaser erschlossen“, stellt der Oberbürgermeister fest.

Ebenfalls Potenzial gebe es bei der Verfügbarkeit von Facharbeitern und Meistern. Das sei keine spezielle Anforderung an die Stadt. Dies sei eher der demographischen Entwicklung geschuldet. Markkleeberg sei nach Angaben der IHK eine Stadt, in der man gern lebt. Dies sei ein Stück weit auch das Verdienst der Verwaltung. Allerdings fehlt es an Fachkräften. Diese könne sich die Stadt aber „nicht backen“. Dr. Hofmann: „Ein großes Problem sind Azubis. Absolventen von den Schulen wollen keine Ausbildungsverträge unterschreiben. Wir haben 1.400 offene Lehrstellen.“ Er stellte eine Kampagne in Aussicht.

Die Ergebnisse der Umfrage sorgten aber auch für fragende Blicke: Die Unternehmen bescheinigen der Stadt zunehmenden Handlungsdruck bei der Gewerbesteuer. Karsten Schütze: „Dazu hat uns noch keiner angesprochen.“ Seit 1999 – also seit 21 Jahren – sind die Hebesätze unverändert. Diese zu erhöhen, ist nicht vorgesehen, so Schütze.

Nach Angaben von IHK und Handelskammer müssen sich mindestens 30 Unternehmen an der Umfrage beteiligen, damit die jeweilige Kommune in den Ergebnissen der Befragung erscheint. In Mitteldeutschland nahmen 809 Unternehmen aus 26 Städten an der Studie teil.

Daniel Kreusch / Pressesprecher

254 Stellplätze für Fahrräder an den Bahnhöfen

Ende Juni sorgte der Allgemeine Deutsche Fahrrad-Club (ADFC) Sachsen dafür, dass das Rathaus und Markkleeberger Fahrradfahrer hellhörig wurden – im negativen Sinne. Der Lobbyverein hatte eine Studie mit dem Titel „Jetzt kommt das Rad zum Zug. Bestandsanalyse und Potentiale des Fahrradparkens an den Bahnhöfen im Freistaat Sachsen“ vorgelegt. Inhalt der Studie ist die Anzahl aller Fahrradabstellmöglichkeiten an 521 sächsischen Bahnhöfen.

Das Problem: Was die Stadt Markkleeberg und ihre vier S-Bahnhöfe Markkleeberg, Markkleeberg-Nord, Markkleeberg-Großstädteln und Markkleeberg-Gaschwitz betrifft, hatte sich der ADFC gründlich verzählt. Die Abstellanlage an einem Bahnhof wurde komplett vergessen, bei zwei anderen Bahnhöfen machte sich der Verein nicht die Mühe, auch neue Fahrradabstellplätze zu erfassen.

Damit fahrradbegeisterte Markkleeberger aber richtig informiert sind und der ADFC seine Studie aktualisieren kann, hat das Amt für Kultur und Tourismus im Juli noch einmal genau nachgezählt und die Parksituation für Fahrräder an den Bahnhöfen in einer Dokumentation zusammengefasst. Laut dieser Dokumentation verfügt Markkleeberg an den vier Bahnhöfen über 127 Anlehnbügel für Fahrräder auf öffentlichen Flächen. Das sind insgesamt 254 Plätze (pro Bügel zwei Plätze). Davon sind 50 Anlehnbügel überdacht, also 100 Plätze. Die Mehrzahl konnte dank einer Förderung realisiert werden. Der Zweckverband für den Nahverkehrsraum Leipzig unterstützt den Bau von Anlehnbügeln im Schnitt mit 90 Prozent der Kosten. Der ADFC kam in seiner Zählung auf deutlich weniger Stellflächen: insgesamt 80 Bügel mit 160 Stellplätzen, davon 40 Bügel mit 80 regengeschützten Stellplätzen.

Und so sieht die Markkleeberger Bestandsanalyse (mit den aktualisierten Zahlen) im Detail aus:

- **Bahnhof Markkleeberg: 64 Anlehnbügel (128 Plätze) insgesamt, 15 überdachte Anlehnbügel (30 Plätze).**



Die Stellplätze befinden sich rechts und links der Unterführung. 28 Anlehnbügel (56 Plätze) befinden sich an der Abstellanlage in der Rathausstraße. 15 Bügel (30 Plätze) sind überdacht. In der Nähe des ehemaligen Bahnhofsgebäudes sind weitere 18 Bügel (36 Plätze) sowie 18 Bügel mit ebenfalls 36 Plätzen in der Nähe des Sportbades vorhanden, alle ohne Dach.

- **Bahnhof Markkleeberg-Nord: 24 Anlehnbügel (48 Plätze) in direkter Nähe zum Bahnsteigzugang, alle ohne Dach.**

Da direkt am Bahnhof keine stadteigenen Flächen mehr zur Verfügung stehen, stellte das Rathaus kurzerhand „um die Ecke“ weitere Bügel auf. Diese befinden sich in der Friedrich-Ebert-Straße. Hier gibt es acht Bügel (16 Plätze, alle ohne Dach).



- **Bahnhof Markkleeberg-Großstädteln: 29 Anlehnbügel (58 Plätze) und 25 überdachte Anlehnbügel (50 Plätze).**

Fahrradparken ist hier an der Alten Straße (17 Bügel mit 34 Plätzen, alle mit Dach) und an der Zöbigerstraße (zwölf Bügel mit 24 Plätzen, acht Bügel mit 16 überdachten Plätzen) möglich.



- **Bahnhof Markkleeberg-Gaschwitz: zehn Anlehnbügel (20 Plätze) mit Überdachung.**

Gaschwitz hatte der ADFC in seiner Studie gar nicht berücksichtigt, obwohl die Anlage dort seit rund einem Jahr steht. Rund 18.500 Euro hat der Bau der Fahrradabstellanlage seinerzeit gekostet.



Die Dokumentation ist nicht für die Schublade gemacht, lässt Lukas Sroka, Radverkehrsbeauftragter der Stadt Markkleeberg durchblicken. Vielmehr soll sie den Grundstein für eine Datenbank aller öffentlichen Fahrradabstellflächen in Markkleeberg und den Stadtteilen bilden. Ein Vorteil: Mit der Übersicht lassen sich Beschädigungen an den Anlagen und Anlehnbügeln leichter zurückverfolgen. In der Folge sind die Reparaturen in kürzerer Zeit umsetzbar.

Daniel Kreuzsch / Pressesprecher

(Fotos: Lukas Sroka)

MARKKLEEBERGER ONLINE MARKTPLATZ

Markkleeberg hält zusammen!

Bürger und lokale Wirtschaft aufgepasst: Unter <https://markkleeberg.stark.business> bietet die Stadtverwaltung allen Nutzern einen kostenlosen Service zur Veröffentlichung und Information von Öffnungszeiten, aktuellen Angeboten, Lieferservice und vieles mehr.

Ansprechpartner:

Abteilung Wirtschaftsförderung

Tel.: 0341 3533-235 oder -146

E-Mail: wirtschaftsfoerderung@markkleeberg.de

Stadtradeln vom 23. August 2020 bis 12. September 2020



Zum vierten Mal in Folge nimmt die Stadt Markkleeberg an der bundesweiten Kampagne „Stadtradeln“ teil. In Markkleeberg findet die Aktion diesmal vom 23. August 2020 bis zum 12. September 2020 statt. Dabei geht es um den Spaß am Fahrradfahren und darum, möglichst viele Menschen für das Umsteigen auf das Fahrrad im Alltag zu gewinnen und einen Beitrag zum Klimaschutz zu leisten.

Mit der Aktion möchte Markkleeberg ein Zeichen zur Radförderung setzen und dabei das Fahrrad als modernes Fortbewegungsmittel in den Fokus rücken, immerhin wird das Fahrrad dieses Jahr 203 Jahre alt.

Jeder kann am Wettbewerb teilnehmen, egal ob Jung oder Alt, Groß oder Klein, Einzeln oder im Team (Schulklassen, Vereine, Unternehmen). Die Hauptsache ist, dass die Fahrradbegeisterten so oft wie möglich das Fahrrad nutzen! Alle Fahrradfreunde, die mitmachen wollen, können sich online unter www.stadtradeln.de/markkleeberg registrieren.

Jeder CO₂-freie Radkilometer, der während der dreiwöchigen Aktionszeit zurückgelegt wird, kann online ins Kilometer-Buch eingetragen oder direkt über die „Stadtradeln“-App getrackt werden. Radfreunde ohne Internetzugang können die gefahrenen Kilometer per Erfassungsbogen melden.

Als Höhepunkt von „Stadtradeln“ wird am 12. September 2020 der diesjährige Markkleeberger Fahrradtag mit einer Sternenfahrt zur Ökoschule Markkleeberg beendet. Bei zahlreichen Aktionen und Informationsständen (z.B. MDV-Infomobil) können Radfreunde die Radsaison gemeinschaftlich ausklingen lassen.

Nähere Informationen zur Teilnehmeranzahl, Teams, geradelte Kilometer in Markkleeberg finden Interessierte unter: www.stadtradeln.de/markkleeberg

Lukas Sroka / Amt für Kultur und Tourismus

Verdienstvolle Kameraden der Feuerwehr geehrt



Wurden von Oberbürgermeister Karsten Schütze (M.) geehrt (v.l.): Manfred Reuter, Werner Helbing, Martin Thalmann und Thomas Podlewski. (Foto: Feuerwehr)

Pandemiebedingt ist die diesjährige Jahreshauptversammlung unserer Freiwilligen Feuerwehr, bei der traditionell die Auszeichnung verdienender Kameradinnen und Kameraden durchgeführt wird, ausgefallen. Dies

wurde jetzt in einer kleinen Feierstunde am 24. Juli 2020 durch Oberbürgermeister Karsten Schütze nachgeholt.

Mit dem Verdienstkreuz am Bande für besondere Verdienste im Brandschutz der Stadt Markkleeberg wurden die Kameraden Hauptbrandmeister Werner Helbing und Manfred Reuter ausgezeichnet. Unter anderem kann Werner Helbing auf eine über 50-jährige Zeit in der aktiven Abteilung der Feuerwehr zurückblicken. Beide haben den Brandschutz in Markkleeberg geprägt.

Für besondere Leistungen im Brandschutz wurde den Kameraden Feuerwehrmann Martin Thalmann und Löschmeister Thomas Podlewski die Verdienstmedaille der Stadt Markkleeberg verliehen.

Hauptlöschmeister Mario Preller erhielt für besondere Leistungen im Brandschutz die Verdienstmedaille des Kreisfeuerwehrverband Landkreis Leipzig.

Mit dem Deutschen Feuerwehr Fitnessabzeichen erhielten die Kameraden Hauptlöschmeister Rene Leuckert (Gold), Hauptfeuerwehrmann Arndt Spitzner und Feuerwehrmann-Anwärter Enrico Herrwig (jeweils in Silber) eine sportliche Auszeichnung.

Ihre Freiwillige Feuerwehr Markkleeberg

Öffnungszeiten Rathaus

Der Besuch im Rathaus ist gegenwärtig nur mit einem Termin möglich. Terminvergabe unter Telefon 0341 3533214.

• Bürgerservice / Einwohnermeldeamt

Dienstag / Donnerstag	09.00 bis 12.00 Uhr	14.00 bis 18.00 Uhr
Mittwoch / Freitag	09.00 bis 12.00 Uhr	-----
Erster Samstag im Monat	09.00 bis 12.00 Uhr	-----

• Standesamt (im Weißen Haus)*

Dienstag	09.00 bis 12.00 Uhr	14.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag	09.00 bis 12.00 Uhr	14.00 bis 16.30 Uhr

• Amt für Kultur und Tourismus (im Weißen Haus)*

Dienstag	09.00 bis 12.00 Uhr	14.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag	-----	14.00 bis 18.00 Uhr

• Andere Ämter der Stadtverwaltung*

Dienstag	09.00 bis 12.00 Uhr	14.00 bis 18.00 Uhr
Mittwoch / Freitag	09.00 bis 12.00 Uhr	-----
Donnerstag	-----	14.00 bis 18.00 Uhr

* weitere Termine nach Vereinbarung

Amt für Finanzen nicht erreichbar

Das Amt für Finanzen der Stadt Markkleeberg ist am Mittwoch, dem 02. September 2020, zu den regulären Öffnungszeiten nicht zu erreichen. An dem Tag findet eine Schulung statt. Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger dies bei ihrer Terminplanung ggf. zu berücksichtigen.
Daniel Kreusch / Pressesprecher

Bekanntmachung

über das Recht auf Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Oberbürgermeisterwahl am 20. September 2020

1. Das **Wählerverzeichnis** für Wahlbezirke der Stadt **Markkleeberg** wird in der Zeit vom **31.08.2020** bis **04.09.2020** während der allgemeinen Öffnungszeiten Dienstag bis Freitag von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr und Dienstag und Donnerstag von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr im Rathaus, Rathausplatz1, 04416 Markkleeberg, Zimmer 004 (Einwohnermeldeamt) für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten.

Jeder Wahlberechtigte hat das Recht, Einsicht in das Wählerverzeichnis zu nehmen, um die Richtigkeit und Vollständigkeit der zu seiner Person eingetragenen Daten zu überprüfen. Die Einsichtnahme kann sich auch auf die Eintragung anderer Personen erstrecken, wenn derjenige, der Einsicht nehmen möchte, Tatsachen glaubhaft gemacht hat, aus denen sich die Unrichtigkeit des Wählerverzeichnisses hinsichtlich dieser Personen ergeben kann. Die Einsichtnahme in Daten anderer Personen ist ausgeschlossen, wenn für diese im Melderegister eine Auskunftssperre eingetragen ist. Innerhalb der Frist zur Einsichtnahme ist die Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und das Anfertigen von Auszügen aus dem Wählerverzeichnis durch Wahlberechtigte zulässig, soweit dies im Zusammenhang mit der Prüfung des Wahlrechts einzelner bestimmter Personen steht und der Wahlberechtigte Tatsachen glaubhaft gemacht hat, aus denen sich die Unrichtigkeit des Wählerverzeichnisses hinsichtlich dieser Personen ergeben kann. Die Auszüge dürfen nur für diesen Zweck verwendet und unbeteiligten Dritten nicht zugänglich gemacht werden.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich, das nur von einem Bediensteten der Stadt bedient werden darf.

Das für die erste Wahl erstellte Wählerverzeichnis ist auch für einen eventuell notwendig werdenden zweiten Wahlgang maßgebend.

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Jeder Wahlberechtigter, der das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann innerhalb der Frist zur Einsichtnahme, spätestens am **04.09.2020** bis **12.00 Uhr**, bei der Stadtverwaltung Markkleeberg, Rathaus, Rathausplatz1, 04416 Markkleeberg, Zimmer 004 schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift, einen Antrag auf Berichtigung des Wählerverzeichnisses stellen.

Soweit die behaupteten Tatsachen nicht offenkundig sind, hat der Antragsteller die erforderlichen Beweismittel beizubringen.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum **30.08.2020** eine **Wahlbenachrichtigung**. Diese Wahlbenachrichtigung gilt auch für einen eventuell notwendig werdenden zweiten Wahlgang.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt wahlberechtigt zu sein, muss einen Antrag auf Berichtigung des Wählerverzeichnisses stellen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann.

Wahlberechtigte, die auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden, werden unverzüglich nach ihrer Eintragung benachrichtigt. Wenn sie aber bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten sie keine Wahlbenachrichtigung.

4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl durch persönliche **Stimmabgabe** in einem beliebigen Wahlraum der Stadt Markkleeberg oder durch **Briefwahl** teilnehmen.

5. Einen **Wahlschein** erhält auf **Antrag**

5.1 ein in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter. Das Gleiche gilt für den Wahlberechtigten, der aus einem von ihm nicht zu vertretenden Grund nicht in das Wählerverzeichnis aufgenommen worden ist.

5.2 ein **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter, a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden versäumt hat, rechtzeitig die Berichtigung des Wählerverzeichnisses zu beantragen, b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Frist zur Einsichtnahme entstanden ist oder c) wenn sein Wahlrecht im Beschwerdeverfahren festgestellt worden ist.

Wahlscheine können bis zum **18.09.2020, 16.00 Uhr**, und für den eventuell notwendig werdenden zweiten Wahlgang bis zum **09.10.2020, 16.00 Uhr** bei der Stadtverwaltung Markkleeberg, Wahlamt, Rathaus, Rathausplatz1, 04416 Markkleeberg, Kleiner Lindensaal mündlich, schriftlich durch Telefax oder Telegramm, per E-Mail oder durch sonstige dokumentierbare elektronische Übermittlung beantragt werden. Eine telefonische Beantragung ist unzulässig.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein behinderter Wahlberechtigter kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

In den Fällen gemäß Punkt 5.2. und wenn bei nachweislich plötzlicher Erkrankung, ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich ist, kann der Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines noch bis zum **Wahltag bzw. Tag des etwaigen zweiten Wahlgangs, 15.00 Uhr**, gestellt werden.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tag vor der Wahl, 12.00 Uhr, bzw. bis zum Tag vor dem etwaigen zweiten Wahlgang, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

6. Mit dem Wahlschein erhält der Wahlberechtigte folgende Briefwahlunterlagen:

- einen amtlichen Stimmzettel,
- einen amtlichen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen Wahlbriefumschlag und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

Aufgrund der Corona-Pandemie und der anhaltenden Ansteckungsgefahr wird die Zusendung der Briefwahlunterlagen gegenüber der persönlichen Abholung empfohlen.

Holt der Wahlberechtigte persönlich den Wahlschein und die Briefwahlunterlagen ab, so soll ihm Gelegenheit gegeben werden, die Briefwahl an Ort und Stelle auszuüben. Zu beachten ist hierbei die Einhaltung der allgemeinen Hygienevorschriften in Bezug auf die Corona-Pandemie, die zu längeren Wartezeiten führen kann.

Die Abholung von Wahlscheinen und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeindebehörde vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Bei der Briefwahl muss der Wähler den verschlossenen amtlichen Wahlbrief mit dem Stimmzettelumschlag, dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bzw. Tag des zweiten Wahlgangs bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei dieser Stelle abgegeben werden. Nähere Hinweise darüber, wie durch Briefwahl gewählt wird, sind dem Merkblatt für die Briefwahl zu entnehmen.

Markkleeberg, den 12.08.2020

Karsten Schütze / Oberbürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung der zugelassenen Wahlvorschläge

Für die Oberbürgermeisterwahl am 20. September 2020 in der Stadt Markkleeberg wurden folgende Wahlvorschläge zugelassen:

Nr. und Bezeichnung: 1 – Sozialdemokratische Partei Deutschlands
 Kurzbezeichnung: SPD
 Vorname: Karsten
 Nachname: Schütze
 Straße, Nr.: Ring 42
 PZL, Ort: 04416 Markkleeberg
 Geburtsjahr: 1966
 Beruf/Stand: Oberbürgermeister

Nr. und Bezeichnung: 2 – Christlich Demokratische Union
 Kurzbezeichnung: CDU
 Vorname: Karsten
 Nachname: Tornow
 Straße, Nr.: Mittelweg 17
 PZL, Ort: 04416 Markkleeberg
 Geburtsjahr: 1967
 Beruf/Stand: Finanzberater.
 Markkleeberg, den 12.08.2020
 Karsten Schütze / Oberbürgermeister

Jahresabschluss 2019 der Wohnungsbaugesellschaft Markkleeberg mbH geprüft

Gemäß § 99, Abs. 5 und 6 der Sächs. Gemeindeordnung gibt die Wohnungsbaugesellschaft Markkleeberg mbH bekannt, dass die Wirtschaftsprüfungsgesellschaft MSC danat GmbH mit Datum vom 05.06.2020 den folgenden uneingeschränkten Bestätigungsvermerk erteilt hat: „Bestätigung des Abschlussprüfers (auszugsweise)“

Wir haben den Jahresabschluss der Wohnungsbaugesellschaft Markkleeberg mbH, -bestehend aus der Bilanz zum 31.12.2019 und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Geschäftsjahr 01.01.2019 – 31.12.2019 sowie dem Anhang, einschließlich der Darstellung der Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden – geprüft. Darüber hinaus haben wir den Lagebericht der Wohnungsbaugesellschaft Markkleeberg mbH, für das Geschäftsjahr 01.01.2019 – 31.12.2019 geprüft.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnen Erkenntnisse entspricht der Jahresabschluss in allen wesentlichen Belangen den deutschen, für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften und vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes

Bild der Vermögens-, Finanzlage der Gesellschaft zum 31.12.2019 sowie ihrer Ertragslage für das Geschäftsjahr 01.01.2019 – 31.12.2019.

Der Lagebericht vermittelt insgesamt ein zutreffendes Bild der Lage der Gesellschaft. In allen wesentlichen Belangen steht dieser Lagebericht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den deutschen gesetzlichen Vorschriften und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Gemäß § 322 Abs. 3 S. 1 HGB erklären wir, dass unsere Prüfung zu keinen Einwendungen gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichts geführt hat.

Der Prüfbericht für das Jahr 2019 ist in der Zeit vom 31.08.2020 – 11.09.2020 an Wochentagen von 9.00 Uhr – 15.00 Uhr und Freitag von 9.00 Uhr – 11.30 Uhr im Empfang der Wohnungsbaugesellschaft Markkleeberg mbH, Rathausstraße 26, 04416 Markkleeberg zur Einsichtnahme öffentlich ausgelegt.

Jana Thomas / Geschäftsführerin

Jahresabschluss 2019 der Markkleeberger Grundstücksverwaltungsgesellschaft mbH geprüft

Gemäß § 99, Abs. 5 und 6 der Sächs. Gemeindeordnung gibt die Markkleeberger Grundstücksverwaltungsgesellschaft mbH bekannt, dass die Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Wollenberg & Wissing mit Datum vom 28.04.2020 den folgenden uneingeschränkten Bestätigungsvermerk erteilt hat: „Bestätigung des Abschlussprüfers (auszugsweise)“

Wir haben den Jahresabschluss bestehend aus Bilanz zum 31.12.2019 und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Geschäftsjahr 01.01.2019 – 31.12.2019 sowie dem Anhang, einschließlich der Darstellung der Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden geprüft. Darüber hinaus haben wir den Lagebericht der Markkleeberger Grundstücksverwaltungsgesellschaft mbH, Markkleeberg, für das Geschäftsjahr 01.01.2019 bis zum 31.12.2019 geprüft.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnen Erkenntnisse

- entspricht der beigefügte Jahresabschluss in allen wesentlichen Belangen den deutschen, für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften und vermittelt unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen

Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens- und Finanzlage der Gesellschaft zum 31.12.2019 sowie Ihrer Ertragslage für das Geschäftsjahr vom 01.01.2019 – 31.12.2019 und

- vermittelt der beigefügte Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage der Gesellschaft. In allen wesentlichen Belangen steht dieser Lagebericht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den deutschen gesetzlichen Vorschriften und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Gemäß § 322 Abs. 3 Satz 1 HGB erklären wir, dass unsere Prüfung zu keinen Einwendungen gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichts geführt hat.

Der Prüfbericht für das Jahr 2019 ist in der Zeit vom 31.08.2020 – 11.09.2020 an Wochentagen von 9.00 Uhr 15.00 Uhr und Freitag von 9.00 Uhr – 11.30 Uhr im Empfang der Markkleeberger Grundstücksverwaltungsgesellschaft mbH, Rathausstraße 26, 04416 Markkleeberg zur Einsichtnahme öffentlich ausgelegt.

Jana Thomas / Geschäftsführerin

Schiedsstelle / Friedensrichter

Die gemeindliche Schiedsstelle kann bei einfachen Streitigkeiten und Meinungsverschiedenheiten zwischen Bürgern der Stadt Markkleeberg schlichtend tätig werden. Dazu gehören Nachbarrechtsstreitigkeiten (z. B. Pflege der Grenzhecke, Baumschnitt usw.) bürgerliche Rechtsstreitigkeiten über vermögensrechtliche (z. B. Zahlungsansprüche) und nicht vermögensrechtliche Ansprüche (z. B. Ansprüche auf Entschuldigung wegen Beleidigung oder auf Unterlassung zukünftiger Handlungen). Die Streitschlichtung durch die Schiedsstelle ist in der Regel schneller und wesentlich kostengünstiger als die gerichtliche Lösung des Problems und zerstört auch meist nicht die zwischenmenschliche Beziehungen der Streitenden.

Die Konsultation zur Sprechstunde des Friedensrichters, Herrn Matthias Götz (Stellvertreterin: Frau Sibylle Bauriegel), ist kostenfrei. Wird im Ergebnis des Beratungsgesprächs ein Antrag auf Schlichtungs- oder Sühneverfahren gestellt, können Kosten für Gebühren und Auslagen bis zu 50 EUR entstehen.

Die Sprechstunde des Friedensrichters findet an jedem ersten Dienstag im Monat in der Zeit von 17.30 – 18.30 Uhr im Technischen Rathaus, Raschwitz Straße 34a, Zimmer 507 statt. Weitere Termine sind nach Vereinbarung über das Amt für Recht und Ordnung (Telefonnummer 0341 3533200) möglich. Postanschrift: Schiedsstelle der Stadt Markkleeberg, Postfach 1226, 04410 Markkleeberg, E-Mail: schiedsstelle@markkleeberg.de

Stadtnachrichten

Energiespartipp: Stromsparen im Garten

Die Gärten stehen dank liebevoller Pflege in voller Blüte und liefern satte Erträge – mit ein paar Tipps lässt sich dabei viel Energie einsparen. So könnten mit Solarstrom betriebene Leuchten, Teichpumpen oder Wasserspiele theoretisch im Dauerbetrieb laufen. „Allerdings wird damit nur Energie gespart, wenn die Geräte ansonsten mit konventionellem Strom aus der Steckdose betrieben würden“, gibt Ulrike Körber, Energieberaterin der Verbraucherzentrale Sachsen zu bedenken. Meist aber handelt es sich hier um eine Neuanschaffung und diese will wohl überlegt sein. Solarleuchten als Hintergrundbeleuchtung oder Markierung von Wegen gibt es für kleines Geld. Bedenken sollte man, dass künstliches Licht im Garten oft negative Auswirkungen auf Tiere und Pflanzen hat.

Auch Teich- oder Brunnenpumpen können mit Sonnenstrom betrieben werden. Je größer, also je leistungsfähiger das Solarmodul im Verhältnis zur Pumpleistung ist, desto eher läuft die Pumpe auch bei wechselhaftem Wetter.

Solarstrom ohne Netzanschluss?

Sollen mehrere Geräte mit Solarstrom betrieben werden, bieten sich sogenannte „Insellösungen“ an, wie es sie auch für Wochenendhäuser oder Wohnmobile gibt. Dabei werden Solarmodule mit einem Laderegler und Solar-Akku kombiniert, der einer Autobatterie ähnelt. Die tagsüber gespeicherte Energie kann abends Geräte mit zwölf Volt Gleichspannung versorgen. Ein Wechselrichter für diese Inselsysteme kann auch 230 Volt Wechselspannung bereitstellen.

Solarstrom auf Balkon und Terrasse

Ist im Garten bereits ein Wechselstromkreis vorhanden, kann dieser über eine Außensteckdose mit Solarstrom gespeist werden: mit einem Ste-

cker-Solargerät. Damit funktioniert Photovoltaik auch auf dem Balkon oder der Terrasse. Die Geräte bestehen meist aus ein oder zwei Solarmodulen und einem Wechselrichter und haben eine Nennleistung von bis zu 600 Watt bzw. 0,6 Kilowatt peak (kWp). Die Eignung der Steckdose und des Stromkreises sollten vorher von einem Fachbetrieb geprüft werden. Der gewonnene Solarstrom steht so für diverse elektrische Geräte zur Verfügung. Bevor ein Stecker-Solar-Gerät angeschafft wird, ist es empfehlenswert, sich unabhängig beraten zu lassen – zum Beispiel von den Experten der Verbraucherzentrale (Kontakt: kostenfrei unter 0800 809802400 oder auf vz-energie.de).

Rasenmähen mit dem Roboter

Für eine Rasenfläche von etwa 300 Quadratmeter, die ein Mähroboter acht Monate lang täglich mäht, verbraucht ein kleiner Helfer mit einer Motorleistung zwischen 20 und 25 Watt Strom für weniger als zehn Euro im Jahr.

Auf einen ähnlichen Strombedarf kämen auch kabellose Akku-Rasenmäher. „Wer die Akkus mit eigenem Solarstrom auflädt, ist zusätzlich im Vorteil“, erklärt Energieexpertin Körber. Soll auch mal sonntags gemäht werden und den Nachbarn etwas Ruhe gegönnt werden, kann zudem auf den altbewährten Spindelmäher zurückgegriffen werden. Aus energetischer Sicht ist er ohnehin unschlagbar. Denn er funktioniert nur mit Muskelkraft, verbraucht keinen Strom, hält fit und ist auch noch leise. Gleiches gilt für den guten alten Rechen, der Laubbläsern oder -saugern vorgezogen werden sollte.

PM Verbraucherzentrale Sachsen



..... Energiespartipp

TSV 1886 Markkleeberg erhält 1.200 Euro



Der in diesem Jahr geplante Städtewettbewerb von envia Mitteldeutsche Energie AG und MITGAS Mitteldeutsche Gasversorgung GmbH ist wegen der Corona-Pandemie abgesagt worden. Die 24 teilnehmenden Kommunen aus Sachsen, Sachsen-Anhalt, Brandenburg und Thüringen können sich dennoch über ein Preisgeld freuen. Markkleeberg erhält von den Energiedienstleistern 1.200 Euro für die Vereinsarbeit.

„In diesem Jahr wäre es die 17. Auflage des beliebten Kräfteressens auf dem Fahrrad gewesen, doch sie konnte wegen der Coronakrise nicht stattfinden. Wir haben uns dazu entschlossen, die Städte und Gemeinden

dennoch zu unterstützen. Gerade die Vereine, die in den letzten Wochen vielfach eine schwierige Phase durchgemacht haben, können die Mittel gut gebrauchen“, sagt Dr. Andreas Auerbach, Vertriebsvorstand und Geschäftsführer von enviaM und MITGAS.

Über die Aufteilung der Spendensumme an ein bis drei Vereine entscheiden die Kommunen. In Markkleeberg erhält der TSV 1886 Markkleeberg e.V. die gesamte Spendensumme über 1.200 Euro für ein gemeinsames Trainingslager der E-Jugend-Mannschaften des TSV 1886 Markkleeberg e.V. und der Kickers Markkleeberg im Sportpark Rabenberg.

PM MITGAS Mitteldeutsche Gasversorgung GmbH

Tourist-Information Leipziger Neuseenland und der Stadt Markkleeberg

Termine & Angebote August/September

Neben zahlreichen schönen Ausflügen in die Natur, ob per pedes oder per Rad, empfehlen wir Ihnen folgende Veranstaltungen zum Sommerausklang:

Unsere Tipps:

- 21. August 2020, 21.00 Uhr: Sommerkino in der Dölitzer Wassermühle
- 22. August 2020, 10.00 Uhr: geführte Fahrradtour von Markkleeberg in den Planitzwald bei Bennewitz (ca. 75 km, Start: GROSSE Radwelt Markkleeberg, Städtelner Str. 58, 04416 Markkleeberg)
- 22. August 2020, 16.00 Uhr: Theater „Der kleine Prinz“ in der Kirchenruine Wachau
- 27. August 2020: Ferienangebot für Kinder auf der Burg Gndenstein: Gips und Stuck – der weiße Schmuck
- 29. und 30. August 2020 Dampfbahnfahrten zum Schulanfang mit der Schmalspurbahn „Wilder Robert“ am zwischen Mügeln und Oschatz
- 06. September 2020, 10.00 und 14.00 Uhr geführte Tablet-Tour „STOP Cospuden“ mit interaktiven Rätseln (Anmeldung in der TI erforderlich)

Weitere Ausflugstipps, Rad- und Wanderempfehlungen sowie aktuelle Veranstaltungshinweise finden Sie auf www.region.leipzig.travel

Kulturinsel VINETA:

Die schwimmende Kulturinsel VINETA auf dem Störnthaler See gilt mit einer Höhe von 15 Metern derzeit als das höchste schwimmende Bauwerk auf einem deutschen See. Sie kann im Rahmen von Entdeckungstouren und bei folgenden handverlesenen Kulturveranstaltungen besucht werden:

- 23. August 2020, 15.30 Uhr: Tino Standhaft & Norman Daßler im Konzert
- 13. September 2020, 15.30 Uhr: Johannes Kirchberg
- 27. September 2020, 15.30 Uhr: Jasmin Graf

Das VINETA-Bistro auf der Magdeborner Halbinsel bietet einen perfekten Rastplatz für Ausflügler. Von April bis Oktober ist der VINETA-Hafen Ausgangspunkt für zahlreiche Touren, wassersportliche Aktivitäten und bietet einen Bootsverleih an. www.vineta-stoermthal.de

Monatlicher REGIO-Tisch

Im August finden Sie auf dem Regio-Tisch der Tourist-Information ganz individuelle und handgefertigte Bilderrahmen aus der Leipziger Werkstatt ZuKleinholz. Hier werden Altholz, Tischlerei-Reste, Reste von Gartenbesitzern oder Fundstücke aus der Natur zu wundervollen Einzelstücken verarbeitet. Kommen Sie vorbei und finden Sie heraus, was aus altem Holz Tolles werden kann!

Entdecken Sie auch weitere regionale Produkte zum Verschenken und selbst genießen in unserer Tourist-Information!



Kontakt & Öffnungszeiten

Stadt- & Tourist-Information Markkleeberg / Leipziger Neuseenland
Rathausstraße 22
04416 Markkleeberg
Tel. 0341 33796718, Fax 0341 33796719
E-Mail: tourist-info@leipzigerneuseenland.de
Internet: www.leipzigerneuseenland.de, www.markkleeberg.de

Öffnungszeiten:

Mo bis Fr: 09.00 – 18.00 Uhr, Sa: 09.00 – 12.00 Uhr

Tourismusverein Leipziger Neuseenland e.V.



Notrufnummern / Notdienste

Polizei-Notruf 110
Polizei-Revier Markkleeberg 0341 35310
Polizei-Revier Leipzig-Südost 0341 3030299
Feuerwehr 112

Medizinischer Notruf 112
Krankentransport 0341 19222
Ärztlicher Bereitschaftsdienst 116117

(bundeseinheitliche Nummer)

Markkleeberger Ärzte (19.00–07.00 Uhr, Wochenende ab Freitag 15.00 Uhr)



Apotheken-Notdienst

Abfrage: 0341 11899



Zahnärztlicher Notdienst 09.00 – 11.00 / 19.00 – 22.00 Uhr
www.zahnaerzte-in-sachsen.de

Samstag, 15. August 2020

BAG Dr. med. dent. Sascha Huß, Heike Fürtig
Arthur-Polenz-Straße 25, 04288 Leipzig-Holzhausen, Tel.: 034297 42180

Sonntag, 16. August 2020

Praxis Dr. med. dent. Carolin Kunz
Johannisplatz 1, 04103 Leipzig, Tel.: 0341 9938581

Samstag, 22. August 2020

Praxis Dr. med. dent. Marco Wackernagel
Grünauer Allee 49, 04209 Leipzig, Tel.: 0341 412717

Sonntag, 23. August 2020

Praxis Dr. med. dent. Falk Bachmann
Karl-Liebknecht-Straße 1a, 04107 Leipzig, Tel.: 0341 2115738



Technische Notdienste

Störungen Wasserversorgung	0341 9690
Störungen Trinkwasserleitung	0341 9692100
Störungen Kanalnetz	0341 9694400
Störungen Stromversorgung	0800 2305070
(Envia Mitteldeutsche Energie AG)	www.stromausfall.de
Störungen Gasversorgung (MITGAS GmbH)	0180 22009

Den Veranstaltungskalender der Stadt Markkleeberg mit Tagestipps finden Sie auf: <https://kalender.markkleeberg.de>

Geburtstags- und Ehejubilare vom 12. bis 25. August 2020

OBM Karsten Schütze und die „Markkleeberger Stadtnachrichten“ gratulieren sehr herzlich zum Geburtstag oder Ehejubiläum und wünschen alles Gute, insbesondere Gesundheit!

• **Geburtstagsjubiläum**

24.08. Hugo Kaminski 80 Jahre

• **Ehejubiläum**

12.08. Christa und Heinz Neumann 60. Hochzeitstag

Unsere Gratulation umfasst alle Jubilare, die 75, 80, 85, 90, 95, 100 und älter werden sowie alle runden Hochzeitstage ab dem 50. Sie haben Hinweise oder Änderungen dazu. Eventuell wollen Sie gern aufgenommen werden, dann schreiben Sie uns:

Stadtverwaltung Markkleeberg, Einwohnermeldeamt
Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg



Liebe Seniorinnen und Senioren – Sie sind herzlich eingeladen

Kirchen:

- Auenkirchgemeinde Markkleeberg-Ost, Kirchstraße 36
Ansprechpartner: Frau Hönig, Tel.: 0341 3380527
- Katholische Gemeinde St. Peter und Paul, Pater-Kolbe-Straße 3
Ansprechpartner: Pfarrer Dr. Andreas Martin, Tel.: 0341 3580788
- Martin-Luther-Kirchgemeinde, Gemeindezentrum, Mittelstraße 3
Ansprechpartner: Frau Strohmann, Tel.: 0341 3586959
- Kirchengemeinde Großstädteln-Großdeuben, Alte Straße 1 (im Pfarrhaus)
AP: Pfrn. Kathrin Bickhardt-Schulz & Frau Grosche Tel.: 034299 75459

Begegnungsstätten (BS):

- BS Markkleeberg-Ost, Rilkestraße 13
Ansprechpartner: Frau Pikos, Tel.: 0172 1976186
- BS Gaschwitz (Orangerie), Hauptstraße 315, Ansprechp.: Klubleitung
- DRK Seniorentreff, Sonnesiedlung 8
Ansprechpartner: Frau Dagmar Thomä, Tel.: 0151 19521631

Termine:

Montag, 17. August

- BS Gaschwitz: 13.00 Uhr Skatnachmittag
- BS Markkleeberg-Ost: 13.30 – 16.00 Uhr Wir spielen Bingo
- Katholisches Gemeindehaus: 15.00 – 16.30 Uhr Gedächtnistraining

Montag, 24. August

- BS Gaschwitz: 13.00 Uhr Skatnachmittag
- BS Markkleeberg-Ost: 13.30 – 16.00 Uhr Wir spielen Stadt-Land-Fluss
- Katholisches Gemeindehaus: 15.00 – 16.30 Uhr Gedächtnistraining

Montag, 31. August

- BS Gaschwitz: 13.00 Uhr Skatnachmittag
- BS Markkleeberg-Ost: 13.30 – 16.00 Uhr Wir spielen Bingo
- Katholisches Gemeindehaus: 15.00 – 16.30 Uhr Gedächtnistraining

Begegnungszentrum Markkleeberg Orangerie Gaschwitz, Hauptstraße 315

Liebe Leserschaft, durch die beschlossenen Lockerungen ergeben sich Möglichkeiten, dass langsam im Haus wieder „Leben“ einkehrt. Zum Redaktionsschluss galten die Abstandsregelung sowie die Hygienevorschriften. Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis, dass eventuell noch nicht alles wie gewohnt sein wird und manches seine Zeit braucht. Wir freuen uns auf die Begegnung mit Ihnen.

Treffs:

- **Offener Gemeinschaftsnachmittag:** jeden Mittwoch, ab 14.30 Uhr. Für alle, die Gesellschaft zum Nachmittagsplausch bei Kaffee und Kuchen oder zum Spielen suchen und die gern gemeinsam mit anderen Exkursionen unternehmen:
 - **19. August 2020: Offener Kaffeetreff.** Nach Kaffee und Kuchen kann man Skipo, Kniffel, Phase 10 usw. spielen. Treff: 14.30 Uhr im Markkleeberger Begegnungszentrum in Gaschwitz
 - **09. September 2020: Spaziergang durch den Clara-Zetkin-Park** mit Besichtigung der Galopprennbahn. Auf dem Freisitz am Glashaus schmeckt uns später der Kaffee. Treff: 13.30 Uhr Bushaltestelle Linie 70 an der Rathausgalerie.

Teilnehmer melden sich bitte eine Woche im Voraus im Begegnungszentrum

Markkleeberg (Telefon 0171 9239078) oder bei Frau Andrea Pötzsch (Telefon 0341 3581132) an.

Sprachkurse:

- Jeden Dienstag bei Frau Dr. Susanne Lips:
Englisch mit Grundkenntnissen (z.B. aus vergangenen Schulzeiten) 16.00 – 17.30 Uhr / Spanisch mit Vorkenntnissen 18.00 – 19.30 Uhr
 - Jeden Mittwoch bei Frau Dr. Susanne Lips:
Englisch mit fortgeschrittenen Kenntnissen 09.00 – 10.30 Uhr / Englisch für Senioren/mit geringen Kenntnissen 11.00 – 12.30 Uhr / Englisch/Spanisch für Anfänger 15.00 – 16.30 Uhr / Englisch für Fortgeschrittene mit fundierten Kenntnissen 19.00 – 20.30 Uhr
- Jeweils 16 Veranstaltungen in Folge. Ein Kurs beginnt, sobald fünf Personen verbindlich angemeldet sind. Es ist auch möglich, in schon laufende Kurse einzusteigen. Bitte melden Sie sich spätestens zwei Wochen vor Beginn an!

Kurse:

- **Zeichnen/Malen/Gestalten:** jeden Donnerstag, 09.00 – 12.00 Uhr, treffen sich Frauen im Atelier der Orangerie, um gemeinsam ihrem Hobby nachzugehen, zu lernen und dabei zu plaudern.

DRK-Sozialmarkt und Tafel Hauptstraße 231, Großstädteln (neben Supermarkt)

Der **Sozialmarkt des Deutschen Roten Kreuzes** ist dienstags und mittwochs von 10.00 bis 16.00 Uhr und freitags von 10.00 bis 15.00 Uhr geöffnet. Dort gibt es zum kleinen Preis gebrauchte Kleidung, Möbel,

Heimtextilien, Taschen, Schuhe, Spielwaren. Informationen gibt es unter der Telefonnummer 0341 30879848. **Leipziger Tafel:** Neuanmeldungen mittwochs 11.00 bis 11.30 Uhr, Ausgabe ab 12.00 Uhr.

Beratungstermine Verbraucherzentrale




Rathausstraße 13, 04416 Markkleeberg
Termine unter Telefon 0341 6962929

Energieberatung:
27. August 2020 (15.00 Uhr bis 18.00 Uhr)

Deine Dates – Tipps und Angebote für Kids & Teens

Das CJD Markkleeberg Ökohaus am Festanger 8 bietet ein kostenloses, buntes Ferienprogramm für Kinder und Jugendliche von sechs bis 14 Jahre. Die Angebote sind beschränkt, es wird um Anmeldung an oeko-haus.markkleeberg@cjd.de gebeten.

• **Donnerstag, 13. August, 15.00 – 18.00 Uhr: „Garten Dinos?“**

Wir tauchen ein in die kleine Welt zu unseren Füßen und erkunden gemeinsam den Lebensraum Wiese mit all seinen Bewohnern. Der Zaun-8+eidechse bauen wir ein Haus.

• **Donnerstag, 20. August, 15.00 – 18.00 Uhr: „Voll der Honig“**

Wir beschäftigen uns mit der Lebensweise der Bienen und deren Auswirkungen für unsere natürliche Umwelt. Einen Bienenstaat und seine Insektensozialwesen lernen wir persönlich kennen.

• **Donnerstag, 27. August, 09.00 – 12.00 Uhr: „Nasser Fisch II“**

Gemeinsam mit dem Anglerverband Leipzig e.V. beschäftigen wir uns mit dem Element Wasser, seinen Bewohnern vor unserer Haustür und halten auch mal die Angel in den agra-Teich.

• **jeden Mittwoch im August, 15.00 – 18.00 Uhr: „Offener Garten“**

Ein geselliges Angebot in unserem Naturgarten für interessierte Kinder, Jugendliche und Familien. Gemeinsam spielen wir, genießen den Sommer, überlegen uns Angebote und Projektideen für die Zukunft oder setzen einfach einen spontanen Einfall um. Jeder bringt sich etwas zu trinken und zu essen mit.

Unsere Veranstaltung findet teilweise oder komplett im Freien statt! Beim Aufenthalt im Freien ist mit naturtypischen Gefahren zu rechnen. Bitte achten Sie auf witterungsgerechte Bekleidung Ihres Kindes, die auch schmutzig werden darf. Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass das Ökohaus nur für Schäden an Personen oder Dingen haftet, die durch vorsätzliches oder grob fahrlässiges Verhalten der Mitarbeiter herbeigeführt wurden.

CJD Markkleeberg Ökohaus

Informationen aus den Fraktionen

Die Kommunalaufsicht und das Kandidatenduell

Wie bereits in Ausgabe 13 angekündigt haben wir den zwischen dem OBM Herrn Schütze und dem Staatsbetrieb Sachsenforst geschlossenen Jagdpacht-Vertrag eingesehen. Wir sehen darin eine einseitige Belastung der Markkleeberger Bürger und Steuerzahler. Dementsprechend haben wir bei der Kommunalaufsicht eine Anfrage zur Prüfung des Vertrages gestellt. Ein Ergebnis dazu steht bis zum heutigen Tag aus. Wir verfolgen die Sache weiter und werden informieren. Die bevorstehende OBM-Wahl in Markkleeberg findet zwischen dem Kandidaten der CDU Herrn Karsten Tornow und dem bisherigen Amtsinhaber Herrn Karsten Schütze (SPD) statt. Dabei sehen wir unsere Aufgabe nicht in einer Unterstützung eines der Kandidaten, sondern in einer Herbeiführung einer öffentlichen Diskussion. Hierzu werden wir eine Podiumsdiskussion mit einem Kandidaten-

duell offiziell im Stadtrat beantragen. Das Amt des OBM ist das wichtigste Amt in Markkleeberg. Alle Bürger sollen im Vorfeld der Wahl die Möglichkeit haben, sich über das Programm, Standpunkte und Ideen der Kandidaten zu informieren. Ein Kandidatenduell unter der Moderation von Journalisten lokaler Medien ist ein geeignetes Format. Unter Einbindung der Bürger werden dabei kommunale Aufgaben, Projekte und Mißstände offen angesprochen, sowie in den Medien öffentlich gemacht. Mehr Transparenz, Zuverlässigkeit und mehr Bürgernähe in der Kommunalpolitik sind erforderlich. Bleiben Sie gesund und uns gewogen, gemeinsam können wir vieles zum Guten verändern.



Ihre Fraktion der AfD im Stadtrat Markkleeberg

AfD	AfD
<p>Jetzt informieren und mitmachen: Unser Programm der AfD in Sachsen. www.TRAU-DICH-SACHSEN.de Immer aktuell und regional informiert auf unserer Homepage: www.afd-markkleeberg.de Kontakt und nähere Informationen erhalten Sie auf unserer Homepage.</p>	
<i>Ihre AfD-Ortsgruppe und die AfD-Stadtratsfraktion in Markkleeberg</i>	

BÜNDNIS 90 / DIE GRÜNEN
<p>Aktuelles aus Markkleeberg finden Sie auf unserer Internetseite: www.gruene-landkreis-leipzig.de/markkleeberg oder bei Facebook: https://www.facebook.com/gruene.markkleeberg oder bei Twitter: https://twitter.com/GrueneMrkkleeb</p> <p>Bei Fragen, Anregungen und Kritik sprechen Sie uns an oder schreiben Sie uns: markkleeberg@gruene-landkreis-leipzig.de</p> <p>Einfach mitmachen können Sie auf: http://mitmachen-vor-ort.de Wir freuen uns über Ihr Interesse, machen Sie mit!</p>
<i>Grüne Ortsgruppe und Stadtratsfraktion</i>

Wahlwerbung

Drei Fragen an Karsten Schütze zum Thema Wirtschaft

Am 20. September stellt sich unser Oberbürgermeister Karsten Schütze zur Wiederwahl. Wir stellen ihm deshalb wieder drei Fragen zu seinen Zielen für Markkleeberg.

Frage 1: Die IHK und die Handwerkskammer Leipzig haben die Ergebnisse ihrer Umfrage zur Standortzufriedenheit von Unternehmen in Mitteldeutschland vorgestellt. Markkleeberg schnitt dabei erneut sehr gut ab. Wie kommt dieses tolle Ergebnis zustande? **Schütze:** Wirtschaftsförderung wird in unserer Stadt großgeschrieben und ist direkt beim OBM angesiedelt. Es gibt regelmäßige Firmenbesuche und Gewerbestammtische, jährlich einen Wirtschaftsempfang. Die Gewerbesteuern sind seit 20 Jahren nicht erhöht worden. Unsere Infrastruktur wird immer wieder gelobt.

Frage 2: Das klingt nach einer funktionierenden Partnerschaft zwischen Stadt und Wirtschaft? **Schütze:** Unternehmen erhalten den kompletten Service einer Verwaltung. Beratung und Vernetzung stehen dabei im Fokus. Ansiedlungen oder Erweiterungen werden direkt begleitet. Der kurze Draht ins Rathaus wird immer wieder positiv eingeschätzt.



Frage 3: Was kann man noch verbessern? **Schütze:** Die Vernetzung der Unternehmen untereinander, aber auch mit den Bürgern. Wir haben mit dem Online-Marktplatz ein Instrument geschaffen, das noch ausbaufähig ist. Der innerstädtische Einzelhandel muss weiter gestärkt werden, z. B. durch die Entwicklung der „Neuen Mitte“. Und wir brauchen zusätzliche Gewerbeflächen. Haben Sie auch Fragen an Karsten Schütze? Dann schreiben sie uns an info@spd-markkleeberg.de. Ihre SPD Markkleeberg

Karsten Tornow – Schirmherr des Golf-Events für den guten Zweck



(Foto: S. Schedler)

Am 25.07.2020 wurde auf der Anlage des Markkleeberger Golfclubs am Cospudener See für den guten Zweck gegolft, abends stieg die dazugehörige Players Night in der TankBar in Leipzig mit mehr als 150 Gästen. Durch den gelungenen Abend führten die Moderatorin Verena Kerth und Fernsehmoderatorin Mara Bergmann (n-tv). Versteigert wurden Kunstwerke von Jimmi Cutaka, ein James-Bond-Bild von Michael Fischer-Art, ein ADAC GT Masters Rennanzug

sowie signierte Trikots der aktuellen Mannschaft von RB Leipzig.



CDU DIE MARKKLEEBERGER UNION

Das Event spülte 50.000,- Euro in die Spenden-Kasse. Das Geld kommt der RTL-Aktion „Wir helfen Kindern“ und der Ralf Rangnick-Stiftung zugute, die auch Förderprojekte in Markkleeberg unterstützt. Markkleebergs OBM-Kandidat Karsten Tornow, der gleichzeitig Schirmherr der Veranstaltung war, hat das Turnier im Vorfeld mit unterstützt und freut sich über das sensationelle Ergebnis, das auch wiederum Markkleeberg zugutekommt. Eine Wiederholung des erfolgreichen Charity-Events ist bereits in Planung. „Ein Turnier in diesem Format ist auch ein wertvoller Beitrag zum Standortmarketing für unsere Stadt“, so Karsten Tornow, der auch im nächsten Jahr wiederum das Event tatkräftig unterstützen wird.

SPD	SPD
<p>Aktuelle Meldungen aus Markkleeberg finden Sie auf unserer Homepage: www.SPD-Markkleeberg.de oder bei Facebook: www.facebook.com/spdmarkkleeberg</p>	
<p>Stadteilwanderungen mit Karsten Schütze: Sa, 15. August, 10 Uhr: Gaschwitz/Großstädteln, Treffpunkt: Alte Überfahrt Sa, 22. August, 10 Uhr: Zöbigger, Treffpunkt: Schloss Zöbigger Sa, 29. August, 10 Uhr: Markkleeberg-Ost, Treffpunkt: Am Torhaus Sa, 05. September, 10 Uhr: Gautzsch, Treffpunkt: Rathausgalerie</p>	
<p>Sie möchten Karsten Schütze zur OBM-Wahl unterstützen? Dann schreiben Sie uns: info@spd-markkleeberg.de Oder rufen Sie im SPD-Bürgerbüro an: 0341 59402999 Wir sind jederzeit gern für Sie da!</p>	
<p><i>SPD-Ortsverein und Stadtratsfraktion</i></p>	

CDU	CDU
<p>Karsten Tornow unterwegs – Termine und Veranstaltungen!</p>	
<p>„Auf ein Getränk mit Tornow“: 16.08.2020 15:00 Uhr Wanderung! Treffpunkt: Fahrradkirche, Zöbigger</p>	
<p>„Große Radwelt-Tour“: 22.08.2020 nach Wurzen – mit der S-Bahn zurück</p>	
<p>„Auf ein Getränk mit Tornow“: 30.08.2020 15:00 Uhr Spaziergang durch den Kees'schen Park, Treffpunkt: „Brot & Kees“, Gautzsch</p>	
<p>„Auf ein Getränk mit Tornow“: 30.08.2020 18:00 Uhr Torhaus Markkleeberg-Ost</p>	
<p>Weitere Termine und Informationen auf www.tornow-2020.de Ihre CDU Markkleeberg</p>	

Ostseurlaub auf dem Fischland (Teil 1)



Idyllisch zwischen Ostsee und Boddenlandschaft gelegen, bietet Wustrow viele Möglichkeiten die nähere Umgebung zu Fuß, mit dem Rad, zu Pferd oder von einem Boot aus zu entdecken.

Der feine Sandstrand Wustrows ist etwa 30 Meter breit und wird im Sommer von Rettungsschwimmern bewacht. Man kann „mit und ohne“ baden, Strandkörbe nutzen; einen Hundestrand gibt es auch. Die 1992/93 errichtete Seebrücke gehört zu den Besucher-Magneten, sie führt 240 Meter über die Ostsee...

Auf einem aufgeschütteten Hügel befindet sich die neugotische Kirche Wustrows, die 1873 eingeweiht wurde. Der begehbare



Glockenturm hat drei Glocken. Außerhalb ist der Turm mit seiner Plattform in 18 m Höhe ein Highlight. Die Aussicht ist beeindruckend, sie reicht über den Bodden, das Land und die Ostsee.

Das etwa 200 Jahre alte Fischlandhaus in der Neuen Straße 38 in Wustrow ist ein

unter Denkmalschutz stehendes Hochdielehlenhaus. Es wurde vor zehn Jahren saniert und beherbergt eine kleine Bibliothek und eine Galerie. In Kooperation mit dem Kunstmuseum Ahrenshoop finden alljährlich drei Ausstellungen sowie Konzerte und Lesungen statt. as

TUI TRAVELStar Rathausgalerie . Markkleeberg
Reisebüro am Marktkauf . Oschatz

präsentiert:

20.12.2020
Lindensaal Markkleeberg

08.05.2021
Haus Leipzig

22.05.2021
Parkbühne GeysersHaus Leipzig

27.06.2021
Parkbühne Clara Zelkin Park

Tickets in Ihren TUI TRAVELStar Reisebüros: Rathausgalerie Markkleeberg & Reisebüro am Marktkauf Oschatz sowie bei allen bekannten VKK-Stellen.
Tickethotline: 0341 350 26 29

TUI
Discover your smile

**DER NÄCHSTE URLAUB
KANN SO NAH SEIN**

TUI kids club ZINNOWITZ (USEDOM) |
MECKLENBURG-VORPOMMERN
TUI KIDS CLUB Hotel Baltic ***

Doppelzimmer, Halbpension, z.B. am 07.09.2020
7 Nächte bei eigener Anreise pro Person ab **€ 784**

TUI Deutschland GmbH · Karl-Wiechert-Allee 23 · 30625 Hannover

Mehr Inspiration und Travel-Tipps bei uns im TUI Reisebüro.

TUI TRAVELStar Rathausgalerie

Rathausstr. 33-35 | 04416 Markkleeberg
Tel.: 0341 3502629
info@reisebuero-markkleeberg.de
www.reisebuero-markkleeberg.de

MDV präsentiert neue Mobilitäts-App MOOVME

MOOVME ist die neue App der Verkehrsunternehmen im MDV für Verbindungsauskünfte und Ticketkauf in frischer und anwenderfreundlicher Gestaltung. MOOVME punktet mit neuen elektronischen Bezahlmöglichkeiten wie Paypal, Kreditkarte sowie Lastschrift und bietet Fahrgästen damit deutlich mehr Möglichkeiten des bargeldlosen Zahlens.

Die neue Mobilitäts-App bietet Verbindungsauskünfte und modernes Ticketing für Zug, S-Bahn, Tram und Bus im mitteldeutschen Nahverkehr aus einer Hand. Ob Pendler, Gelegenheitsfahrer oder Tourist – mit zahlreichen Funktionen wie Fahrplandaten in Echtzeit, Störungsmeldungen und Haltestellenortung wird ÖPNV-Fahren ganz einfach.

■ Neue Bezahlmethoden erleichtern den Ticketkauf

Das kontaktlose Bezahlen steht im Zeichen der Zeit und funktioniert mit MOOVME ganz bequem: Die Abrechnung für den Ticketkauf erfolgt via PayPal, Visa-, Mastercard, Lastschrift oder Mobilfunkrechnung. Damit bietet die App einen echten

Vorteil zur bisherigen MDV-App easy.GO. Nach zehn erfolgreichen Jahren ist eine komplette Überarbeitung nötig geworden. Die bisherige App easy.GO wird daher demnächst abgeschaltet. Der Ticketkauf ist im gesamten Verbundgebiet einschließlich den Städten Halle und Leipzig sowie auf den Zugstrecken im MDV Nord möglich.

■ MOOVME bietet weitere neue Features

Um den Fahrgästen ein unkompliziertes Fahrerlebnis zu ermöglichen, bietet MOOVME weitere neue Features: Verbindungsauskünfte können als Kalendereintrag auf dem Smartphone angezeigt werden und bieten somit einen genauen Überblick über die eigenen Termine und deren Fahrweg. Für Vielfahrer eignet sich die Rubrik „Meine Routen“, in der MOOVME auf Wunsch die persönlichen Reisepläne speichert. Darüber hinaus können Fahrgäste für ausgewählte Verbindungen in MOOVME jederzeit den aktuellen Fahrtverlauf nachvollziehen und schnell erreichbare Ersatzverbindungen und alternative Umstiegsmöglichkeiten finden. Im Herbst diesen Jahres kommen weitere Features hinzu.

Die neue Mobilitäts-App MOOVME ist ab sofort im App Store (iOS) und im Google Play Store (Android) kostenfrei erhältlich. MOOVME wurde in enger Zusammenarbeit mit den Verbundunternehmen DB Regio, Hallesche Verkehrs AG (HAVAG), Omnibus-Verkehrsgesellschaft „Heideland“ (OVH) und Regionalbus Leipzig sowie mit Förderung des Freistaates Sachsen, des Freistaates Thüringen, des Zweckverbandes für den Nahverkehrsraum Leipzig (ZVNL) und mit Unterstützung der Nahverkehrsgesellschaft Sachsen-Anhalt (NASA) realisiert.

Weitere Informationen erhalten Fahrgäste auf der Website www.moovme.de sowie am MOOVME-Infotelefon unter 0341 91353637.

PM Mitteldeutscher Verkehrsverbund





Renault ZOE

Mit 10.000 € Elektrobonus*

0 € Anzahlung. 0 % Zinsen.

Renault ZOE Life R110
Z.E. 40 Batteriekauf

monatl.
Rate: **99,- €***



- Voll-LED-Scheinwerfer • LED-Tagfahrlicht • Berganfahrhilfe • Renault Easy-Link 7" • Bordcomputer Z.E.
- LED-Heckleuchten mit dynamischen Blinkern • elektr. Fensterheber vorne • Geräuschsimulator Z.E. Voice • Klimaanlage • Licht- und Regensensor • Tempomat • Vorheizung/ Vorkühlung des Innenraums • Z.E. 40 Batterie u.v.m.

Renault ZOE LIFE, Elektro, 80 kW (108 PS): Stromverbrauch kombiniert (kWh/100 km): 17,2; CO2-Emissionen: kombiniert 0 g/km; Effizienzklasse A+, (Werte gemäß gesetzl. Messverfahren).

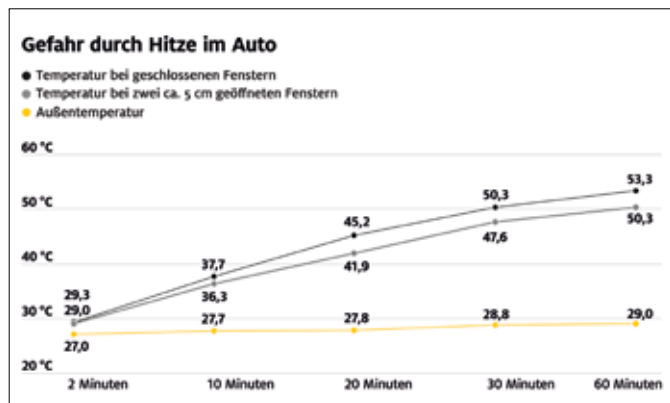
CARUNION

CarUnion AutoTag GmbH
 Sprottaer Landstr. 46 · 04838 Eilenburg • Abtsdorfer Str. 31 · 04552 Borna
 Ludwig-Hupfeld-Str. 3 · 04179 Leipzig • Essener Straße 27 · 04129 Leipzig
 Magdeborner Str. 2 · 04416 Markkleeberg

CarUnion.de

* inklusive Antriebsbatterie. Der Elektrobonus umfasst 6.000 € Bundeszuschuss sowie 3.900 € Renault Anteil gemäß den Förderrichtlinien des Bundesministeriums für Wirtschaft und Energie (BMWi) zum Absatz von elektrisch betriebenen Fahrzeugen. Der Elektrobonus enthält auch die Förderung des Bundesamts für Wirtschaft und Ausführung für den Einbau eines akustischen Warnsystems (AVAS) bei neuen Elektrofahrzeugen in Höhe von 100 €, bafa.de. Die Auszahlung des Bundeszuschusses und der AVAS-Förderung, die als Anzahlung von 6.100 € bereits in das Angebot einkalkuliert sind, erfolgt erst nach positivem Bescheid des von Ihnen gestellten Antrags. Ein Rechtsanspruch besteht nicht. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.
 Anzahlung: 0,- €, Laufzeit: 24 Monate (23 Raten à 99,- €), Schlussrate: 16.764,- €, Nettodarlehensbetrag: 19.041,- €, eff. Jahreszins: 0,0 %, Sollzins (gebunden): 0,0 %, Gesamtbetrag der Raten: 2.277,- €, Gesamtbetrag inkl. Anzahlung: 25.141,- €, Gesamtlauflistung: 15.000 km. Ein Finanzierungsangebot für Privatkunden der Renault Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstr. 1, 41468 Neuss. Gültig bis zum 31.8.2020.

So gefährlich ist Hitze im Auto



Heiße Angelegenheit: Die Temperatur im Auto steigt in der Sonne schnell an. (Foto: ADAC/mid/ak)

Wenn sich das Auto im Sommer aufheizt, kann das gefährlich werden. Autofahrer werden unkonzentriert, das Unfallrisiko steigt, zurückgelassene Kinder oder Tiere können in einem in der Sonne geparkten Auto sogar sterben. Macht es dabei einen Unterschied, die Fenster einen Spalt zu öffnen? Hat die Autofarbe einen Effekt auf die Hitzeentwicklung im Wagen? Helfen getönte Scheiben?

Selbst leicht geöffnete Fenster machen keinen Unterschied. Blieben die Fenster geschlossen, wurden nach zehn Minuten 38 Grad und nach 20 Minuten sogar 45 Grad gemessen. Waren zwei Fenster leicht geöffnet, erreichten die Werte nach zehn bzw. 20 Minuten immerhin noch 36 und 42 Grad. Nach einer Stunde in der prallen Sonne kletterte die Temperaturanzeige jeweils deutlich über die 50-Grad-Marke. Daher sollten Autofahrer niemals Kinder oder Tiere im Wagen im Sommer zurücklassen. Unerheblich ist es dabei, ob es sich um ein weißes oder schwarzes Fahrzeug handelt, die Lackfarbe hat keinen Einfluss auf die Hitzeentwicklung.

Einen kleinen Effekt haben immerhin Wärmeschutzverglasung oder getönte Scheiben. Denn den größten Anteil bei der Hitzeentwicklung im Auto haben die Fensterflächen. Deren Größe, der Einstrahlwinkel der Sonne sowie die Farbe des Innenraums beeinflussen die Aufheizung stark. Auch Folien an den Fenstern schützen, indem sie das Sonnenlicht, das für die Wärme sorgt, reflektieren.

Vorsicht: Viele Autofahrer glauben, dass sie hinter der Autoscheibe vor UV-Strahlung gut geschützt sind. Das stimmt nur bedingt. Die Frontscheibe schützt zwar weitestgehend vor UV-A und UV-B-Strahlung – die Seitenscheiben lassen allerdings die UV-A-Strahlung passieren, die eine vorzeitige Hautalterung und im schlimmsten Fall Hautkrebs verursachen kann.

Tipps, wie man der Hitze im Auto trotz: Die Türen und Schiebedach des von der Sonne aufgeheizten Fahrzeugs öffnen und gut durchlüften. Zu Fahrtbeginn sollte die Lüftung auf die höchste Stufe gestellt werden, außerdem sollten Fenster und Schiebedach geschlossen werden, wenn die Klimaanlage anfängt zu wirken. Beim Parken am besten eine Sonnenschutzmatte auf die Windschutzscheibe legen. *mid-ak*

RADRÖHNERT
Guido Röhnert

Koburger Straße 99 · 04416 Markkleeberg
 Fon: 0341 3584413 · Fax: 0341 3588752 · info@radroehnert.de · www.radroehnert.de

Fachhändler für Diamant und Giant Fahrräder,
 Reparaturservice und Fahrradverleih

Die Zeit voll ausnutzen: Begleitetes Fahren für Jugendliche ab 17 Jahre



Begleitetes Fahren hat viele Vorteile: Wer in der Startphase zusammen mit einem erfahrenen Autofahrer unterwegs ist, verursacht später als Alleinfahrer weniger Unfälle. (Foto: Lisa Young/Itzehoer/txn)

Bereits sechs Monate vor dem 17. Geburtstag können sich Jugendliche für das begleitete Fahren anmelden – und sollten das auch, empfiehlt Thiess Johannssen von den Itzehoer Versicherungen: „Wer das Begleitjahr voll ausschöpft, ist später nachweislich sicherer unterwegs. Die Unfallzahlen liegen 20 Prozent niedriger als bei denjenigen, die ihren Führerschein mit 18 Jahren machen.“

Um pünktlich zum 17. Geburtstag die Prüfbescheinigung zu erhalten, ist ein frühzeitiges Gespräch mit der Fahrschule empfehlenswert. Wer wenig Zeit hat, kann auch einen der oft angebotenen Intensivkurse nutzen – etwa während der Ferien oder vor Beginn einer Ausbildung. Vor der Anmeldung ist es wichtig, einen Sehtest und Erste-Hilfe-Kurs zu absolvieren sowie mit der Kfz-Versicherung Kontakt aufzunehmen. Wer Glück hat, muss keinen Zuschlag für die Mitbenutzung des Pkw durch einen jungen Fahrer zahlen.

Wichtig: Alle Begleiter für den jugendlichen Fahranfänger müssen namentlich genannt und der Versicherung mitgeteilt werden. Hier gibt es klare gesetzliche Vorgaben: jeder Begleiter muss mindestens 30 Jahre alt und fünf Jahre im Besitz eines gültigen Führerscheins sein; sie oder er darf maximal einen Punkt in Flensburg haben. Anders als Fahrlehrer sind Begleiter nicht befugt, ins Fahrgeschehen einzugreifen. Der Fahrlehrerverband empfiehlt deswegen sogar, dass Begleiter hinten sitzen sollten. *txn*

Autoankauf zu fairen Preisen



Testen Sie uns!

... unabhängig vom Typ, Hersteller oder Tachostand.

Nach telefonischer Terminvereinbarung.

Thomas Seifert
 Freiburger Allee 42
 04416 Markkleeberg
 Tel.: 0341 3585065
 Mobil: 0172 3590 900
 kontakt@ts-markkleeberg.de



Notarielles Nachlassverzeichnis

Pflichtteilsberechtigten steht Berichtigung zu, wenn dem Notar eigene Recherchen verwehrt wurden

Die Erstellung eines notariellen Nachlassverzeichnisses soll dem Pflichtteilsberechtigten ermöglichen, sich einen umfassenden Überblick über seine Pflichtteilsansprüche zu verschaffen. Welche Möglichkeiten der Pflichtteilsberechtigte hat, wenn das erstellte Nachlassverzeichnis offenbar unvollständig ist, stellt der folgende Fall des Bundesgerichtshofs (BGH) dar.

Das notarielle Nachlassverzeichnis soll gegenüber dem privaten Verzeichnis, das Erben zu erstellen haben, eine größere Gewähr dafür bieten, dass die durch den Notar ermittelten Angaben zutreffend sind. Die Erben sind hierbei zur Kooperation verpflichtet. Der Notar darf sich hierbei nicht nur auf die Angaben der Auskunftspflichtigen verlassen, er muss vielmehr auch eigene Ermittlungen anstellen. Im konkreten Fall hatte die Auskunftsverpflichtete allerdings eine Mitwirkung bezüglich eines ausländischen Bankguthabens verweigert und sich im Auskunftsverfahren vor Gericht darauf berufen, dass sie ihrer Verpflichtung zur Erstellung eines notariellen Nachlassverzeichnisses nachgekommen sei. Sie sei nach Erstellung des Verzeichnisses nicht zu einer Berichtigung verpflichtet.

Der BGH hob hervor, dass der Pflichtteilsberechtigte nach Erstellung eines notariellen Nachlassverzeichnisses keinen Anspruch auf Berichtigung oder Ergänzung geltend machen kann. Ihm bleibt lediglich die Möglichkeit, bei Zweifeln an der Richtigkeit der erteilten Auskunft einen Antrag zu stellen, dass die Erben an Eides statt die Richtigkeit ihrer Auskunft erklären. Von diesem Grundsatz sind wenige Ausnahmen anerkannt, beispielsweise kann ein Anspruch auf Ergänzung oder Berichtigung bestehen, wenn in dem Verzeichnis eine unbestimmte Mehrheit an Nachlassgegenständen nicht aufgeführt ist, Angaben zu Schenkungen fehlen oder der Notar nur die Auskünfte der Erben wiedergibt, ohne selbst Ermittlungen angestellt zu haben. Und ein solcher vergleichbarer Fall lag

auch nach Ansicht des BGH hier vor, weil die Erben eine mögliche Mitwirkungshandlung zur Ermittlung eines ausländischen Bankguthabens unterlassen haben, indem sie einen Kontodatenabruf des Notars bezüglich eines Bankkontos der Erblasserin in Österreich nicht ermöglicht haben. In diesem Fall konnte der Pflichtteilsberechtigte wirksam die Berichtigung bzw. Ergänzung des notariellen Nachlassverzeichnisses beantragen.

■ Hinweis:

Um Informationen über den Umfang des Pflichtteils zu erhalten, ist die Berichtigung bzw. Ergänzung des notariellen Nachlassverzeichnisses wesentlich wirkungsvoller als die eidesstattliche Erklärung der Auskunftspflichtigen. Die eidesstattliche Erklärung, auch wenn sie im Fall nicht wahrheitsgemäßer Angaben strafbar sein kann, ist lediglich eine Bekräftigung der bereits erteilten (unvollständigen bzw. falschen) Auskunft. Über die Berichtigung bzw. Ergänzung des Nachlassverzeichnisses erhält der Pflichtteilsberechtigte hingegen sicher die Informationen, die er zur Ermittlung der Höhe seiner Ansprüche zwingend benötigt.

Mitgeteilt von Rechtsanwalt Bernd Nagel,
Rechtsanwalt für Erbrecht,
Geprüfter Testamentsvollstrecker (DVEV)

(Quelle: BGH,
Urteil vom 20. Mai 2020 – IV ZR 193/19)



Anmerkung: Die auf dieser Doppelseite behandelten redaktionellen Themen stellen keine rechtlich verbindliche Beratung durch den Verlag dar. Diese erhalten Sie ausschließlich bei Rechtsanwälten, Notaren, Versicherungsberatern, Steuerberatern, Lohnsteuerhilfen und dgl.



Rechtsanwaltskanzlei Judith Hiller
Inh. Judith Kleeberg • Fachanwältin für Familienrecht

- Familien- und Erbrecht
- Mietrecht
- Verkehrsrecht

Koburger Straße 87 · 04416 Markkleeberg
Tel.: (0341) 35129340 · Fax: (0341) 35129340
E-Mail: kontakt@ra-j-hiller.de · www.ra-j-hiller.de

Seit über 20 Jahren

MEINEL
STEUERBERATER

Steuern Sie aktiv Ihrer Zukunft entgegen

Wir freuen uns darauf, Sie unterstützen zu dürfen. Nutzen Sie die individuellen Angebote für Unternehmer & Privatpersonen

Lohn- & Finanzbuchhaltung > Jahresabschluss > Steuererklärung

Ihre Markkleeberger Steuerkanzlei im Leipziger Neuseenland



Hauptstraße 19 • 04416 Markkleeberg
Telefon: 0341 • 35 88 742
info@steuerberater-meinel.de

www.nagel-erbrecht.de

- Erb- und Pflichtteilsprozesse, Erbscheinsrecht, Auskunftsansprüche
- Pflichtteilsrecht, Schenkungen, Testamente, Erbverträge, Erbschaftsteuer

Bernd Nagel · Rechtsanwalt für Erbrecht
· Geprüfter Testamentsvollstrecker (DVEV)

04416 Markkleeberg · Raschwitzer Str. 32
Tel.: 0341 3584861

Mehr finanzielle Freiheit

Tipps für ein kluges und vorausschauendes Haushalten

Das Monatsende liegt noch in weiter Ferne, das Budget hingegen ist längst aufgebraucht: Viele kennen dieses unangenehme Gefühl, dann macht sich Ernüchterung breit. Man hat sich größere Anschaffungen gegönnt, es waren noch Jahresbeiträge etwa für Versicherungen und andere feste Kosten fällig – im Nu ist das Konto gähmend leer. Wie lässt sich das Budget jetzt wieder ins Lot bringen? Häufig reicht es, das eigene Verhalten zu ändern und einige einfache Tipps umzusetzen.

■ Häufiger mal bar bezahlen

Mal eben im Geschäft einen schönen Mantel entdecken und ihn direkt mitnehmen? Bei vielen ist die Verlockung groß, doch gerade Spontankäufe können das private Budget in Schieflage bringen. Ein einfaches Mittel dagegen ist es, jede Ausgabe noch einmal zu überschlagen – und sich auszurechnen, wie lange man dafür arbeiten müsste. Bisweilen kann es auch hilfreich sein, bar zu zahlen. Denn Studien haben gezeigt, dass Verbraucher bis zu 50 Prozent weniger ausgeben, wenn das Geld direkt durch ihre Finger geht. Generell sollte man einen genauen Blick auf den privaten Konsum haben, rät Korina Dörr, Leiterin des Beratungsdienstes Geld und Haushalt: „Die allermeisten von uns können ihre Einnahmen nicht einfach steigern. Also sollte man die Ausgaben genau im Blick haben und Unnötiges vermeiden.“ Ihr Tipp: Alle Ausgaben in die drei Gruppen „notwendig“, „angenehm“ und „überflüssig“ einteilen. Anschließend für jede Gruppe feste Monatsbudgets festlegen. Korina Dörr: „So macht man sich Ausgaben bewusst, setzt



Zum vorausschauenden Haushalten gehört mit Sicherheit ein regelmäßiger Blick auf die eigenen Finanzen. (Foto: djd/Dt. Sparkassenverlag/Getty Images/Geber86)

Prioritäten und kann Einsparungen leichter umsetzen.“

■ Mehr Durchblick mit einem Haushaltsbuch

Um einen besseren Überblick über die eigenen Finanzen zu erhalten, lohnt es sich zudem, ein Haushaltsbuch zu führen. Wer weiß, wie viel Geld reinkommt und wofür man es ausgibt, erkennt in kurzer Zeit, wo man kürzertreten muss. Ein gedrucktes Haushaltsbuch lässt sich kostenfrei unter www.geld-und-haushalt.de oder per Telefon unter 030 20455818 bestellen. Auf der Homepage gibt es ebenso eine Onlinever-

sion und viele weitere Tipps, wenn es einmal finanziell eng wird. Bares Geld sparen lässt sich auch, wenn man einige psychologische Tricks beim Einkaufen kennt. Dass man nicht hungrig einkaufen gehen sollte, ist mittlerweile bekannt. Aber auch von roten Preisen, durchgestrichenen Vorherpreisen oder ähnlichen Verlockungen sollte man sich nicht beeinflussen lassen. Häufig wird in der Werbung der Kontrasteffekt genutzt: Der Wein für 10 Euro scheint plötzlich billig zu sein, weil daneben eine Flasche für 40 Euro steht. Doch auch dieser Trick sollte nicht die eigene Kaufentscheidung bestimmen. *djd*



Ihr externes Personalbüro.

Lohnbuchhaltung in Markkleeberg

effizient, digital und prüfungssicher

Steuerberatung für Lohn & Gehalt

Betreuung und Vertretung bei Betriebsprüfungen sowie Rechtsbehelfen.

Kirchstraße 42 | 04416 Markkleeberg | 0341 333957-15 | info@epeo.de | www.epeo.de

Neuer augenärztlicher Behandlungsbereich am Universitätsklinikum Leipzig

Im Juli 2020 eröffnete der neue augenärztliche Behandlungsbereich an der Bereitschaftspraxis am Universitätsklinikum Leipzig.

Um auch außerhalb der üblichen Sprechzeiten von Arztpraxen medizinische Versorgungsangebote vorzuhalten, werden an bestimmten Kliniken Bereitschaftspraxen eingerichtet. Diese Praxen – oft auch als „Portalpraxen“ bezeichnet – dienen der Behandlung von Patienten mit nicht lebensbedrohlichen Beschwerden, die normalerweise tagsüber eine Arztpraxis aufsuchen würden, die Behandlung aber aus medizinischen Gründen nicht bis zum nächsten (Werk-)Tag warten kann.

■ **Öffnungszeiten der Bereitschaftspraxis am Universitätsklinikum Leipzig:**

- **NEU: Augenärztlicher Behandlungsbereich:** (Liebigstraße 12, Haus 1)
Mo, Di, Do: 19.00 – 22.00 Uhr
Mi, Fr: 14.00 – 22.00 Uhr
Sa, So, Fei, Brückent.: 09.00 – 19.00 Uhr
- **Allgemeinmedizinischer Behandlungsbereich:** (Liebigstraße 20, Zugang über Paul-List-Straße 27)
Mi, Fr: 14.00 – 19.00 Uhr
Sa, So, Fei, Brückent.: 09.00 – 19.00 Uhr
- **HNO-ärztlicher Behandlungsbereich:** (Liebigstraße 12, Haus 1)
Mo, Di, Do: 19.00 – 22.00 Uhr
Mi, Fr: 14.00 – 22.00 Uhr
Sa, So, Fei, Brückent.: 09.00 – 19.00 Uhr

■ **Bundesweite Bereitschaftspraxen:**
www.116117.de

PM Kassenärztliche Vereinigung Sachsen

Tipps für ein starkes Immunsystem

Von einheimischen Superfoods über herzhaftes Lachen bis hin zu belebendem Kneipen: Es gibt vieles, was man tun kann, um seine Immunkraft zu stärken. Hier kommen unsere Top 5.

■ **1. Regelmäßig schwitzen:** Eine Bewegungseinheit von ca. 30 Minuten alle paar Tage reicht, um das Immunsystem anzukurbeln. Wem Joggen zu sehr auf die Gelenke geht, der findet vielleicht Freude am Schwimmen oder Radfahren. Auch regelmäßige flotte Spaziergänge tun gut. Direkt nach dem Sport sollte man sich aber vor Kälte und Zugluft schützen. Nach dem Schwitzen: ausreichend trinken, um den Flüssigkeitsverlust auszugleichen.

■ **2. Sich „abhärten“:** Neben dem Schwitzen sind auch Kälteanwendungen eine gute Möglichkeit, um den Körper zu trainieren. Denn so lernt er, leichter mit schwankenden Umgebungskonditionen umzugehen. Gerade im Sommer kann es sehr wohltuend sein, regelmäßig in kaltem Wasser zu kneipen: Das fördert die Durchblutung im ganzen Körper und beugt neben Erkältungen übrigens auch Kopfschmerzen oder Kreislaufbeschwerden vor. Nur, wenn man sich schon etwas angeschlagen fühlt, sollte man solche intensiven Kältereize besser meiden.

■ **3. Gesund ernähren:** Was banal klingt, ist es auch – wenn da nur nicht die Gewohnheiten wären! Denn eigentlich ist gesunde Ernährung gar nicht schwer: wenig Zucker, vor allem gesunde Fette, ganz wenig Alkohol und viel Obst und Gemüse. Leicht

zu integrieren sind auch heimische Superfoods wie etwa alle intensiv roten Beeren: Himbeeren, Brombeeren, Weintrauben und Co. enthalten viele Polyphenole, die auch wichtig für die Immunabwehr sind.

■ **4. Immunkur machen:** Viele Menschen wünschen sich eine Medizin, die ihre Selbstheilungskräfte auf natürliche Weise stärkt. Ein beliebtes Therapiesystem sind Schüßler-Salze. Sie wirken sanft und sind gut mit anderen Medikamenten kombinierbar. Wer seinem Körper etwas Gutes tun möchte, kann die Schüßler-Salze-„Immunkur“ anwenden: Sie besteht aus den Salzen Ferrum phosphoricum (Nr. 3), Kalium sulfuricum (Nr. 6) und Magnesium phosphoricum (Nr. 7). Während der vier- bis sechswöchigen Kur lässt man jeweils zwei Tabletten – morgens Nr. 3, mittags Nr. 6, abends Nr. 7 – im Mund zergehen. Die Schüßler-Immunkur (z.B. von DHU) ist rezeptfrei in der Apotheke erhältlich.

■ **5. Entspannen und genug schlafen:** Der Körper regeneriert sich im Schlaf – ebenso die Immunzellen, die Viren und Bakterien bekämpfen können. Gut erholt, reagieren wir nicht so empfindlich auf Stress. Dauerstress hingegen belastet das Immunsystem. Neben Schlaf ist auch aktive Entspannung hilfreich, etwa Yoga, Meditation oder autogenes Training. Eine der wirksamsten Methoden, um das Immunsystem schnell zu boosten, ist übrigens Lachen. Denn das signalisiert dem ganzen Organismus, dass gerade keine Gefahr droht und man sich entspannen kann. Also: Jede Gelegenheit nutzen! akz-o



ZAHNARZTPRAXIS WACKERNAGEL

PRAXIS FÜR ALLGEMEINE UND ÄSTHETISCHE ZAHNHEILKUNDE

Dr. med. dent. Marco Wackernagel, M.A.

ÄSTHETISCHE FÜLLUNGSTHERAPIE | IMPLANTATTHERAPIE | PARODONTITISTHERAPIE

BREITSCHIEDSTRASSE 12 | 04416 MARKKLEEBERG

Telefon: 0 341 35 01 811

www.zahnarzt-wackernagel.de

Markkleeberger Stadtjournal

Die nächste Ausgabe erscheint am 26. August 2020.

FINDEISEN TAXI

Familientaxi Leipzig

- Taxifahrten aller Art
- Krankenfahrten und Dialyse
- Kleinbustransporte bis 8 Personen
- Fahrten mit Babyschale und Maxi Cosi

Tel.: 0163 / 379 03 46 • (0341) 3 58 72 18

www.familientaxi-leipzig.de
findeisen-partner@t-online.de

Freude für die ganze Familie

Der Hausbaum im Garten



Liefert nicht nur frisches Obst: Auch der Nachwuchs hat seine Freude an einem Obstbaum im eigenen Garten. (Foto: pixabay.com / Bund deutscher Baumschulen e. V. / akz-o)

Viele Bauherren kennen das: Das neue Haus ist fertig, voller Vorfriede wird auch der Garten nun geplant: Flächen für bunte Blumenbeete und Rasen werden angelegt, ein Teich findet Platz oder sogar eine Laube. Spätestens jetzt sollte auch über einen Hausbaum nachgedacht werden, denn er gibt Garten und Haus ihre ganz persönliche Note. Die Auswahl ist groß und bietet für jeden Garten den richtigen „Freund fürs Leben“. Eine umfassende Beratung dazu bieten die Baumschulen vor Ort.

■ Wunderschöne alte Tradition

Früher wurden Hausbäume bei ganz besonderen Anlässen gepflanzt – für junge Paare zur Hochzeit, zur Geburt eines Kindes oder wenn der Hausbau endlich geschafft war. Vor allem Eichen, Eschen oder Linden waren beliebte Hausbäume, die die Familie und das Haus schützen sollten. Über viele Generationen hinweg begleiteten die Bäume das Leben der Menschen und erinnerten somit immer auch an „frühere Zeiten“. Dieser wunderschöne Brauch hat sich bis heute erhalten.

■ Viele Formen, Farben und Größen

So unterschiedlich Größe, Stil und Farben der Häuser sind, so verschieden sind auch die Hausbäume, die zur Auswahl stehen. Hausbesitzer können – je nach Platzverhältnissen und Vorlieben – aus einer ganzen Bandbreite wählen. So empfehlen sich für kleine Gärten Bäume, deren Wurzelwerk und Kronen sich nicht nach allen Seiten hin weit ausbreiten. Säulenförmige Bäume wie zum Beispiel die Säulen-Eberesche, die Säulen-Hainbuche oder auch die Säulen-Zierkirsche punkten mit ihrer Höhe und setzen damit ganz besondere Akzente im Garten, ohne sich dabei zu sehr auszubreiten.

Mit einem Durchmesser von bis zu sechs Metern nehmen dagegen Bäume mit kugelförmiger Krone deutlich mehr Platz in Anspruch. Mit ihrem ausladenden Blattwerk verschönern sie die Gärten dafür das ganze Jahr über. Der Kugelhorn beispielsweise erfreut auch im Herbst Gartenbesitzer mit seiner wunderschönen roten Laubfärbung, der Kugel-Trompetenbaum mit seinen gelblichen Blättern.

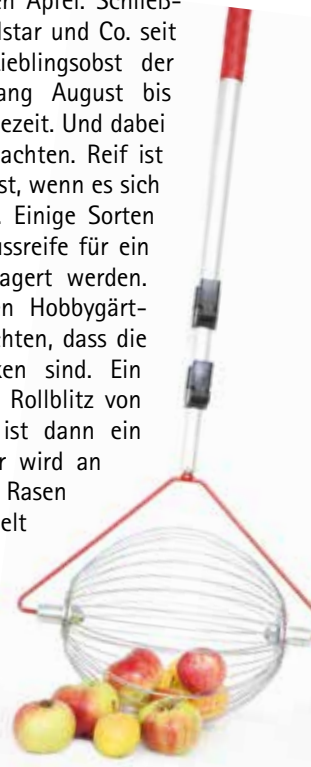
Ist der Garten groß genug, kommt auch ein Hausbaum mit überhängender Krone wunderbar zur Geltung, wie die Hänge-Maulbeere, die Hängebirke oder die Lauben-Ulme. Sie sind nicht nur optisch wahre Hingucker in jedem Garten, sondern gleichzeitig auch großzügige Schattenspendler. Sie müssen allerdings mit großem Abstand zu anderen Gehölzen gepflanzt werden. Dafür bietet ihr Blätterdach wundervolle, vor Sonne geschützte lauschige Plätze im Grünen. In den Baumschulen vor Ort und auf der Website des Bund deutscher Baumschulen unter www.gruen-ist-leben.de finden Haus- und Gartenbesitzer viele Tipps und Informationen dazu. akz-o

Praktischer Erntehelfer für Obstgenuss aus dem heimischen Garten



Ab August beginnt die Apfelernte. Mit einem hochwertigen Auflesegerät erspart man sich dabei das mühsame Bücken. (Fotos: djd / Feucht Obsttechnik)

Zu den beliebtesten Früchten im heimischen Garten gehören Äpfel. Schließlich sind Jonagold, Elstar und Co. seit Jahren auch das Lieblingsobst der Deutschen. Ab Anfang August bis Ende Oktober ist Erntezeit. Und dabei gilt es einiges zu beachten. Reif ist das Kernobst etwa erst, wenn es sich leicht pflücken lässt. Einige Sorten müssen bis zur Genussreife für ein paar Wochen eingelagert werden. Bei der Ernte sollten Hobbygärtner zudem darauf achten, dass die Früchte völlig trocken sind. Ein Auflesegerät wie der Rollblitz von Feucht Obsttechnik ist dann ein praktischer Helfer. Er wird an einem Stiel über den Rasen gerollt und er sammelt die Äpfel – wie auch Birnen oder Nüsse – automatisch in einen Drahtkorb. Das erspart das lästige Bücken. Infos bietet www.rollblitz.de. djd



KÖNIG

Ihr Handwerker vor Ort

- Malerarbeiten
- Bodenlegearbeiten
- Trockenbau

Malermeister König e. K.
Inhaber N. Hake

Karl-Liebknecht-Straße 7
04416 Markkleeberg

Tel.: 0341 3581121

www.malermeister-koenig-leipzig.de
malermeister.koenig@t-online.de

FENSTER

Ein Begriff für Qualität

Ihr Partner in allen Fensterfragen für Neu- und Altbau
« Alles aus eigener Produktion »

- Kunststoff • Holz • Holz-Aluminium • Leichtmetall
- Haustüren • Rollläden • Wintergärten

Verkauf direkt ab Werk

Morlok Fensterfabrik GmbH

Böhlener Straße 30 • 04571 Rötha (Leipzig)
Tel. 03 42 06/5 40 16 • Fax 5 40 17

Besuchen Sie unsere Musterausstellung! Auch samstags bis 12.00 Uhr!

Markkleeberger

Immobilien

Inhaberin: Sybille Lipp

... mit dem richtigen Riecher für Ihre Immobilie

Ihre Maklerin vor Ort

Beratung – Bewertung – Verkauf

Rathausstraße 23

04416 Markkleeberg

www.markkleeberger-immobilien.de

IMMOBILIENSPRECHTAG für Eigentümer:

JEDEN DIENSTAG 9-19 Uhr

und nach Terminvereinbarung ☎ **0341 350 480 55**

Hart im Nehmen

Designbeläge wie gemacht für die Küche



Fotos: Olenakachmar (li.) / VasyliDoimatov (re.) / 123rf.com / GEY

Zwischen Kochevents, Geselligkeit und Wohnerlebnis: Die Küche entwickelt sich immer mehr zu einem Lebensraum. Entsprechend häufig wird sie von den Bewohnern frequentiert. Da braucht es einen Boden, der viel mitmacht und zum Interieur passt. Dann ist der Vinyl-Designboden die richtige Wahl. Zudem glänzt er mit attraktiven Oberflächen. Allerdings sollte man den Designbelag fest auf den Untergrund kleben.

Mittlerweile ist die Küche nicht mehr nur ein „Arbeitsplatz“ zum Kochen, sondern auch ein Ort zum Entspannen, Reden und Genießen. Da will man auf ein stimmiges und angenehmes Ambiente nicht verzichten, ganz gleich ob gemütlich, luxuriös oder modern. Ebenso muss das Inventar einiges mitmachen. Das gilt besonders für den Boden. Er muss robust, wasserfest und pflegeleicht sein. Über all diese Eigenschaften verfügt der Vinyl-Designbelag und er ist in fast jeder Optik erhältlich. Inzwischen ahmen die Hersteller auch perfekt Naturmaterialien wie Stein, Holz oder Metall nach. So lassen sich praktisch alle Küchenträume verwirklichen.

Vinylbeläge sind überdies rutsch- und abriebfest. Gerade in der Küche, wo man sich öfters mal auf dem Absatz umdreht, ein

immenser Vorteil. Die einzelnen Fliesen und Planken, aus denen der Boden besteht, lassen sich einfach verlegen. Das vollflächige Kleben des Designbodens auf den Untergrund ist allerdings dringend zu empfehlen. So bilden sich später keine Fugen oder Wellen. Die Klebung verringert außerdem den Trittschall auf ein Minimum, zudem wird die Wärme einer Fußbodenheizung effektiv an die Oberfläche weitergeleitet, so dass man gerne auch mal barfuß oder mit Strümpfen auf dem Designboden läuft.

Welche Arten von Designbelägen gibt es? Etliche Produkte setzen sich zusammen aus einer Vinyl-Unterschicht sowie einer Nuttschicht aus Polyethuran, einem extrem harten Kunststoff. Vollbeläge aus Vinyl zählen ebenfalls zu den Designbelägen. Daneben werden Varianten aus anderen synthetischen Materialien angeboten. Unter dem Strich sind Designbeläge ungemein strapazierfähig und langlebig. Für stark beanspruchte Wohnbereiche wie die Küche empfehlen Branchenexperten eine Nuttschichtstärke zwischen 0,4 und 0,55 Millimeter. Aufgrund ihrer geringen Aufbauhöhe sind Designböden auch bestens für Renovierungen geeignet.

Neben Funktionalität und Design sollte man immer auf die Wohngesundheit achten. Daher sollten beim Einbau des Vinylbelags hochwertige emissionsarme Klebstoffe zum Einsatz kommen. Besonders geeignet sind Produkte, die mit dem EMICODE-Siegel zertifiziert sind. Sie sind sehr emissionsarm, halten strengste Grenzwerte ein und stehen unter permanenter und unabhängiger Kontrolle. So bieten sie größtmögliche Sicherheit vor Raumluftbelastungen bei hoher Umweltverträglichkeit. bau-pr

■ Weitere Informationen zum EMICODE auf www.emicode.com



Bornaische Str. 73
„Am Schillerplatz“

- Verlegen von Textil- und PVC-Fußbodenbelägen
- Dekoration von Stores und Deko
- Stores/Dekostoffe • Lamellen, Jalousien und Rollos

Tel.: 0341 / 3376333 • Fax: 0341 / 3376334

Bauglaserei Hesse GmbH

Meister Bauwesen/Ausbau, Meister des Rahmenglaserhandwerks

- Fensterbaufachbetrieb -

Wir liefern, montieren und reparieren
Ihre Fenster – Türen – Rollläden –
Jalousien und Markisen
sowie Insektenschutz.



Wir sorgen ebenso für Ihre **Fenstersicherheit**,
auch durch Alarmanlagen.

Kleiner Bogen 6 04416 Markkleeberg / Tel.: 0341-3586479
www.bau-markkleeberg.de / E-Mail: anhesse@online.de



Küchen Diekmann

Gut. Beraten. Draußen.

Hochwertige
Outdoorküchen.

www.kueche-leipzig.de



Ligusterring 32 (Bus 106) • 04416 Markkleeberg
Tel.: 0341 99736-0 • info@kueche-diekmann.de

Alles im Blick

Mit kabellosen Kameras für mehr Sicherheit rund ums Haus sorgen

Sicherheit in den eigenen vier Wänden ist ein hohes Gut. Viele Verbraucher haben erkannt, wie wichtig es ist, vorbeugend etwas für den Einbruchschutz zu tun – zumal der Gesetzgeber entsprechende Investitionen finanziell unterstützt. Die Prämisse lautet dabei, Verbrecher möglichst gar nicht ins Haus gelangen zu lassen, sondern vorher schon abzuschrecken. Denn wenn sich die Ganoven nicht in wenigen Augenblicken Zutritt verschaffen können, suchen sie erfahrungsgemäß das Weite. Empfohlen wird hierfür zuallererst ein mechanischer Schutz für Fenster und Türen, der dem Einbrecher einen Druckwiderstand von bis zu einer Tonne entgegensetzt. Dieser kann um mechatronische Komponenten erweitert werden, welche mechanischen Schutz mit elektronischer Alarmierung kombinieren. Zusätzliche Sicherheit schaffen Überwachungskameras im Haus und auf dem Grundstück, verbunden ist auch diese Maßnahmen mit einem Abschreckungseffekt auf mögliche Täter.

■ Einfache Installation ohne Kabel

Die Nachrüstung einer Videoüberwachung war früher mit einem erheblichen Aufwand verbunden. Sowohl Strom- als auch Datenleitungen mussten nachträglich verlegt werden. Diese Kosten kann man sich dank WLAN und leistungsfähigen Akkus heute ersparen. Die Akku Cam von ABUS etwa lässt sich einfach nachrüsten und völlig kabelfrei montieren. Der Langzeitakku spendet Energie für bis zu 13 Monate Betrieb und kann danach einfach wieder aufgeladen werden. Zusätzlich optimiert die Basisstation die Empfangsreichweite bis zum Router. Die verschlüsselte Übertragung und Speicherung der Bildaufnahmen erfolgt lokal und sicher ebenfalls in der Basisstation, die sich im gesicherten Innenbereich befindet und ganz ohne Cloud arbeitet. Zusätzlich verfügt die Kamera über eine praktische Gegensprechfunktion, optional kann sie direkt mit einer Funk-Alarmanlage verbunden werden. Unter akku-cam.abus.com gibt es ausführliche Informationen und weitere Tipps für mehr Sicherheit im Zuhause.

■ Zuverlässige Überwachung für innen und außen

Für eine möglichst lange Laufzeit befindet sich das Gerät zumeist im akkuschonenden Standby-Betrieb. Ein integrierter Infrarot-Sensor erkennt Bewegungen, „weckt“ die Kamera und startet die Aufnahme. Außerdem erhält der Anwender, wenn gewünscht, umgehend eine Meldung auf sein Smartphone über die dazugehörige kostenfreie App. Dabei ist eine Kameraüberwachung keineswegs nur für den Außenbereich rund ums Eigenheim sinnvoll.



Mit einem Langzeitakku arbeitet die Kamera kabellos und kann dank der mitgelieferten Wandhalterung mit Schraubgewinde im Handumdrehen montiert werden. Kompakte Akkukameras sind für innen ebenso geeignet wie für außen. (Fotos: djd/Abus/Axel Weiss)



Auch das Geschehen im Haus behält man so im Blick. Wer zum Beispiel Haustiere hat, kann von unterwegs oder aus dem Büro schnell einmal überprüfen, ob Hund und Katze tatsächlich auch artig sind. djd

Nasse Wände? Feuchter Keller?

ANALYSIEREN. PLANEN. SANIEREN.
TÜV-Rheinland überwachter Fachbetrieb,
100.000 erfolgreiche Sanierungen in der Gruppe.

Abdichtungstechnik Kautzsch
Spinnereistraße 11, 04179 Leipzig
☎ **0341 - 420 69 22**
www.isotec.de/kautzsch



Dipl.-Ing. Carsten Kautzsch




ISOTEC
Wir machen Ihr Haus trocken



**K O
W O**

IMMOBILIENGRUPPE

SIE MÖCHTEN EINE IMMOBILIE VERKAUFEN ?

Wir erzielen den besten Preis für Sie!

☎ 0341 - 12 466 200 • WWW.KOWO-IMMOBILIEN.DE

VERKAUF | VERMIETUNG | INVESTMENT
VP VON POLL IMMOBILIEN

IHRE IMMOBILIENSPEZIALISTEN IN MARKKLEEBERG

Eigentümern bieten wir eine
kostenfreie Bewertung ihrer Immobilie an.
Daher freuen wir uns über Ihre Kontaktaufnahme.

Telefon: 0341 - 35 42 871 0



Jens Bischoff
Büroleiter Markkleeberg
Immobilienkaufmann (IHK), Geprüfter freier
Sachverständiger für Immobilienbewertung (PersCert®)

VON POLL IMMOBILIEN | Geschäftsstelle Markkleeberg
Hafenstraße 23a / Pier 1 | 04416 Markkleeberg
E-Mail: markkleeberg@von-poll.com

www.von-poll.com

Dauerhaft dichte Dächer, Balkone und Terrassen

Individuelle Abdichtungen mit Triflex-Flüssigkunststoff



Flachdächer sind unterschiedlichen Witterungseinflüssen das ganze Jahr über ungeschützt ausgesetzt. Starke Sonneneinstrahlung, Regen oder Schnee hinterlassen ihre Spuren – die Flächen werden nicht nur unansehnlich, sondern sind auch in ihrer Funktion stark beeinträchtigt. Dringen Nässe und Feuchtigkeit erst einmal in die Bausubstanz ein, können beträchtliche Schäden entstehen: Risse werden größer, es kann zu Abplatzungen, Schimmelbildung und Frostschäden kommen.

■ Triflex Systemaufbau

Durch den hochwertigen Systemaufbau wird Ihr Dach dauerhaft vor Nässe und Feuchtigkeit geschützt. Der Flüssigkunststoff legt sich wie eine zweite Haut um alle Details und dichtet so langfristig und sicher ab. Das Spezialvlies sorgt dafür, dass Bewegungen der Bausubstanz ausgeglichen werden. Anders als bei einfachen Beschichtungen entstehen so keine Risse oder Schäden. Bröckelnde Oberflächen, abgeplatzte Farbe oder wellige Dachbahnen gehören damit der Vergangenheit an.

■ Passt überall

Ob Neubau oder Sanierung, Flüssigkunststoffsysteme von Triflex passen sich den Gegebenheiten auf dem Flachdach hervorragend an. Sie können nicht nur zur Flächenabdichtung eingesetzt werden, sondern sind auch auf komplizierten oder detailreichen Dachkonstruktionen besonders leistungsfähig.

■ Auch Terrassen und Balkone lassen sich verschönern

Nicht nur Dächer profitieren von der Triflex-Abdichtung, auch Terrassen und Balkone lassen sich so in den perfekten Urlaubstraum verwandeln. Eine individuelle Gestaltung mit einer großen Auswahl an Oberflächenvarianten in bis zu 52 Farbtönen ist möglich. Der Flüssigkunststoff ist UV- und witterungsbeständig und garantiert eine lange Lebensdauer.

■ Sanierung an einem Tag

Dank der schnell aushärtenden Triflex Materialien kann Ihr Dach oder Balkon an einem Tag komplett saniert werden, in der Regel sogar ohne Abriss, Staub und Dreck.

Und weil die Abdichtung bei bis zu -5°C verarbeitet werden kann, können Sie Dach oder Balkon auch noch im Herbst oder Winter sanieren.

Der Meisterbetrieb SealUp ist ein Mitglied der Dachdeckerinnung und kann auf gute Erfahrungen und tolle Ergebnisse in der Freiraum- und Flachdachsanieierung verweisen. Das Team berät Sie fachmännisch zu den Themen Neubau oder Rekonstruktion von Balkonen und (Dach-)Terrassen, Garagenbeschichtung, Abdichtungsarbeiten mit Triflex, Rekonstruktionsarbeiten an Häusern und Hausschwammsanieierung. Für jedes Objekt gibt es individuelle Lösungen, die die Firma SealUp aus Markranstädt nach einem ausführlichen Beratungsgespräch schnell und zuverlässig realisiert.

Triflex Beschichtungssysteme / SealUp GmbH

■ Was können wir für Sie tun?

Wir beraten Sie gern! Informationen erhalten Sie bei der SealUp GmbH, dem Abdichtungs- und Dachdecker-Profi unter 034205 404633 oder per E-Mail an: info@sealup.de

SealUp GmbH

Dachdeckerhandwerk und Abdichtungsarbeiten

Lilienthalstraße 10 • 04420 Markranstädt
Tel. 034205/404633 • E-Mail: info@sealup.de

SealUp GmbH Meisterbetrieb für:

- Dachdecker- und Spenglerarbeiten
- Zertifizierte Hausschwammsanieierung
- Neubau & Sanierung von Dachterrassen, Terrassen und Balkonen
- **Triflex** Profipartner für Abdichtungs- und Beschichtungsarbeiten
- Balkon- und Terrassennotdienst

www.sealup.de

Sorgenfrei
Langlebig
Sicher

Wetterfest
Dauerhaft dicht
Schnell abgedichtet

Flexible Sonnenschutzlösungen für Balkon und Terrasse



Foto: epr / KNIRPS

Mit gemütlichen Loungemöbeln, bunten Blumen und dekorativen Accessoires verwandeln sich Balkon und Terrasse im Handumdrehen in den neuen Lieblingsplatz. Was zum perfekten Gartenglück noch fehlt, ist ein stilvoller Schattenspender. Designstark, funktional und flexibel präsentieren sich die Sonnenschutzlösungen aus dem Hause Knirps. Das Highlight bilden die großzügigen Ampelschirme. Neben den beiden etablierten Modellen in den Größen 340 cm rund und 275x275 cm quadratisch gibt es einen neuen Hingucker: Der imposante PENDULAR 320x320 cm ist aufgrund seiner gewaltigen Schattenfläche von ca. 10 m² bestens für den Einsatz auf weitläufigen Flächen geeignet, lässt sich dank praktischem Fußtaster um 360 Grad drehen und mit wenigen Handgriffen beidseitig axial ausrichten. Das Schirmdach kann außerdem schräg verstellt und somit immer dem aktuellen Sonnenstand angepasst werden. Für Terrassen und Balkone stellen Mittelmastschirme wie das neue, quadratische 240x240 cm AUTOMATIC Modell eine gute Wahl dar. Sie können in der Höhe um bis zu 30 cm verstellt werden und stehen in verschiedenen Größen und Farben zur Verfügung. Dank höchstem UV-Schutzfaktor 80 sind die Knirps-Sonnenschirme auch in Sachen Hautgesundheit bestens aufgestellt, drei Jahre Garantie gibt es zusätzlich. Mehr unter www.knirps.com und www.gardenplaza.de.

epr

Fliegengitter nach Maß

- Spannrahmen
- Schieberahmen und Plissee-Türen
- Dreh- und Pendelrahmen
- Lichtschachtdeckungen
- Beratung – Aufmaß – Fertigung
- Lieferung / Montage

Individueller Insektenschutz für angenehmes Wohnen

Altner Insektenschutztechnik

Wasserturmstraße 49 • 04442 Zwenkau
E-Mail: info@fliegengitter-altner.de

www.fliegengitter-altner.de



**Rufen Sie an:
034203 / 54287**

Flechtenbefall auf Pflastersteinen? War gestern!

■ Hässliche Schwarzalgen und Flechten mit Langzeitschutz wirksam vermeiden

Jetzt ist die Zeit, den Garten, die Terrasse, Mauer und Einfahrt von Schmutz rund ums Haus wieder zu säubern. Aber Vorsicht: Betonsteinen und Terrassenplatten mit Hochdruckreinigern zu Leibe zu rücken, kann die Steinoberflächen ganz empfindlich beschädigen und führt in kurzer Zeit zu viel schnellerer Vergrünung und vermehrtem Flechtenbefall. Die Freude an sauberen Steinen währt also nur kurz. Um mehr Freude an außen verlegten Steinflächen zu haben, sind also stabilere Oberflächen erforderlich. Eine mögliche Lösung wäre also, entweder besonders harte keramische Oberflächen zu wählen, oder einen wirksamen BSV-Langzeitschutz® für Betonsteinflächen mittels der Prof.-Stein-Methode® vorzunehmen. NANO-Imprägnierungen sind dafür nicht geeignet, weil versprochene Abstoßreaktionen auf horizontal verlegten Steinflächen nicht funktionieren.



■ Was meint der Sachverständige?

H.-G. Schmidt, Sachverständiger für Beton und Statik erklärt uns dazu: „Normale Pflastersteine aus Beton werden meistens ungeschützt gegen Verwitterung verlegt. Man geht davon aus dass Betonsteine sowieso lange genug halten und es deswegen nicht nötig ist, die Oberfläche zu schützen. Na klar, das Aussehen der Steine leidet enorm darunter. Schon nach kurzer Zeit sind neu verlegte Pflastersteine an der Oberfläche völlig aufgeraut und somit auch schmutzanfällig. Viele Hausbesitzer, die es besonders gut meinen, vergrößern dieses Problem noch durch eine Behandlung mit Hochdruckreinigern.“ Auf die Frage nach einer wirklichen Lösung für das Problem führt Schmidt weiter aus: „Einen wirklich guten Schutz vor Witterung bietet nur ein dauerhaft wirksamer BSV-Langzeitschutz®. Der wird allerdings nicht von vielen Firmen angeboten. Ich kenne da nur den Steinpflege-Kundendienst des Systems Steinfresh.“

Steinfresh/Steinmanufaktur Härtel

Pflastersteine und Terrassenplatten nie wieder selbst reinigen müssen!

Wir machen das für Sie und sorgen für dauerhaft gepflegte Stein- und Holzterrassen rund um Haus und Garten.

Stein fresh
nie Freude an schmutzigen Steinflächen!

Vorher

Nachher

... der Steinpflege-Kundendienst

Steinsanierung & BSV-Langzeitpflege® nach der Prof.-Stein-Methode®

Kostenlose Musterprobe bei Ihnen zuhause - einfach anrufen!

Steinmanufaktur Härtel
Stein-Sanierung
Südstraße 69
04178 Leipzig

Telefon: 0341-442 6401
Handy: 0177-634 1490
info@steinpflege-haertel.de
www.steinpflege-haertel.de


Hausbesitzer aufgepasst: Erdgas sucht Anschluss

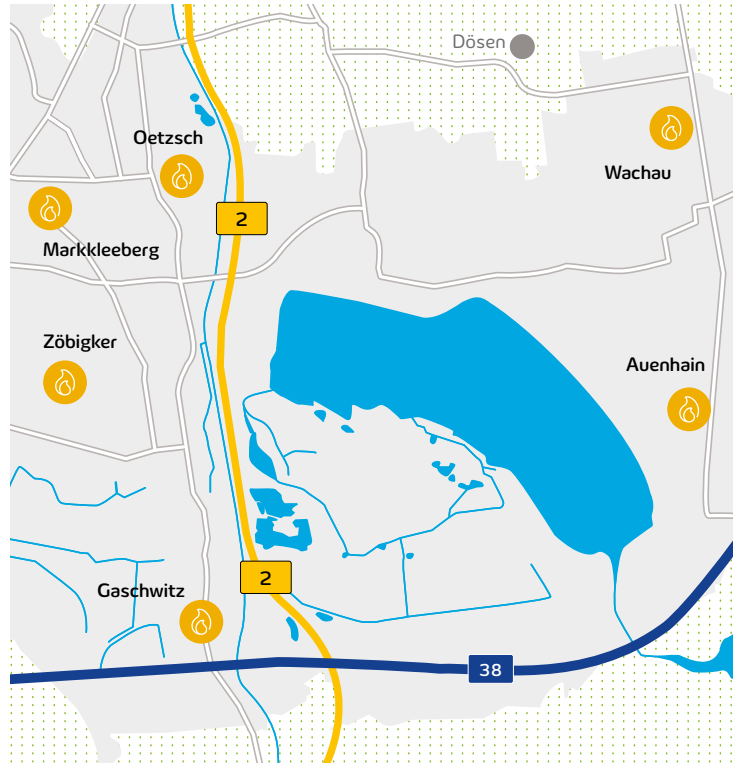
Ab 649€ dem gemeinsamen Glück ein Stück näher

Vielseitig, unkompliziert und effizient einsetzbarer Energieträger, der Geldbeutel und Umwelt schont, sucht gemütliches Eigenheim zur Beheizung und Warmwasserbereitung in Ortsteilen von Markkleeberg.

Sie haben genau das richtige Eigenheim?

Dann hilft MITNETZ GAS dem gemeinsamen Glück gern auf die Sprünge. Liegt das anzuschließende Grundstück unmittelbar am Versorgungsnetz von MITNETZ GAS an, ist der Standard-Erdgasanschluss bereits **ab 649 Euro** erhältlich.

Das Angebot gilt nur für ausgewählte Straßenzüge in den auf der Karte mit diesem Symbol  markierten Ortsteilen. Weitere Infos und die konkreten Straßenzüge gibt's unter mitnetz-gas.de/hausanschluss oder rufen Sie unsere **kostenfreie Servicenummer 0800 2 120 120** an.



Auf die von uns erbrachten Lieferungen und Leistungen im Zeitraum vom 1. Juli bis 31. Dezember 2020 werden wir den verringerten gesetzlichen Umsatzsteuersatz in der Rechnung berücksichtigen. Kunden erhalten insoweit einen Nachlass in Höhe der Differenz des verringerten Steuersatzes auf das Bruttoentgelt.



Ein Unternehmen der 

MITNETZ
GAS

Jetzt
informieren!

Erdgasanschluss ab 649 €

Für die extra Portion Wärme

- + unverbindliches Preisangebot
- + inklusive Mehrwertsteuer und Baukostenzuschuss
- + gültig für DN25 und DN50
- + maximal 20m Anschlusslänge auf dem Kundengrundstück
- + vor dem Grundstück anliegende Versorgungsleitung
- + bis 30kW Leistung

 www.mitnetz-gas.de/hausanschluss
 kostenfreie Servicenummer 0800 2 120 120

Wachstum mit Zukunft

Diese Klimagehölze verschönern den Garten

Unser Klima verändert sich. Hitze und Trockenheit nehmen ebenso zu wie Starkregen-Ereignisse. Zahlreichen Gehölzen bereitet das Schwierigkeiten. Sie werfen Blätter ab, vertrocknen oder werden geschwächt und von Krankheiten befallen. Doch es gibt auch robuste Sträucher und Bäume, denen Wetterkapriolen wenig anhaben können. Sie sind extreme Bedingungen aus ihren natürlichen Lebensräumen gewohnt und werden daher Klimabäume und -sträucher genannt. Im gärtnerischen Fachhandel gibt es eine große Auswahl an robusten Gehölzen für fast jeden Standort im Garten.

■ **Diese Klimabäume und -sträucher wachsen auch unter schwierigen Bedingungen:**

- **Hainbuche** (*Carpinus betulus*) ist eine sehr anpassungsfähige und klimatolerante Baumart. Sie kommt mit längeren Trockenphasen und Hitze gut zurecht. Außerdem lässt sich Hainbuche in fast jede Form schneiden und eignet sich deshalb gut als dichte, sommergrüne Heckenpflanze.
- **Kupfer-Felsenbirne** (*Amelanchier lamarckii*) wächst seit 200 Jahren im Europa wild, kommt aber eigentlich aus dem Osten Nordamerikas. Den Strauch oder Kleinbaum zeichnet eine enorme Frosthärte und Windfestigkeit aus. Stadtklima steckt die Kupfer-Felsenbirne unbeschadet weg, ebenso wie zeitweilige Nässe oder Trockenheit.
- **Feldahorn** (*Acer campestre*) kommt natürlicherweise sowohl in den wärmeren Regionen Südeuropas als auch in winterkalten Gebieten Osteuropas vor. Die heimische Baumart toleriert Sommerhitze mit Trockenheit sowie Frost, ist zudem unempfindlich gegenüber Luftschadstoffen und lässt sich auch als Heckenpflanze beschneiden.
- **Rote Heckenberberitze** (*Berberis thunbergii*, *Atropurpurea*) besticht mit leuchtendem Laub sowie gelben Blüten in Mai und Juni. Hauptsächlich wird sie als Heckenpflanze verwendet, eignet sich aber genauso als freistehender Strauch oder als Kübelpflanze. Feuchtigkeit und Trockenheit übersteht Berberitze ebenso wie starke Winde und Fröste.
- **Kugelahorn** (*Acer platanooides*, *Globosum*) ist ein kompakt wachsender Baum mit einer charakteristisch-runden Krone. Er verträgt Stadtklima und kurzzeitige Trockenheit gut. An den Boden stellt der Baum keine besonderen Ansprüche und kommt an fast jedem Standort zurecht – egal ob in der Sonne oder im Halbschatten.
- **Wolliger Schneeball** (*Viburnum lantana*) blüht cremeweiß von Mai bis Juni. Er erreicht eine Höhe von zwei bis gut drei Metern.

Die in der Pflege unkomplizierte Pflanze bevorzugt lockere, kalkhaltige Böden. Die Pflanze gilt als stadtklimafest und gedeiht in der Sonne und im Halbschatten. Der robuste Strauch verkraftet sommerliche Hitze und Trockenheit gut.

- **Schwarze Apfelbeere** (*Aronia melanocarpa*) wächst auf nahezu allen Böden, von feuchtem Lehm bis zu trockenem Sand. Der Strauch kommt ursprünglich aus dem östlichen Nordamerika. Er verträgt starken Frost und Wind, überzeugt mit weißen Blüten im Mai und essbaren, vitaminreichen Beeren im Spätsommer und Herbst.



Hainbuchen überstehen Trockenheit unbeschadet.
(Foto: GMH/GBV)

■ **Robuste und vitale Gehölze rund ums Jahr**

Ein breites Sortiment an robusten Gehölzen halten Garten-Baumschulen und Einzelhandelsgärtnereien in ganz Deutschland bereit. Sie stehen für hohe Qualität von vitalen Pflanzen in bestem Pflegezustand rund ums Jahr. Traditionelle Pflanzzeiten sind Frühling und Herbst, durch eine Anzucht im Container ist dies auch im Sommer möglich. Wer einen Fachbetrieb in seiner Nähe sucht, findet diese ganz einfach im Internet über die Seiten www.gartenbaumschulen.com und www.ihre-gaertnerei.de.
GMH/GBV



franzke

GERÄTE-SERVICE

Mario Franzke

Reparatur • Verleih • Verkauf

- Baumfällarbeiten
- Verkauf und Verlegung von Rasenrobotern
- Inspektion von Rasenmähern und Rasentraktoren
- Schleifarbeiten von Sägeketten & Messern

Torstenonring 16
04158 Leipzig
Ecke Gustav-Adolf-Allee
im Gewerbegebiet Breitenfeld
Tel.: 0341 5214168
Fax: 0341 5214169
info@franzke-geraete-service.de





Echte Kerle sind aus besonderem Holz geschnitzt

Kompakttraktoren 11 - 50 PS

Die L-Serie und B-Serie von Kubota

For Earth, For Life

Kubota



Ansprechpartner Verkauf:
Werkstatt & Ersatzteile:

LTZ Chemnitz GmbH
Am Handwerkerzentrum 13
04451 Borsdorf/OT Panitzsch
Tel.: 034291-327510 | www.ltz-chemnitz.de

Herr Heinig 0172-1038372
Herr Wanneck 0174-9786310

Eine würdige Bestattung



Für sehr große und sehr schwere Menschen gibt es maßangefertigte Särge. (Foto: BDB e. V./akz-o)

Alle gesellschaftlichen Trends spiegeln sich, früher oder später, auch in der Bestattungskultur wider. Sei es die Digitalisierung, die Individualisierung, die Zunahme der Nomadisierung, einhergehend mit einer zunehmenden Mobilität der Gesellschaft, aber eben auch eine veränderte Ernährungs- und Lebensweise oder andere Dispositionen, die zu Übergewicht und infolgedessen zu Adipositas führen können. Über die Hälfte der Erwachsenen in Deutschland ist übergewichtig, fast ein Viertel ist sogar adipös. Betroffene können sich an den Adipositas-Selbsthilfe-Verein wenden.

Dem Lauf der Dinge folgend, werden auch diese Menschen einmal sterben. Die Bestatter des Bundesverbandes Deutscher Bestatter e.V. engagieren sich dafür, für alle Menschen eine wür-

dige Beisetzungsform zu finden, ganz gleich ob groß, klein, schwer oder leicht, geboren oder ungeboren, verstorben.

Natürlich muss man auf die besonderen Bedingungen reagieren und entsprechend planen. Ob Erd- oder Feuerbestattung, für beide Abschiedswege wird ein Sarg benötigt. So kümmert sich der Bestatter zum Beispiel um einen maßangefertigten Sarg, denn Standardsärge sind nur 65–70 cm breit. Ist eine Feuerbestattung gewünscht, nimmt er zum nächstgelegenen Krematorium Kontakt auf, welches auch Kremierungen adipös Verstorbener durchführen kann. Dort können auch Trauerfeiern stattfinden. Ist eine Erdbestattung gewünscht, organisiert der Bestatter auf Wunsch die gesamte Vorbereitung und Durchführung der Beisetzung: die Grabart, eine ausreichende Anzahl Sargträger oder ein Transport des Verstorbenen im Sarg zur Grabstelle.

■ Vorkehrungen zu Lebzeiten treffen

Es empfiehlt sich, sich frühzeitig beraten zu lassen, entweder bei einem Bestatter im Institut oder bei einem Hausbesuch (www.bestatter.de). Was viele Vorsorgenden nicht wissen, für eine wirklich sichere Bestattungsvorsorge – auch im zukünftigen Pflegefall oder bei bevorstehender sozialer Notlage – gibt es im Grunde nur zwei sichere Lösungen: Erstens eine einmalige Einlage in einen sogenannten „Bestattungsvorsorge-Treuhandvertrag“ oder zweitens eine „Sterbegeldversicherung“, die in Raten angespart wird. Der Bundesverband Deutscher Bestatter e.V. bietet über die Deutsche Bestattungsvorsorge Treuhand AG und das Kuratorium Deutsche Bestattungskultur GmbH die Absicherung von Bestattungsvorsorgeverträgen an. akz-o

*Fürchte dich nicht,
es blüht
hinter uns her.*
Hilde Domin

DUNKER
BESTATTUNGEN
TRAUERVORSORGE

Wir nehmen uns Zeit.
Jederzeit.

Rathausstraße 43
04416 Markkleeberg

bestattungen-dunker.de
Tel. 0341 - 3581919

**Bestattungshaus
Päschel**

*Erben ist klasse, aber ein
Testament zu schreiben
macht Mühe? Wir helfen Ihnen,
den ersten Schritt zu tun.*

Herr Päschel ist für Sie da.
Hauptstraße 124 | 04416 Markkleeberg

Tel. 034299 70688
www.bestattung-leipzig-land.de

WATTLER
BESTATTUNGEN
seit 1991

Markkleeberg-Ost
Bornaische Straße 77

Markkleeberg-West
Rathausstraße 51
EINGANG AM FRIEDHOF

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.

Tel. 0341 3380535
www.bestattung-wattler.de

www.bestattungmueller.de

müller
Bestattungen

24 h: 034299 / 797 493

Menschlichkeit, Respekt, Ehrlichkeit und Vertrauen sind die Werte, die uns als fachgeprüftes Bestattungsunternehmen seit über 25 Jahren ausmachen.

Wir sind für Sie da.

In Markkleeberg finden Sie uns in der Hauptstraße 264.

Leipzig – Markkleeberg – Zwenkau



■ Trauer- & Familienanzeigen im Markkleeberger Stadtjournal

Sie möchten einen Dank für die tröstenden Worte und die Anteilnahme beim Abschied von einem geliebten Familienangehörigen aussprechen?

Ebenso können Sie sich gern bei den vielen Gratulanten, z.B. zur Geburt Ihres Kindes, zur Hochzeit, Jugendweihe, Konfirmation, zum Schulanfang, Geburtstag oder Jubiläum bedanken – mit einer Familien- oder Traueranzeige im Markkleeberger Stadtjournal erreichen Sie alle.

Dazu können Sie mich direkt kontaktieren:
Bernhard Weiß (bernhard.weiss@druckhaus-borna.de)
... oder Sie wenden sich an ein Bestattungsunternehmen Ihres Vertrauens.

STEINMETZ KÜHN
Meisterbetrieb

Dienstag 10-14 Uhr
Donnerstag 13-17 Uhr
Rathausstraße 40
04416 Markkleeberg
Telefon 03 41 - 35 01 39 40
Mobil 01 62 - 435 96 84
kontakt@steinmetzkuehn.de
www.steinmetzkuehn.de

Nachdem wir Abschied von meinem lieben Mann, Vati, Opa, Uropa und Bruder

HANS HERMANN SCHÄCKEL

genommen haben, möchten wir uns bei allen Verwandten, Freunden und Bekannten für die uns entgegengebrachte Anteilnahme ganz herzlich bedanken.

Er wird uns allen fehlen.

In tiefem Schmerz

Seine Ursel

Leipzig, im August 2020



Danksagung

In den schweren Stunden des Abschiedes von meinem lieben Vater, Schwiegervater, Opa und Lebensgefährten

AXEL JANDER

haben wir viel Zuneigung und Anteilnahme erfahren. Wir danken von Herzen allen, die sich mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten. Besonderer Dank gilt der Rednerin Frau Felgenhauer und dem Bestattungsunternehmen Wattler.

In stiller Trauer:
**Deine Tochter Nicole
und Lebensgefährtin Carola
im Namen aller Angehörigen**

Markkleeberg, im Juli 2020

HERZLICHEN DANK

*Es ist schwer einen geliebten Menschen zu verlieren.
Tröstend ist aber zu wissen, dass viele Menschen ihm so viel Freundschaft, Liebe und Achtung entgegengebracht haben.*

ANKE MANICKI
geb. Schneider

*13. November 1971 †5. Juni 2020

Wir danken allen, die mit uns mitgeföhlt haben und ihre Anteilnahme zum Ausdruck gebracht haben.

**Ehemann André
Kinder Timo, Fabian und Marcel mit Melanie
im Namen aller Angehörigen**

Markkleeberg, im August 2020



Die Buslinie 106 „**DER MARKKLEEBERGER**“ verbindet unsere Ortsteile. Mit jährlich 160.000 Fahrgästen ist diese Linie eine Erfolgsgeschichte.



Die neue **KITA „AM WASSERTURM“** wird demnächst eröffnet. In Markkleeberg gibt es die Garantie für einen Betreuungsplatz.



Markkleeberg ist **RADFAHRSTADT**. Das innerstädtische Netz muss noch verbessert werden. Der Klimaschutz erfordert unser Handeln in vielen Bereichen.

Liebe Markkleebergerinnen, liebe Markkleeberger,



SPD

unsere Stadt hat sich prächtig entwickelt. Das soll auch in Zukunft so sein. Mein Programm für die Oberbürgermeisterwahl trägt den Titel „digital.sozial.ökologisch.“ Damit sind die Schwerpunkte für die nächsten Jahre definiert. Die Digitalisierung im Rathaus, in den Schulen und in anderen Lebensbereichen muss rasch voranschreiten. Der Vereinssport leistet einen wichtigen sozialen Beitrag für unsere Stadt. Unsere Sportstätten müssen beste Bedingungen liefern. Ebenso möchte ich verstärkt in

Spielplätze investieren. Die Kinder sollen mitentscheiden. Unser Klimaschutzkonzept muss konsequent umgesetzt werden. Markkleeberg wird zum Vorreiter in der Region. Das Grün unserer Stadt muss geschützt und vermehrt werden. Der Tunnel im agra-Park ebnet den Weg zu einer Gartenschau. Unser Park erstrahlt im neuen Glanz.

Mit besten Grüßen

Karsten Schütze
Ihr Karsten Schütze



SPORTSTADT
Markkleeberg: Die Sanierung der Dreifelderhalle schreitet voran. Der Sportpark Camillo Ugi wird in den nächsten Jahren ein Investitionsschwerpunkt.



Die Grundschule Großstädteln bietet beste Bedingungen. Damit sind unsere **SCHULEN** alle saniert. Jetzt wird fleißig in die Digitalisierung investiert.



Auf alten Industriebrachen stehen heute Wohnhäuser. **WOHNEN** muss bezahlbar bleiben. Unsere Wohnungsbau-gesellschaft ist in der Verantwortung.



Der Antentempel im **AGRA-PARK** ist ein Schmuckstück geworden. Eine Gartenschau wird unseren agra-Park erblühen lassen. Der Tunnel kommt!



Karsten SCHÜTZE
– Unser OBM für Markkleeberg –
www.karstenschuetze.de

